



**unesco**

Convention du  
patrimoine mondial

**45 COM**

WHC/23/45.COM/15

Paris, 30 août 2023

Original : anglais

**CONVENTION CONCERNANT LA PROTECTION DU  
PATRIMOINE MONDIAL, CULTUREL ET NATUREL**

**COMITÉ INTERGOUVERNEMENTAL POUR LA PROTECTION DU PATRIMOINE  
CULTUREL ET NATUREL MONDIAL**

**Quarante-cinquième session élargie  
Riyad, Royaume d'Arabie saoudite  
10-25 septembre 2023**

**Point 15 de l'Ordre du jour provisoire :**

**Présentation des comptes définitifs du Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2020-2021, rapport sur l'exécution du Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2022-2023, proposition budgétaire du Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2024-2025 et suivi de la Décision 44 COM 14**

**Résumé**

Le document présente le rapport financier 2020-2021 du Fonds du patrimoine mondial, et le tableau consolidé correspondant des trois sources de financement (Partie I). Le document inclut également l'état d'avancement de la mise en œuvre du Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2022-2023 en date du 31 décembre 2022 (Partie II), les rapports sur le suivi des demandes spécifiques du Comité, à la suite de la décision **44 COM 14** (Partie III), et une proposition budgétaire pour l'exercice biennal 2024-2025 (Partie IV).

*NB. Ce document doit être lu parallèlement au document WHC/23/45.COM/11.*

**Projet de décision : 45 COM 15, voir point V**

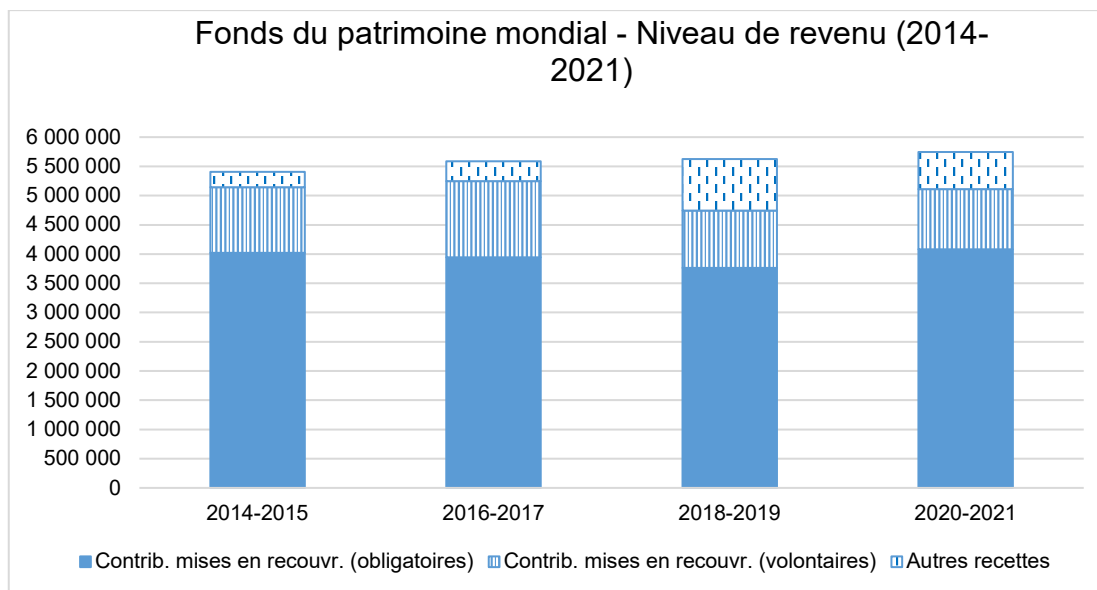
## **I. RAPPORT FINAL SUR LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL POUR 2020-2021**

### **A. Rapport financier sur le Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2020-2021 (Annexe I)**

1. Les rapports financiers certifiés du Fonds du patrimoine mondial couvrant la période allant du 1<sup>er</sup> janvier 2020 au 31 décembre 2021 figurent à l'Annexe I. Ces rapports concernent le budget adopté, ainsi que les sous-comptes pour les activités spécifiques, les activités promotionnelles, les capacités humaines, l'assistance internationale et l'évaluation des propositions d'inscription. Les rapports englobent également une subdivision sur l'état des soldes et des réserves du fonds.
2. Le Fonds est principalement alimenté par la contribution des États parties signataires de la Convention du patrimoine mondial. Le montant mis en recouvrement auprès de chaque État partie est fixé à 1 % de sa contribution au budget ordinaire approuvé par la Conférence générale de l'UNESCO. Ce pourcentage est le maximum autorisé par la Convention du patrimoine mondial. Les variations des montants mis en recouvrement dépendent à la fois des changements du barème des quotes-parts adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies et des contributions des États membres de l'UNESCO au budget ordinaire. L'état des contributions mises en recouvrement reçues en 2020-2021 figure également à l'Annexe I

#### **1. État des revenus dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial « principal » pour l'exercice biennal 2020-2021**

3. Le graphique ci-dessous montre la répartition de chaque catégorie de revenus ainsi que leur évolution au cours des 4 derniers exercices biennaux. Les contributions obligatoires mises en recouvrement sont payées par les États parties à la Convention du patrimoine mondial conformément à l'article 16.1 de la Convention. Les contributions volontaires mises en recouvrement sont versées conformément à l'article 16.2 de la Convention et ne concernent que 13 États parties. La catégorie « Autres recettes » concerne principalement des recettes provenant d'intérêts et de contributions volontaires non restreintes.
4. Dans l'ensemble, le niveau de revenu montre une augmentation lente et régulière au cours des quatre derniers exercices biennaux (2014-2021), bien que cette croissance ne soit pas la même entre les différentes catégories de revenus.



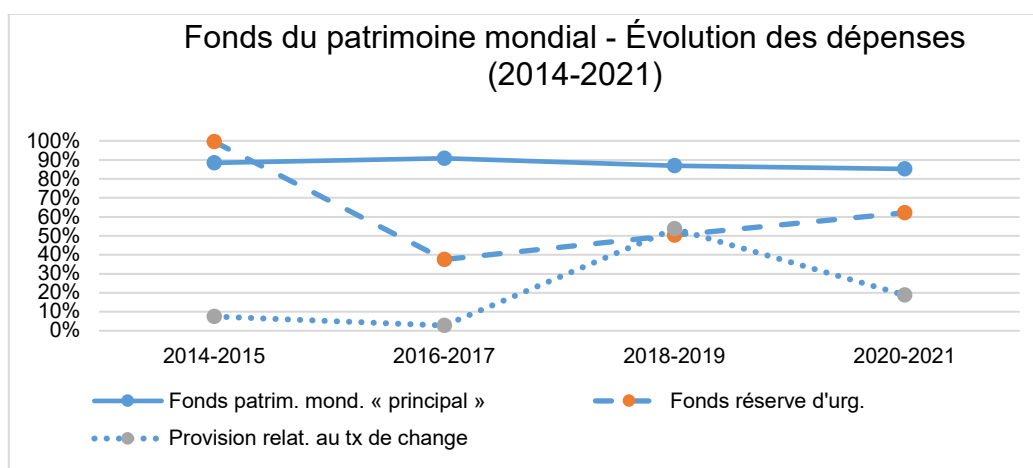
5. Concernant les **contributions obligatoires mises en recouvrement**, aucune hausse des recettes n'a été constatée au cours de la période, et une légère baisse a été notée en 2018-2019. Par conséquent, le total des contributions **non payées**, qui était de 172 509 dollars des États-Unis à la fin de 2015, s'élevait à **620 820 dollars des États-Unis** à la fin de 2021, soit une **multiplication par 3,6** sur une période de 6 ans.
6. Concernant les **contributions volontaires mises en recouvrement**, le niveau plus élevé au cours de la période 2014-2017 s'explique par des versements plus importants de la part de deux États parties, et d'un État partie pour la période suivante (2018-2021).
7. Concernant les **autres recettes**, leur niveau plus élevé depuis 2018 s'explique à la fois par la hausse des intérêts (en particulier en 2018-2019) et par l'augmentation des **contributions volontaires non restreintes**. À l'instar de l'Australie et de la Turquie, qui ont régulièrement doublé leurs contributions depuis 2014 et 2017 respectivement, trois autres États parties (à savoir les Pays-Bas, la Norvège et la Suède) ont fait de même depuis 2018. Deux autres États parties (la Palestine et le Panama) les ont rejoints pour la première fois en 2021.

## 2. État de l'exécution du Fonds du patrimoine mondial « principal » durant l'exercice biennal 2020-2021

8. Pour 2020-2021, le Comité du patrimoine mondial a voté le budget lors de sa 43<sup>e</sup> session (Bakou, 2019), par sa décision **43 COM 14** paragraphe 8.
9. L'état I.I du rapport financier présente l'état des crédits et des dépenses du budget approuvé pour 2020-2021, qui comprend deux parties : (1) le Fonds « principal » de 5 626 093 dollars des États-Unis comprenant les lignes budgétaires consacrées aux services consultatifs, à l'assistance internationale, au suivi réactif, aux rapports périodiques, etc. ; et (2) deux lignes budgétaires supplémentaires reconstituées lors de chaque exercice biennal via la réserve d'exploitation, et qui sont consacrées à l'assistance d'urgence et à la provision pour la fluctuation des taux de change<sup>1</sup>, s'élevant chacune à 400 000 dollars des États-Unis.

<sup>1</sup> Cette ligne budgétaire a été créée par le Comité du patrimoine mondial en 2009 (décision **33 COM 16B**, paragraphe 10) afin de faire face efficacement aux risques de fluctuation des taux de change liés aux contrats des organisations consultatives (qui sont établis dans les devises locales alors que le budget du Fonds du patrimoine mondial est établi en dollars des États-Unis).

10. La division interne du Fonds du patrimoine mondial « principal » a été légèrement modifiée au cours de la deuxième année de l'exercice biennal à la suite de certains ajustements budgétaires (voir la partie C ci-dessous).
11. Concernant le Fonds du patrimoine mondial « principal », le **taux de dépenses** au 31 décembre 2021 s'élevait à **85,2 %**, contre 86,8 % à la fin de l'exercice biennal précédent<sup>2</sup>. La légère baisse du taux de dépenses n'est pas significative, compte tenu de la pandémie mondiale qui a sévi au cours de l'exercice biennal 2020-2021. En chiffres absolus, le montant dépensé en 2020-2021 (4 794 135 dollars des États-Unis) dépasse le niveau atteint à la fin de l'exercice 2018-2019 (4 646 503 dollars des États-Unis).



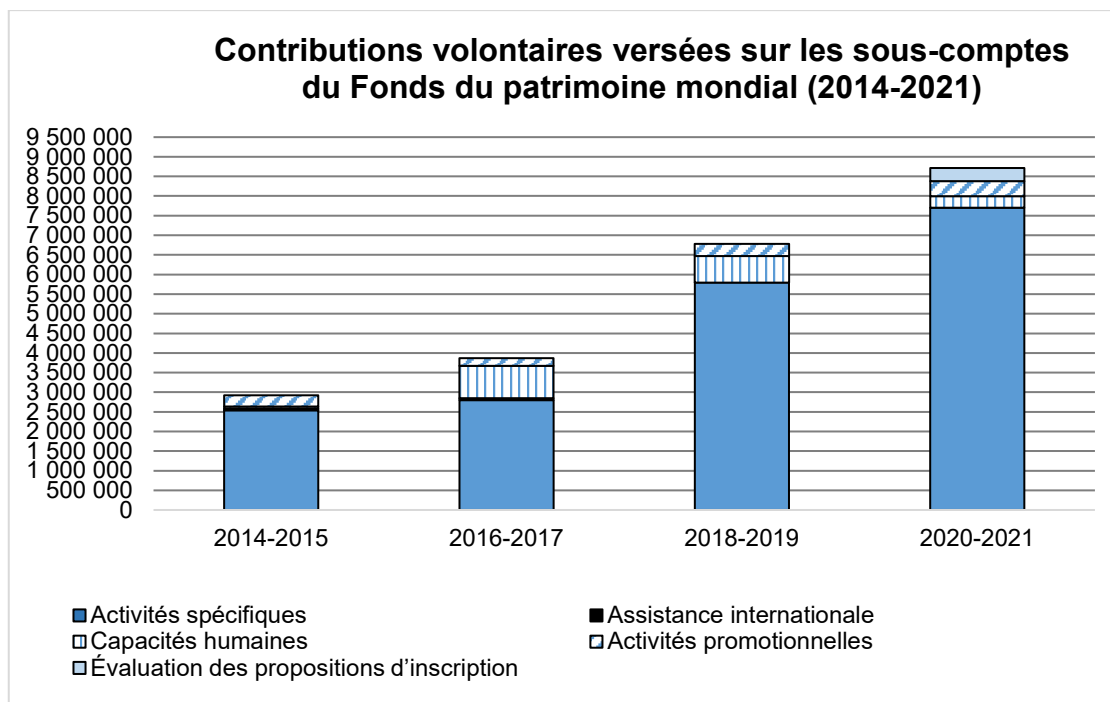
12. Les dépenses du Fonds de réserve d'urgence dépendent entièrement du nombre de demandes d'assistance internationale liées à des catastrophes<sup>3</sup>, et varient dès lors considérablement d'un exercice à l'autre, d'une manière difficilement prévisible. Il en va de même pour la provision relative à la fluctuation du taux de change, dont l'utilisation dépend des taux de change en vigueur au moment de l'élaboration des contrats pour les services consultatifs, et au moment de l'émission des paiements correspondants.

### 3. État des recettes des sous-comptes du Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2020-2021

13. La liste des **contributions volontaires** versées en 2020-2021 aux sous-comptes du Fonds du patrimoine mondial figure dans le rapport financier à l'Annexe 1, dans le tableau intitulé « Autres contributions volontaires ». Le graphique ci-dessous montre leur évolution au cours des quatre exercices biennaux depuis 2014.

<sup>2</sup> Voir le document WHC/21/44.COM/14, paragraphe 15.

<sup>3</sup> Pour la liste des demandes approuvées dans le cadre de ce fonds, veuillez vous référer à l'annexe des documents relatifs à l'assistance internationale : Document WHC/16/40.COM/14 pour les demandes approuvées en 2014-2015, Document WHC/18/42.COM/13.Rev pour les demandes approuvées en 2016-2017, Document WHC/21/44.COM/13 pour les demandes approuvées en 2018-2019 et Document WHC/23/45.COM/15 pour les demandes approuvées en 2020-2021.



14. La principale tendance qui se dégage clairement est la hausse des contributions versées sur le **sous-compte pour les activités spécifiques**. Ce niveau très élevé de financement en 2020-2021 s'explique par une contribution de la Norvège de l'ordre de 5,9 millions de dollars des États-Unis, en vue principalement de la préservation des sites du patrimoine mondial en Afrique, notamment de sites inscrits sur la Liste du patrimoine mondial en péril. Sans cette contribution unique, le niveau de financement de ce sous-compte aurait été inférieur à celui de 2014-2015.
15. D'autres contributions importantes ont été versées par le gouvernement chinois afin de couvrir les coûts d'organisation de la 44<sup>e</sup> session élargie du Comité du patrimoine mondial (à hauteur de 795 000 dollars des États-Unis) et par la France (pour un montant total de 732 693 dollars des États-Unis).
16. Les contributions volontaires au **sous-compte pour le renforcement des capacités humaines** du Centre du patrimoine mondial s'élevaient au total à 295 866 dollars des États-Unis en 2020-2021, soit une **chute de 55,8 %** par rapport aux 670 699 dollars des États-Unis de l'exercice biennal précédent. Six États parties, à savoir l'Allemagne, l'Espagne, la France, le Kazakhstan, Monaco et la Slovaquie, ont contribué à ce sous-compte en 2020-2021.
17. Les recettes ont légèrement augmenté (+ 5 %) dans le sous-compte pour les **activités promotionnelles** entre 2018-2019 et 2020-2021, grâce au niveau atteint par les dons en ligne.
18. Pour son premier exercice biennal (2020-2021), le sous-compte pour l'**évaluation des propositions d'inscription** a reçu des contributions d'un montant de 330 287 dollars des États-Unis, provenant de 12 États parties et de 2 organismes privés. Comme le prévoit la décision **43 COM 14** paragraphe 12 du Comité, une partie de ces fonds (99 464 dollars des États-Unis) a été utilisée pour des activités de conservation (voir partie C ci-dessous).

## **B. Rapport sur les trois sources de financement pour l'exercice biennal 2020-2021 (Annexe II)**

19. L'appendice I de l'Annexe II présente le tableau consolidé des autorisations d'engagements et de dépenses pour les activités financées par les trois sources de financement (Fonds du patrimoine mondial y compris ses sous-comptes, budget ordinaire et contributions volontaires/ressources extrabudgétaires) au 31 décembre 2021.
20. Le budget du Programme ordinaire pour l'exercice biennal 2020-2021 s'élève à 12 600 783 dollars des États-Unis (coûts de personnel inclus) et se compose du budget total alloué par la Conférence générale pour le grand Programme IV - Axe d'action 1 - Résultat escompté 1, et des crédits additionnels reçus durant l'exercice biennal. Les contributions volontaires/ressources extrabudgétaires s'élèvent à 6 966 871 dollars des États-Unis, ce qui représente les contributions volontaires/ressources extrabudgétaires mises à disposition au cours de l'année 2021.
21. Les taux de mise en œuvre, par source de financement, au 31 décembre 2021, sont les suivants : 80,9 % pour le Fonds du patrimoine mondial (incluant les sous-comptes), 92 % pour le programme ordinaire et 56,6 % pour les contributions volontaires/ressources extrabudgétaires. Pour ces dernières, l'impact de la pandémie sur les activités de terrain est manifeste.
22. L'appendice 2 de l'Annexe II démontre la mise en œuvre par composante du budget 2020-2021 des Organisations consultatives. Sur les 3,5 millions de dollars des États-Unis alloués aux services consultatifs, 47 % ont été affectés aux frais de personnel (à savoir au personnel travaillant sur les propositions d'inscription, la conservation et/ou le renforcement des capacités), 21 % aux propositions d'inscription, 13 % à la conservation, 13 % aux frais administratifs, 5 % à la participation à des réunions et 1 % aux activités de renforcement des capacités.
23. L'appendice 3 de l'Annexe II concerne la répartition des trois sources de financement par région dans le cadre de l'Action 2 du Fonds du patrimoine mondial. Les régions Afrique et Asie-Pacifique ont bénéficié des allocations budgétaires les plus élevées.
24. L'appendice 4 de l'Annexe II présente le tableau des effectifs du Centre du patrimoine mondial, qui englobait 28 postes fixes en date du 31 décembre 2021.

## **C. Rapport sur les ajustements budgétaires effectués pendant l'exercice biennal 2020-2021**

25. En vertu de la Décision **42 COM 14**, paragraphe 9, le Comité du patrimoine mondial a autorisé « *la Directrice du Centre du patrimoine mondial à procéder aux ajustements budgétaires nécessaires, le cas échéant, entre les réserves et les postes approuvés, dans la limite maximum de 15 % du plan de dépenses approuvé du Fonds du patrimoine mondial, pendant la seconde année de chaque exercice biennal et conformément aux priorités et aux décisions du Comité, en donnant la priorité aux lignes budgétaires relatives au renforcement des capacités et aux programmes régionaux* » et a demandé « *au Secrétariat de faire rapport au Comité lors de ses sessions suivantes* ».
26. La Directrice du patrimoine mondial a procédé aux ajustements suivants entre avril et novembre 2021 :

Titres dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial	Montant dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial 2020-2021 (en dollars des États-Unis)	Réallocation proposée (en dollars des États-Unis)	Nouveau montant dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial 2020-2021 (en dollars des États-Unis)
1.1.4. Participation aux réunions de membres du Comité venant de pays en développement	98 000	- 87 613	10 387
2.2.8. Missions consultatives	100 000	- 30 000	70 000
2,3.2 Renforcement des capacités <i>Afrique</i>	0	+ 45 000	45 000
2.2.5.1. Assistance internationale - Préparatoire	190 000	+ 72 613	262 613
1.1.8a ICOMOS (contrat de services consultatifs)	1 897 400	- 99 464	1 797 936
2.2.5.2. Assistance internationale – Conservation et gestion	860 000	+ 99 464	959 464
<b>TOTAL</b>	<b>3 145 400</b>	<b>0</b>	<b>3 145 400</b>

27. Les fonds réaffectés des lignes budgétaires « Participation aux réunions des membres du Comité originaires de pays en développement » et « Missions consultatives » ont été utilisés pour (1) un projet de renforcement des capacités en matière de gestion des risques et de systèmes de protection en Afrique, et (2) l'approbation de demandes d'assistance préparatoire du Cambodge, de l'Afghanistan et du Zimbabwe.
28. Quelques 99 464 dollars des États-Unis du budget utilisé pour financer le contrat ICOMOS 2022-2023 (Ligne .1.8a ICOMOS (contrat de services consultatifs)) ont été réaffectés à des activités de conservation (conformément à la décision **43 COM 14** paragraphe 12 du Comité - voir paragraphe 14 ci-dessus) afin de contribuer à l'approbation de deux demandes d'assistance internationale dans la catégorie Conservation & Gestion, à savoir une demande du Lesotho (approuvée par le Président) et une demande du Sri Lanka (approuvée par le Comité). Ce montant est en outre compensé par le sous-compte pour le financement de l'évaluation des propositions d'inscription dans le contrat ICOMOS 2022-2023.
29. Enfin, par la décision **44 COM 14**, paragraphe 9, le Comité du patrimoine mondial a également approuvé un ajustement pour augmenter le budget « Études et évaluations » de 30 000 dollars des États-Unis, ce montant étant couvert par la ligne budgétaire « Missions consultatives ».

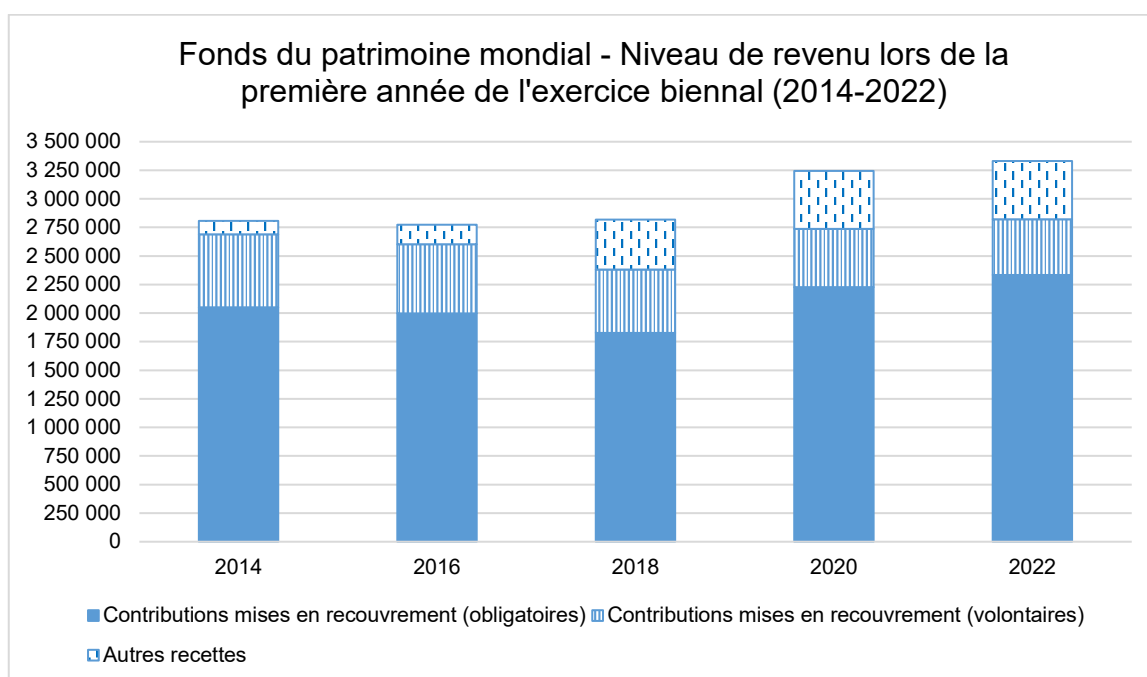
## II. RAPPORT SUR LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL POUR LA PÉRIODE 2022-2023 EN DATE DU 31 DÉCEMBRE 2022

### A. Rapport financier sur le Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2022-2023 en date du 31 décembre 2022 (Annexe III)

30. Les rapports financiers certifiés sur le Fonds du patrimoine mondial couvrant la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2022 figurent à l'Annexe III.

#### 1. État des revenus du Fonds du patrimoine mondial « principal » à la fin de l'année 2022

31. Le graphique ci-dessous montre que 2022 est la première année d'un exercice biennal la plus fructueuse en termes de recettes générées depuis 2014. Cela s'explique principalement par l'augmentation des « Autres recettes ».



32. En ce qui concerne les **contributions obligatoires mises en recouvrement**, à la fin de l'année 2022, le montant total des contributions impayées s'élevait à 488 109 dollars des États-Unis, ce qui est supérieur au montant total des contributions impayées à la fin de l'année 2020 (360 176 dollars des États-Unis). Cela montre que le niveau élevé de collecte de fonds enregistré en 2022 n'est pas encore suffisant pour compenser les arriérés accumulés au cours des dernières années.

33. En ce qui concerne les **contributions volontaires mises en recouvrement** et les **autres recettes**, leur niveau est conforme à celui enregistré à la fin de la première année de l'exercice biennal depuis 2018. Concernant les contributions volontaires non restreintes, cinq États parties (l'Australie, les Pays-Bas, la Norvège, la Suède et la Turquie) ont au moins doublé leur contribution obligatoire conformément à l'option 1. L'Irlande a versé un montant supplémentaire conformément à l'option 3.2<sup>4</sup>. La Bulgarie a versé une contribution supplémentaire par site pour la 3<sup>e</sup> année consécutive et des

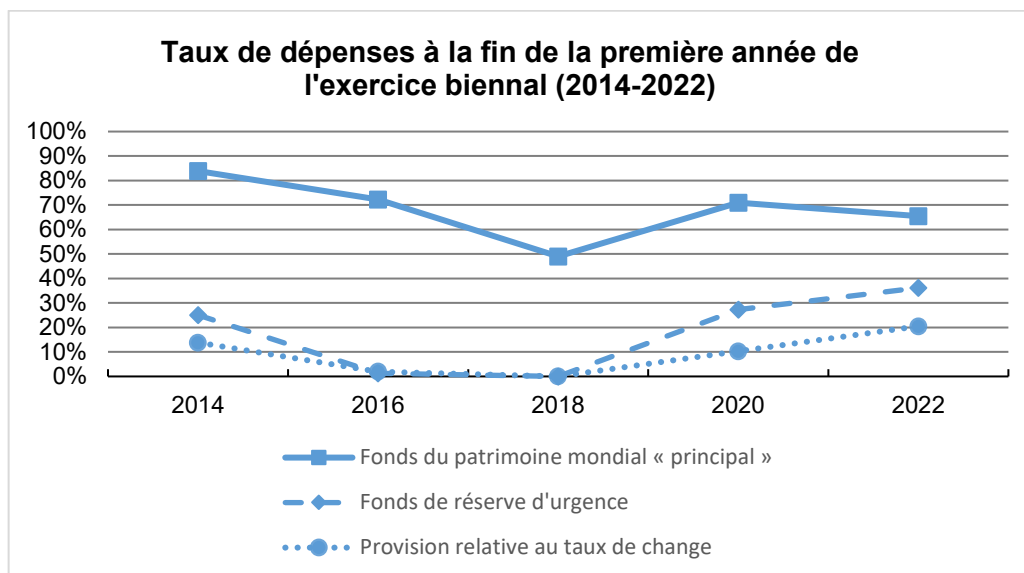
<sup>4</sup> Augmenter les contributions d'un montant forfaitaire de 3 300 dollars des États-Unis par bien inscrit.



contributions supplémentaires ont également été versées par le Cambodge (pour la 5<sup>e</sup> année consécutive) et la Lituanie.

## 2. État d'avancement de la mise en œuvre du Fonds du patrimoine mondial « principal » au 31 décembre 2022

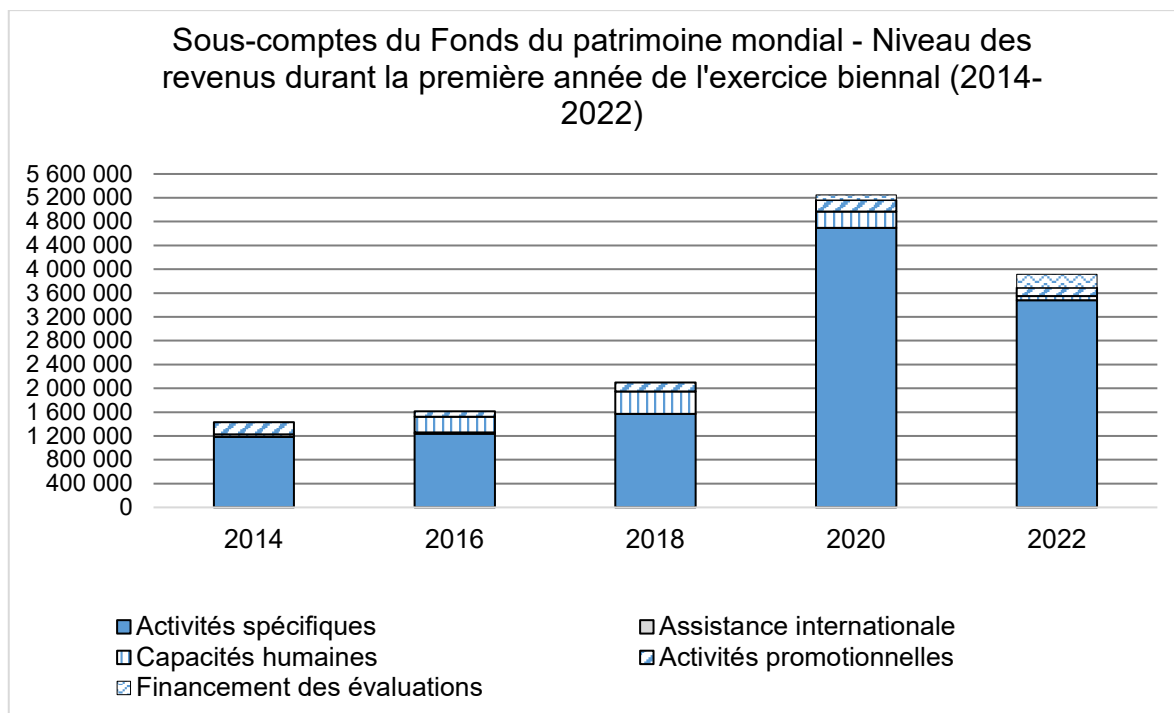
34. Concernant l'exercice biennal 2022-2023, le Comité du patrimoine mondial a approuvé, lors de sa 44<sup>e</sup> session élargie (Fuzhou/en ligne, 2021), un budget de 5 902 000 dollars des États-Unis (Décision **44 COM 14**, paragraphe 10).



35. Comme le montre le graphique ci-dessus, le taux de dépenses à la moitié de l'exercice biennal pour les trois composantes du budget approuvé est dans l'ensemble le plus élevé depuis 2016.

## 3. État des recettes des sous-comptes du Fonds du patrimoine mondial en 2022

36. La liste des contributions volontaires versées en 2022 aux sous-comptes du Fonds du patrimoine mondial est comprise dans le rapport financier dans son Annexe 1, tableau intitulé « Autres contributions volontaires ». Le graphique ci-dessous montre leur niveau au cours de la première année de l'exercice biennal depuis 2014.



37. Concernant les contributions volontaires reçues en 2022 sur les différents sous-comptes du Fonds du patrimoine mondial, la plus grande partie a été versée sur le sous-compte pour les activités spécifiques par quatre États parties et trois organismes qui ont contribué pour un total d'un peu plus de 3,4 millions de dollars des États-Unis, dont la contribution de la Norvège représente à elle seule 72,4 % avec un peu plus de 2,5 millions de dollars des États-Unis. Quatre États parties (le Kazakhstan, Monaco, la Serbie et l'Espagne) ont également versé un total de 72 900 dollars des États-Unis sur le sous-compte pour les capacités humaines, un montant qui, à lui seul, ne peut compenser la baisse continue du financement de ce sous-compte. Enfin, huit États parties et un organisme ont versé un total de 224 747 dollars des États-Unis au sous-compte pour l'évaluation des propositions d'inscription.

## **B. Rapport sur les trois sources de financement pour l'année 2022 (Annexe IV)**

38. L'appendice I de l'Annexe IV présente le tableau consolidé des autorisations d'engagements et de dépenses pour les activités financées par les trois sources de financement (Fonds du patrimoine mondial y compris ses sous-comptes, budget ordinaire et contributions volontaires/ressources extrabudgétaires) au 31 décembre 2022.
39. Le budget du Programme ordinaire pour l'exercice biennal 2022-2023 s'élève à 12 785 278 dollars des États-Unis (coûts de personnel inclus) et se compose du budget total alloué par la Conférence générale pour le grand Programme IV - Axe d'action 1 - Résultat escompté 1, et des crédits additionnels reçus durant l'exercice biennal. Les contributions volontaires/ressources extrabudgétaires s'élèvent à 8 274 315 dollars des États-Unis, ce qui représente les contributions volontaires/ressources extrabudgétaires mises à disposition au cours de l'année 2022.
40. Les taux de mise en œuvre, par source de financement, au 31 décembre 2022, sont les suivants : 44,8 % pour le Fonds du patrimoine mondial (y compris les sous-comptes), 47 % pour le Programme ordinaire et 63,6 % pour les contributions volontaires/ressources extrabudgétaires.

41. L'appendice 2 de l'Annexe II montre la mise en œuvre par composante des budgets 2022-2023 des Organisations consultatives (propositions d'inscription, conservation et personnel, etc.).
42. L'appendice 3 de l'Annexe II concerne la répartition des trois sources de financement par région dans le cadre de l'Action 2 du Fonds du patrimoine mondial. Les régions Afrique et Asie-Pacifique ont bénéficié des allocations budgétaires les plus élevées.
43. L'appendice 4 de l'Annexe II présente le tableau des effectifs du Centre du patrimoine mondial, qui englobe 28 postes permanents (2 postes de directeur, 17 postes des professionnels et 9 postes d'agent des services généraux) au 31 décembre 2022, pour servir 195 États parties. Quatorze professionnels sont répartis entre les 5 unités régionales et l'unité du patrimoine naturel, qui suivent ensemble l'état de conservation des 1 157 sites inscrits sur la Liste du patrimoine mondial et mettent en œuvre de nombreuses activités, comme indiqué dans le document WHC/23/45.COM/5A.

## **C. Rapport sur les ajustements budgétaires effectués pendant l'exercice biennal 2022-2023 (en date du 30 juin 2023)**

### **1. Ajustements réalisés par le Comité**

44. Lors de sa 18<sup>e</sup> session extraordinaire en janvier 2023, le Comité du patrimoine mondial a voté un financement supplémentaire d'un montant de 409 163 dollars des États-Unis pour compléter le budget de l'évaluation des propositions d'inscription par l'ICOMOS en 2023<sup>5</sup> (Décision **18 EXT.COM 3** paragraphe 7). Ce crédit est financé par les économies réalisées sur les contrats 2020-2021 de l'ICOMOS pour un total de 230 129 dollars des États-Unis et de l'UICN pour un total de 209 891 dollars des États-Unis. Les économies réalisées s'expliquent par le faible nombre de missions de suivi réactif effectuées au cours de l'exercice biennal 2020-2021, le nombre de propositions d'inscription qui ont été évaluées, l'absence de session du Comité en 2020 et la session du Comité en ligne en 2021, ainsi que par les gains de change sur les contrats.
45. La ligne budgétaire « 1.1.8a. Services consultatifs-ICOMOS », qui s'élevait à 1 765 340 dollars des États-Unis conformément au budget 2022-2023 adopté par le Comité en 2021, est ainsi passée à 2 174 503 dollars des États-Unis. Par conséquent, depuis fin janvier 2023, le budget total du Fonds du patrimoine mondial pour la période 2022-2023 s'élève à **6 311 163 dollars des États-Unis**.

### **2. Ajustements réalisés par le Secrétariat en 2023**

46. Comme indiqué au paragraphe 25 ci-dessus, le Directeur du patrimoine mondial peut réaliser des ajustements budgétaires, si nécessaire, entre les titres approuvés et les réserves, au cours de la deuxième année de chaque exercice biennal.
47. Le Directeur du patrimoine mondial a réalisé les ajustements suivants entre janvier et juin 2023 :

---

<sup>5</sup> Voir le document WHC/23/18.EXT.COM/3, Annexe 1, paragraphe 2.c)ii)

Titres dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial	Montant dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial 2022-2023 (en dollars des États-Unis)	Réallocation proposée (en dollars des États-Unis)	Nouveau montant dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial 2022-2023 (en dollars des États-Unis)
1.1.4. Participation aux réunions de membres du Comité originaires de pays en développement - Année 1	49 000	- 30 000	19 000
2.1.6 Soutien en amont	100 000	+ 30 000	130 000
2.2.8. Missions consultatives	100 000	- 30 000	70 000
1.1.9. Coopération avec d'autres conventions et organisations	10 000	+ 10 000	20 000
2.2.1. Rapports périodiques Europe et Amérique du Nord	20 000	+ 20 000	40 000
<b>TOTAL</b>	<b>279 000</b>	<b>0</b>	<b>279 000</b>

48. Ces ajustements ont permis

- a) la mise en œuvre de la demande de processus en amont de la Grenade et de Saint-Vincent-et-les-Grenadines concernant la chaîne des îles Grenadines, ces petits États insulaires en développement n'ayant actuellement aucun site inscrit sur la Liste du patrimoine mondial ;
- b) la participation du Centre du patrimoine mondial à la réunion du Groupe de liaison sur la biodiversité, la signature d'un protocole d'accord avec la Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction (CITES) ainsi que la représentation de l'UNESCO lors de l'expertise sur le site du lac Ohrid organisée par la Convention de Berne (fin avril 2023) ;
- c) le financement d'activités liées à l'exercice des rapports périodiques actuellement en cours dans la région Europe et Amérique du Nord : analyse quantitative et qualitative des données et informations partagées par les 51 États parties de la région dans leurs rapports périodiques concernant 546 biens du patrimoine mondial ; rédaction du rapport régional et du plan d'action à proposer au Comité du patrimoine mondial pour approbation lors de sa 46<sup>e</sup> session ; et organisation et facilitation de réunions de travail régionales et sous-régionales avec les points focaux nationaux.

#### D. Brève mise à jour de l'état du Fonds du patrimoine mondial au 30 juin 2023

49. Les rapports financiers certifiés sur le Fonds du patrimoine mondial couvrant la période allant du 1<sup>er</sup> janvier 2022 au 30 juin 2023 figurent à l'Annexe V et l'état des contributions pour la même période à l'Annexe VI. Les dépenses totales au titre du Fonds « principal » s'élèvent à 4 111 243 dollars des États-Unis, ce qui correspond à un taux d'exécution de 65 %.
50. Au 30 juin 2023, seuls 86 États parties sur 181 sont à jour de paiement de leurs contributions obligatoires mises en recouvrement en vertu de l'article 16 (1) de la

Convention, alors que 95 États parties, soit 52.5 %, n'ont pas encore versé leurs contributions obligatoires mises en recouvrement pour 2023 ou l'année (ou les années) précédente(s) ; ce pourcentage était de 57.5 % au 30 juin 2021. S'agissant des contributions volontaires, 8 États parties sur 13 ont effectué un versement au Fonds du patrimoine mondial en 2023 en vertu de l'article 16 (2) de la Convention. Le montant de contributions volontaires mises en recouvrement reçu en 2022-2023 représente 46.5 % du montant mis en recouvrement pour la même période, contre 42.3 % au 30 juin 2021 pour l'exercice biennal 2020-2021.

51. Au total, pour la période 2022-2023, 4 268 967 dollars des États-Unis ont été versés sur le Fonds du patrimoine mondial « principal » au titre des contributions mises en recouvrement, qui soutiennent le budget approuvé par le Comité. Comme indiqué ci-dessus, les dépenses relatives à ce budget s'élevaient déjà à 4 111 243 dollars des États-Unis au 30 juin 2023. Il convient toutefois de rappeler que les dépenses de 4 111 243 dollars des États-Unis ne comprennent pas les dépenses relatives aux lignes budgétaires « Assistance d'urgence » (232 063 dollars des États-Unis) et « Fluctuation des taux de change » (92 749 dollars des États-Unis), ni celles relatives au report de l'assistance internationale (417 602 dollars des États-Unis pour les demandes qui n'ont pas été entièrement mises en œuvre au cours des exercices biennaux précédents).
52. S'agissant des autres contributions volontaires versées au 30 juin 2023, aucune contribution n'a été versée sur le sous-compte pour les « Activités spécifiques », ce qui constitue une première inquiétante. Seul un État partie, à savoir l'Espagne, a contribué à hauteur de 53 248 dollars des États-Unis au sous-compte pour les capacités humaines ; son niveau est actuellement inférieur de 58 % au niveau atteint à la fin de l'année 2021. Concernant les contributions volontaires non restreintes, l'Australie, la Norvège, la Suède et la Turquie ont à nouveau doublé leur contribution obligatoire conformément à l'option 1. Saint-Vincent-et-les-Grenadines les a rejoint pour la première fois avec une contribution représentant plus qu'un doublement de sa contribution obligatoire. Pour sa quatrième année d'activité, cinq États parties ont versé un total de 161 860 dollars des États-Unis au sous-compte pour l'évaluation des propositions d'inscription.

### III. SUIVI DE LA DÉCISION 44 COM 14

#### A. Plan de mobilisation de ressources et de communication (Décision 44 COM 14, paragraphe 27) (Annexe X)

53. Depuis l'adoption d'une « Stratégie de mobilisation de ressources et de communication » par le Comité du patrimoine mondial, en 2018 (Décision **42 COM 14**), le Secrétariat a établi et lancé la mise en œuvre d'un plan de mobilisation de ressources et de communication. La Stratégie est définie pour la période 2018-2025 (8 ans). Elle fixe une cible et un calendrier pour les 4 premières années. Le rapport cumulatif couvrant la période 2018-2021 et demandé par le Comité du patrimoine mondial figure à l'Annexe X du présent document.
54. La **mise en œuvre du plan de mobilisation de ressources pour la période 2018-2021** a donné de bons résultats : l'objectif de 1 000 000 dollars des États-Unis pour le Fonds du patrimoine mondial sur 4 ans a été pratiquement atteint tandis que l'objectif relatif aux contributions volontaires/ressources extrabudgétaires a été largement dépassé. Il a dès lors été proposé de conserver l'objectif de 1 000 000 de dollars des États-Unis pour le Fonds du patrimoine mondial pour les 4 prochaines années (2022-2025), et de doubler l'objectif pour les contributions volontaires/ressources

extrabudgétaires pour atteindre 5 000 000 dollars des États-Unis par an pour la même période.

55. Voici les principaux résultats atteints au cours de la première période (2018-2021) :
- a) Concernant le Fonds du patrimoine mondial, 84 % des contributions volontaires non restreintes provenaient du doublement des contributions d'un très petit nombre de pays (voir également le paragraphe 7 ci-dessus), et celles-ci sont restées stables ;
  - b) Par ailleurs, près de 83 % des fonds reçus en tant que contributions volontaires/ressources extrabudgétaires provenaient d'accords bilatéraux traditionnels avec les États parties, que ce soit dans le cadre de fonds-en-dépôt, de crédits additionnels/contributions au programme ordinaire ou de lettres pour les contributions aux sous-comptes du Fonds du patrimoine mondial. Et de ce financement, 31 % provenaient d'un seul donateur, à savoir la Norvège ;
  - c) Pour ce qui est des fonds-en-dépôt et des crédits supplémentaires, il convient également de noter que 26,1 % des fonds versés en 2018-2021 étaient destinés au programme de tourisme durable du patrimoine mondial, alors que 22,2 % étaient destinés aux activités de conservation des sites du patrimoine mondial sur le terrain. Ces activités de conservation concernent un nombre très limité de sites, et sont très inégalement réparties entre les régions étant donné que 62 % d'entre elles sont mises en œuvre dans la région Asie. Le reste était principalement destiné aux propositions d'inscription (15,1 %), au renforcement des capacités (10,8 %), au Programme marin du patrimoine mondial (10,2 %) et aux initiatives liées au changement climatique (7,6 %).
56. Les chiffres de l'Annexe X montrent que les organismes internationaux de financement et d'octroi de subventions constituent un secteur en expansion, qui pourrait être davantage ciblé dans les stratégies de mobilisation de ressources. Ceci est conforme aux résultats de la consultation en ligne sur la préparation des documents 41 C/4 et 41 C/5 demandée par la Conférence générale (voir le document WHC/21/44.COM/INF.5A), dans laquelle 73 % des participants ont identifié les « organisations financières internationales, y compris les banques régionales de développement » comme les principales opportunités de financement.
57. S'agissant la **mobilisation de ressources supplémentaires**, il convient également de rappeler que le Commissaire aux comptes a réalisé en 2017 un « Audit externe sur la mobilisation des ressources extrabudgétaires » ([document 202 EX/32.INF](#)), dont deux des recommandations étaient directement liées au patrimoine mondial :
- Recommandation n° 23. *L'auditeur externe recommande d'enregistrer sous forme de marque les termes « Patrimoine mondial » et ses dérivés afin de garantir leur protection contre des usages non conformes à ceux autorisés par l'UNESCO. Des accords de licence devront être mis en place afin de percevoir des redevances établies suivant les standards commerciaux en la matière. L'auditeur externe recommande de prévoir, dans les accords et contrats-type, les modalités de reporting financier, de certification des comptes donnant une assurance raisonnable à l'UNESCO sur les chiffres d'affaire annoncés et les royalties versées.*
  - Recommandation n° 24. *L'auditeur externe recommande d'affecter le produit des redevances et royalties aux programmes concernés, sous réserve des dépenses exposées par l'UNESCO pour la valorisation de ses marques et de rendre compte chaque année aux organes directeurs des sites couverts par des accords de licence du bilan de leurs actions communes.*

58. Il a été demandé de supprimer la partie suivante pour la recommandation n° 23 : « *Des consultations approfondies ont eu lieu avec LA, BSP et DPI, ainsi que dans le cadre de l'initiative sur la transformation stratégique de l'UNESCO (groupe de travail sur la communication). Les consultations, et notamment les recommandations pratiques de LA, ont permis de clarifier les différents aspects à prendre en compte en vue d'une mise en œuvre complète de la recommandation. L'opération nécessiterait le développement d'un plan d'action d'envergure avec un financement important que le secteur ne peut malheureusement identifier dans l'immédiat compte tenu des priorités liées au programme. Il a été aussi considéré que l'article 6ter de la Convention de Paris pour la protection de la propriété industrielle garantit une protection quasi universelle du point de vue géographique, mais également non limitée à des produits et services déterminés. L'utilisation de ce régime de protection est conforme avec la pratique des Nations unies et d'autres organismes.* » (Source : Document [212 EX/28, Annexe I, p.2](#), septembre 2021). Cette recommandation a ensuite été classée par le Conseil exécutif en 2021 par la décision **212 EX/28**, paragraphe 6(b).
59. Il a également été recommandé de retirer la partie suivante de la recommandation n°24 : « *La recommandation du Commissaire aux comptes d'affecter le produit des redevances et royalties aux programmes concernés se heurte à la mise en place d'un véritable mécanisme d'attribution financière et de valorisation de la marque, encore en cours d'élaboration. Le manque de moyens dédiés à ce volet de la communication explique dans une large mesure le délai de mise en œuvre.* » (Source : Document [212 EX/28, Annexe III, p.4](#), septembre 2021). Le Conseil exécutif a décidé en 2021 de classer cette recommandation et de poursuivre sa mise en œuvre sous un format différent en intégrant dans la mesure du possible les meilleures pratiques dans les processus opérationnels (décision **212 EX/28**, paragraphe 6(c)).
60. D'autre part, le groupe de travail ad hoc a recommandé que le Secrétariat « *collabore avec le Bureau de la planification stratégique afin de trouver des solutions permettant de mobiliser des fonds extrabudgétaires pour la Convention du patrimoine mondial, notamment pour le processus de propositions d'inscription* » (voir le document WHC/23/45.COM/11, Recommandation n°3). Étant donné qu'une stratégie de collecte de fonds sera présentée au Conseil exécutif au printemps 2024 pour l'ensemble de l'UNESCO, toute stratégie de collecte de fonds pour le patrimoine mondial devra y être intégrée. Le groupe de travail ad hoc a également recommandé que l'on « *envisage la possibilité d'organiser chaque année un Forum des partenaires en collaboration avec les Etats parties et d'assurer un suivi et une mise en œuvre appropriés des résultats* » (voir le document WHC/23/45.COM/11, Recommandation n°4). Les forums de partenaires nécessitent beaucoup de préparation et de suivi afin de déboucher sur des partenariats concrets. Actuellement, le Secrétariat est en train d'explorer les moyens d'obtenir l'expertise nécessaire au niveau du Secteur de la Culture pour faire face à cette charge de travail spécifique.

## **B. Mise en œuvre de la décision 44 COM 14, paragraphe 21**

61. Dans sa décision **44 COM 14**, paragraphe 21, le Comité a demandé au groupe de travail ad hoc, en plus de sa mission relative à l'évaluation préliminaire, de présenter des propositions concrètes sur les points suivants :
- a) Garantir la pérennité financière à long terme de l'ensemble des nouveaux financements actuels et potentiels de la Convention,



- b) Transparence, efficacité et économies financières potentielles relatives à l'utilisation des ressources financières de la Convention (Fonds du patrimoine mondial, budget ordinaire UNESCO et contributions volontaires),
  - c) Cartographie des prestataires de services consultatifs supplémentaires actuels et potentiels, afin d'améliorer l'équilibre géographique,
  - d) La possibilité d'explorer les critères et la gouvernance conformément auxquels le Comité peut coopérer avec les organisations internationales et non gouvernementales conformément aux articles 13.7 et 14.2 de la Convention ainsi qu'au paragraphe 38 des *Orientations* ;
62. Ces thématiques ont été discutées par le groupe de travail ad hoc lors de ses réunions en 2022-2023, mais il n'en a encore été tiré aucune conclusion. Il a dès lors été recommandé que la possibilité d'utiliser des prestataires de services supplémentaires pour les activités menées dans le cadre de la Convention continue d'être explorée dans le cadre du prochain groupe de travail ad hoc (voir le document WHC/23/45.COM/11, Recommandation n°12).

### **C. Financement durable de l'analyse préliminaire (décision 44 COM 14, paragraphe 19)**

63. Lors de sa 44<sup>e</sup> session élargie (Fuzhou/en ligne, 2021), le Comité a également demandé au groupe de travail ad hoc « *d'analyser et de proposer des solutions durables et innovantes - y compris le mécanisme de partage des coûts décrit au paragraphe 168bis des Orientations - pour le financement du processus de propositions d'inscription, y compris l'analyse préliminaire.* » (Décision **44 COM 11**, paragraphe 7).
64. Comme l'a décidé le Comité lors de cette même session dans sa décision **44 COM 14**, paragraphe 19, le premier cycle d'analyse préliminaire, qui débutera en septembre 2023, serait financé à hauteur de 40 % des fonds disponibles sur le sous-compte pour l'évaluation des propositions d'inscription durant la période août 2021-septembre 2023. Si le nombre de demandes à évaluer est trop élevé par rapport au montant disponible, on appliquerait le paragraphe 17 de la même décision **44 COM 14** : « (...) *si les fonds disponibles pour traiter les demandes d'analyse préliminaire reçues au 15 septembre 2023 sont insuffisants, priorité doit être donnée aux demandes d'analyse préliminaire venant de pays moins avancés, d'États parties n'ayant aucun bien inscrit sur la Liste du patrimoine mondial, de biens naturels et mixtes, d'États parties ayant moins de cinq biens inscrits sur la Liste du patrimoine mondial ; les demandes d'analyse préliminaire qui ne pourront être traitées du fait d'une insuffisance de fonds suivront les procédures décrites dans les Orientations pour la seconde phase du processus de proposition d'inscription pendant la période de transition* ».
65. Le groupe de travail ad hoc a estimé qu'à titre de solution à moyen terme, il pourrait être envisagé d'utiliser jusqu'à 100 % des fonds disponibles dans le sous-compte pour l'évaluation des propositions d'inscription à partir du premier cycle d'analyse préliminaire, qui débutera en septembre 2023, afin de financer l'analyse préliminaire, et de compléter les besoins de financement, si nécessaire, avec des fonds de la réserve d'exploitation (voir le document WHC/23/45.COM/11, Recommandations n°5 et 6).
66. Il convient de noter que le sous-compte pour l'évaluation des propositions d'inscription n'a pas encore atteint son plein potentiel en termes de contributions reçues, et qu'il serait très apprécié de recevoir davantage de contributions de la part des États parties. Les contributions spontanées sans dépôt de dossier de proposition d'inscription sont également les bienvenues.

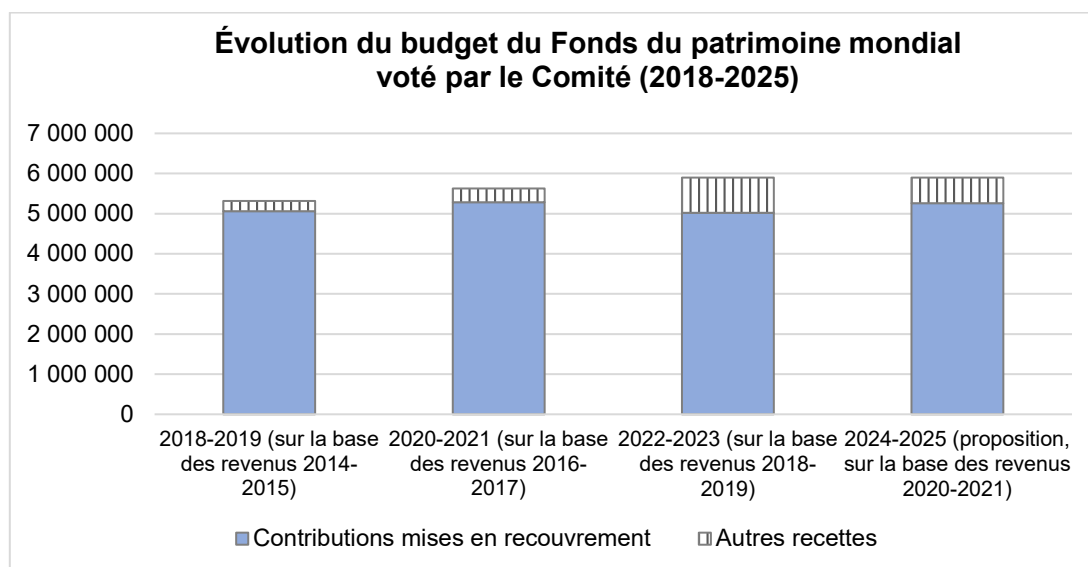


67. Le coût de l'analyse préliminaire pour les organisations consultatives a été évalué en 2021 à 15 732 dollars des États-Unis par dossier<sup>6</sup>. Un budget révisé élaboré en juillet 2023 par les Organisations consultatives prévoit désormais un coût par dossier allant de 21 161 dollars des États-Unis (pour 8 dossiers ou moins) à 15 556 dollars des États-Unis (pour 35 dossiers), en fonction du nombre de dossiers à évaluer. En ce qui concerne les coûts côté Secrétariat, le montant par dossier va de 1 875 dollars des États-Unis (pour 8 dossiers ou moins) à 1 143 dollars des États-Unis (pour 35 dossiers). Les détails se trouvent à l'Annexe IX. Les contrats avec les Organisations consultatives seront établis chaque année en octobre sur la base du nombre réel de dossiers complets.

#### IV. PROPOSITION BUDGÉTAIRE DU FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL POUR L'EXERCICE BIENNAL 2024-2025

##### A. Niveau budgétaire pour 2024-2025

68. Depuis la 28<sup>e</sup> session du Comité du patrimoine mondial (Suzhou, 2004) et notamment sa Décision **28 COM 11**, la méthodologie utilisée pour déterminer le plafond budgétaire du prochain exercice biennal repose sur les recettes totales perçues par le Fonds du patrimoine mondial principal à la fin du dernier exercice biennal, en incluant les contributions mises en recouvrement et supplémentaires, comme l'indique le rapport financier certifié par les services centraux de l'UNESCO. Ainsi, le projet de budget pour 2024-2025 se base sur les revenus générés durant l'exercice biennal 2020-2021, soit **5 898 076 dollars des États-Unis**<sup>7</sup>. Ce montant est presque identique aux 5 902 000 dollars des États-Unis approuvés pour l'exercice biennal en cours.
69. Le graphique ci-dessous montre l'évolution des deux principales composantes des recettes relatives aux activités du programme autour desquelles est élaboré le budget du Fonds du patrimoine mondial, à savoir les « Contributions mises en recouvrement » et les « Autres recettes ».



<sup>6</sup> Voir le document WHC/21/44.COM/14, annexe VII.

<sup>7</sup> Voir l'annexe I du présent document, « État des recettes et des dépenses, et évolution des réserves et soldes des fonds pour l'exercice du 1<sup>er</sup> janvier 2020 au 31 décembre 2021 », colonne « Activités du programme », sous-total « Total recettes ».

70. La ratification de la Convention étant quasi universelle, le niveau des contributions mises en recouvrement devrait rester à peu près stable, à condition que ces contributions soient payées dans les délais. Par conséquent, une éventuelle augmentation du niveau des revenus et, en conséquence, du budget du Fonds du patrimoine mondial, dépend d'une hausse soit du niveau du budget ordinaire de l'UNESCO (étant donné que les contributions au Fonds du patrimoine mondial sont fixées à 1 % de sa contribution au budget ordinaire approuvé par la Conférence générale de l'UNESCO), soit du niveau des contributions volontaires non restreintes versées par les États parties.

## **B. Proposition budgétaire pour 2024-2025 (Annexe VII)**

71. La répartition des **5 898 000 dollars des États-Unis** proposée pour le Fonds du patrimoine mondial « principal » pour 2024-2025 figure à l'Annexe VII. En outre, il est proposé de maintenir le fonds de réserve d'urgence et la provision pour fluctuation du taux de change au même niveau, à savoir 400 000 dollars des États-Unis chacun.
72. Pour les services consultatifs en 2024-2025 (à savoir les missions de suivi réactif, la rédaction ou l'examen des rapports sur l'état de conservation, les commentaires sur les rapports publiés par les États parties conformément aux paragraphes 172-174 des Orientations, l'évaluation des propositions d'inscription, la rédaction des déclarations rétrospectives de valeur universelle exceptionnelle, les commentaires sur les demandes d'assistance internationale), il est proposé comme d'habitude d'utiliser la moyenne du taux de change opérationnel mensuel des Nations Unies calculé sur les 2 années précédentes, à savoir sur la période 2021-2022, pour la conversion des budgets des Organisations consultatives en dollars des États-Unis. Ce taux de change moyen s'élève à 0,895 EUR/dollars des États-Unis et 0,932 CHF/dollars des États-Unis soit un total en dollars des États-Unis de 3 540 243 pour la proposition budgétaire concernant les services consultatifs en 2024-2025. Ce montant correspond quasiment au budget approuvé pour les services consultatifs dans le budget 2022-2023, et représente environ 60 % du budget total du Fonds du patrimoine mondial. La proposition budgétaire détaillée correspondante pour chaque Organisation consultative figure à l'Annexe VIII.
73. L'analyse préliminaire sera principalement financée par le sous-compte consacré à l'évaluation des propositions d'inscription (voir paragraphe 65 ci-dessus). Afin de le compléter si nécessaire, des lignes budgétaires fixées à 0 dollars des États-Unis ont été créées dans le cadre budgétaire et seront alimentées par la réserve d'exploitation, comme l'a recommandé le groupe de travail ad hoc, dans la limite d'un total de 200 000 dollars des États-Unis pour l'exercice biennal, toutes lignes relatives à l'analyse préliminaire confondues.
74. Comme mentionné ci-dessus au paragraphe 43, afin de permettre au Secrétariat de répondre à toutes ses obligations statutaires essentielles et autres fonctions vitales pour la Convention telles que le renforcement des capacités, un grand nombre de ces obligations et fonctions essentielles sont actuellement assumées par du personnel temporaire. Puisque le renforcement des ressources humaines du Centre du patrimoine mondial par l'établissement de postes en vertu du Programme ordinaire s'avère une tâche difficile, le Directeur du patrimoine mondial peut toutefois être encouragé à utiliser au mieux le Fonds du patrimoine mondial afin de compléter le financement du personnel temporaire, le cas échéant, pour la mise en œuvre des activités dans le cadre du Fonds du patrimoine mondial.<sup>8</sup>

---

<sup>8</sup> Une décision encore plus radicale a été prise en 2017 par le Comité intergouvernemental de la Convention de 2003, via sa Décision **12.COM 7** (Île de Jeju, 2017), paragraphe 5 : « *Prend note de la nécessité de renforcer les*

## V. PROJET DE DÉCISION

### **Projet de décision : 45 COM 15**

Le Comité du patrimoine mondial,

1. Ayant examiné le document WHC/23/45.COM/15,

#### **Première partie : Rapports finaux sur le Fonds du patrimoine mondial pour les exercices biennaux 2020-2021 et 2022-2023**

2. Prend note du rapport financier pour l'exercice biennal 2020-2021, qui s'est achevé le 31 décembre 2021, tel que présenté dans les Annexes I et II du document WHC/23/45.COM/15 ;
3. Prend note des rapports financiers 2022-2023 à la fin de l'année 2022 et à fin juin 2023 tels que présentés dans les Annexes III, IV et V du document WHC/23/45.COM/15 ;
4. Rappelle que le paiement des contributions obligatoires et volontaires mises en recouvrement est, selon l'article 16 de la Convention du patrimoine mondial, une obligation qui incombe aux États parties ayant ratifié la Convention et appelle tous les États parties qui n'ont pas encore réglé la totalité de leurs contributions mises en recouvrement pour 2023, y compris les contributions volontaires, conformément à l'article 16.2 de la Convention, à s'assurer du règlement de leurs contributions le plus tôt possible ;
5. Remercie les États parties qui ont déjà versé des contributions volontaires supplémentaires ces dernières années et appelle également tous les autres États parties à s'engager à envisager d'allouer des contributions volontaires supplémentaires au Fonds du patrimoine mondial conformément à la Feuille de route pour la viabilité du Fonds du patrimoine mondial, l'objectif étant qu'au moins 10 États parties doublent leurs contributions annuelles ;

#### **Deuxième partie : Préparation du budget pour l'exercice biennal 2024-2025**

6. Approuve le budget du Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2024-2025 au niveau de 5 898 076 dollars des États-Unis ainsi que sa répartition correspondante telle qu'indiquée à l'Annexe VII du document WHC/23/45.COM/15, et décide de maintenir le Fonds de réserve d'urgence et la Provision pour fluctuation du taux de change au niveau de 400 000 dollars des États-Unis chacun ;
7. Décide que les contrats pour la mise en œuvre de l'analyse préliminaire seront établis annuellement avec les Organisations consultatives à un niveau maximum de 21 161 dollars des États-Unis par dossier ;
8. Rappelant sa décision **44 COM 14**, paragraphes 17 et 19, et ayant pris note des recommandations du groupe de travail ad hoc dans le document WHC-23/45.COM/11,

---

ressources humaines du Secrétariat (...) et accueille avec satisfaction la proposition visant la création de trois postes à durée déterminée financés à l'aide de fonds extrabudgétaires. » Ces 3 postes ont été entièrement financés sur le Fonds du patrimoine culturel immatériel.

*décide d'utiliser jusqu'à 100 % du montant du sous-compte consacré aux évaluations des propositions d'inscription pour contribuer au financement du processus de proposition d'inscription, en particulier les demandes d'analyse préliminaire à traiter par le Centre du patrimoine mondial, l'ICOMOS et l'UICN, à partir de septembre 2023, et décide en outre de compléter, si nécessaire, les besoins de financement liés à l'analyse préliminaire, y compris ceux du Centre du patrimoine mondial, avec des fonds de la réserve d'exploitation, augmentant ainsi en conséquence le niveau du budget approuvé du Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2024-2025, dans la limite globale maximale de 200 000 dollars des États-Unis pour l'exercice biennal ;*

9. *Demande au Centre du patrimoine mondial de rendre compte de l'utilisation du sous-compte consacré aux évaluations des propositions d'inscription et de l'utilisation de la réserve d'exploitation lors de sa 46<sup>e</sup> session ;*
10. *Reconnaissant le besoin de ressources humaines supplémentaires au Centre du patrimoine mondial, appelle les États parties à envisager d'allouer des contributions volontaires au sous-compte du Fonds du patrimoine mondial consacré aux ressources humaines et autorise le Centre du patrimoine mondial à utiliser au mieux le Fonds du patrimoine mondial afin de compléter le financement du personnel temporaire, le cas échéant, pour la mise en œuvre des activités décidées par le Comité du patrimoine mondial dans le cadre du Fonds ;*

### **Troisième partie : Suivi de la Décision 44 COM 14**

11. *Rappelant sa décision **44 COM 14** sur la viabilité du Fonds du patrimoine mondial,*
12. *Prend note du travail réalisé par le groupe de travail ad hoc et de ses recommandations formulées dans le document WHC-23/45.COM/11 concernant le suivi de la décision **44 COM 14** ;*
13. *Rappelle que la viabilité du Fonds du patrimoine mondial et le financement global du patrimoine mondial constituent des enjeux stratégiques et une responsabilité partagée qui concernent tous les États parties et les parties prenantes et qui affectent partout la crédibilité générale de la Convention du patrimoine mondial, et notamment l'efficacité et l'efficience de la protection du patrimoine mondial ;*
14. *Ayant considéré les options actuelles pour les contributions volontaires, appelle tous les États parties à allouer des contributions volontaires au sous-compte pour les capacités humaines et au sous-compte pour l'évaluation des propositions d'inscription, et à verser des contributions volontaires non restreintes au Fonds du patrimoine mondial, notamment en choisissant parmi les options décrites dans la Résolution **19 GA 8** comme suit :*
  - *Option n° 1 : Augmenter de 1 à 2 % le pourcentage standard utilisé dans le calcul des contributions au Fonds du patrimoine mondial,*
  - *Option n° 3.1 : Augmenter les contributions d'un montant forfaitaire de 3 300 dollars des États-Unis par bien inscrit,*
  - *Option n° 3.2 : Augmenter les contributions d'un montant supplémentaire de 4 % de la contribution mise en recouvrement actuelle par bien inscrit,*
  - *Option n° 3.3 : Augmenter les contributions d'un montant supplémentaire par bien inscrit, selon un pourcentage augmentant avec le nombre de biens inscrits,*
  - *Option n° 3.4 : Augmenter les contributions d'un montant supplémentaire par bien inscrit, selon un pourcentage dégressif en fonction du nombre de biens inscrits,*

- *Option n° 4 : Augmenter les contributions sur la base du nombre de touristes dans les sites du patrimoine mondial,*
  - *Option n° 5 : Contribuer en fonction de l'activité ;*
15. *Rappelant sa décision **42 COM 14**, paragraphe 17, réitère son invitation à tous les États parties à soutenir les événements de collecte de fonds consacrés à la mise en œuvre de la Convention, tels que le Forum des partenaires, et encourage également tous les États parties à aider le Centre du patrimoine mondial dans ses activités de collecte de fonds, sous la forme de détachements consacrés à la collecte de fonds ou de services de conseil bénévoles/en nature dans ce domaine ;*
  16. *Demande au Centre du patrimoine mondial de rendre un rapport sur la mise en œuvre du Plan de mobilisation de ressources et de communication pour l'exercice 2022-2023 lors de sa 46<sup>e</sup> session.*

## **ANNEXES**

- ✓ **Annexe I** (p.22) - États financiers certifiés relatifs au Fonds du patrimoine mondial pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier 2020 au 31 décembre 2021
- ✓ **Annexe II** (p.36) - Tableau consolidé des autorisations d'engagements de dépenses et des dépenses pour les activités financées par les trois sources de financement au 31 décembre 2021
- ✓ **Annexe III** (p.46) - États financiers certifiés relatifs au Fonds du patrimoine mondial pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier 2022 au 31 décembre 2022
- ✓ **Annexe IV** (p.60) - Tableau consolidé des autorisations d'engagements de dépenses et des dépenses pour les activités financées par les trois sources de financement au 31 décembre 2022
- ✓ **Annexe V** (p.70) - États financiers certifiés relatifs au Fonds du patrimoine mondial pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier 2022 au 30 juin 2023
- ✓ **Annexe VI** (p.77) - État des contributions mises en recouvrement obligatoires et volontaires au Fonds du patrimoine mondial au 30 juin 2023
- ✓ **Annexe VII** (p.85) - Proposition de budget pour le Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2024-2025
- ✓ **Annexe VIII** (p.88) - Propositions de budget des Organisations consultatives pour l'exercice biennal 2024-2025
- ✓ **Annexe IX** (p.102) - Budget pour l'analyse préliminaire
- ✓ **Annexe X** (p.105) - Plan de mobilisation de ressources et de communication 2018-2021

# **ANNEXE I**

**États financiers certifiés  
relatifs au Fonds du patrimoine mondial  
pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier 2020 au 31 décembre 2021**

UNESCO  
FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL  
RAPPORT FINANCIER POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2020 AU 31 DÉCEMBRE 2021  
(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)

	Activités de programme*	Financement assistance internationale	Renforcement des capacités humaines du Secrétariat	Activités promotionnelles	Fonds dédié à des activités spécifiques	Financement de l'évaluation des propositions d'inscription sur la Liste du patrimoine mondial	Fonds de Réserve d'urgence	Total au 31.12.2021	Comparatif au 31.12.2019
<b>RECETTES</b>									
Contributions mises en recouvrement									
Obligatoires	4 233 719	-	-	-	-	-	-	4 233 719	4 038 108
Volontaires	1 024 476	-	-	-	-	-	-	1 024 476	980 751
Total des contributions mises en recouvrement	5 258 195	-	-	-	-	-	-	5 258 195	5 018 859
Autres recettes :									
Intérêts	198 251	-	-	-	-	-	-	198 251	416 324
Contributions volontaires (voir annexe 1)	430 528	-	295 866	254 289	7 700 820	330 287	-	9 011 790	7 199 340
Autres	10 590	-	-	53 243	-	-	-	63 833	35 452
Transfert d'autres fonds	512	-	-	-	-	-	-	512	39 195
Dons en ligne - Généraux	-	-	-	68 124	-	-	-	68 124	53 973
Dons en ligne - Carte	-	-	-	7 791	-	-	-	7 791	8 962
Total des autres recettes	639 881	-	295 866	383 447	7 700 820	330 287	-	9 350 301	7 753 246
<b>TOTAL RECETTES</b>	<b>5 898 076</b>	<b>-</b>	<b>295 866</b>	<b>383 447</b>	<b>7 700 820</b>	<b>330 287</b>	<b>-</b>	<b>14 608 496</b>	<b>12 772 105</b>
Décaissements	3 699 655	77 992	662 414	470 899	3 242 328	99 464	156 585	8 409 337	7 599 341
Dépenses d'appui au programme sur les décaissements	-	5 459	46 369	32 963	226 963	6 963	-	318 717	271 883
Provision sur engagements non liquidés	1 094 480	7 325	-	1 411	1 305 344	-	92 027	2 500 587	995 561
Provision pour fluctuation de change	75 077	-	-	-	-	-	-	75 077	214 983
<b>TOTAL DÉPENSES</b>	<b>4 869 212</b>	<b>90 776</b>	<b>708 783</b>	<b>505 273</b>	<b>4 774 635</b>	<b>106 427</b>	<b>248 612</b>	<b>11 303 718</b>	<b>9 081 768</b>
<b>EXCÉDENT (DÉFICIT) DES RECETTES PAR RAPPORT AUX DÉPENSES</b>	<b>1 028 864</b>	<b>(90 776)</b>	<b>(412 917)</b>	<b>(121 826)</b>	<b>2 926 185</b>	<b>223 860</b>	<b>(248 612)</b>	<b>3 304 778</b>	<b>3 690 337</b>
Économies sur les engagements d'exercices antérieurs et autres réajustements	253 212	8 705	(41)	2 397	17 404	-	(202 600)	79 077	150 824
Fonds liés au report du budget de l'Assistance internationale (IAC)	(407 102)	-	-	-	-	-	-	(407 102)	(149 312)
Transfert entre fonds	(316 008)	-	-	-	-	-	316 008	-	-
Réserves et soldes, début de la période	3 903 188	100 572	676 577	206 598	5 255 330	-	251 777	10 394 042	6 702 193
<b>RÉSERVES ET SOLDES, FIN DE LA PÉRIODE</b>	<b>4 462 154</b>	<b>18 501</b>	<b>263 619</b>	<b>87 169</b>	<b>8 198 919</b>	<b>223 860</b>	<b>116 573</b>	<b>13 370 795</b>	<b>10 394 042</b>

\* Les dépenses détaillées sont présentées dans l'état I.I

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique  
Le total des recettes et des dépenses est en conformité avec les documents financiers de l'UNESCO.

émis le : 2 mars 2022

Ebrima SARR  
Chef, Section de la gestion des financements et des ressources,  
Bureau de la planification stratégique



UNESCO

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

Ventilation du solde des fonds - fin de période :	31-déc-21	31-déc-19
<b>Fonds sous l'autorité du Comité du PM :</b>		
Réserve d'exploitation	3 462 154	2 903 188
Réserve d'urgence	116 573	251 777
Réserve pour imprévus	1 000 000	1 000 000
	<b>4 578 727</b>	<b>4 154 965</b>
<b>Soldes d'autres fonds :</b>	8 792 068	6 239 077
<b>Total</b>	<b>13 370 795</b>	<b>10 394 042</b>

**UNESCO**  
**FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**TABLEAU DES CRÉDITS ET DES DÉPENSES**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2021**  
**(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)**

	Allocation 2020/2021	Décaissements 2020-2021	Engagements non liquidés	Total des dépenses
<b>A. RÉSULTAT ESCOMPTÉ 1 : IDENTIFICATION, PROTECTION, SUIVI ET GESTION DURABLE DU PATRIMOINE MATÉRIEL PAR LES ÉTATS MEMBRES</b>				
<b><u>Action 1 : Soutien aux Organes directeurs du patrimoine mondial</u></b>				
<b>1.1. Organisation des réunions</b>				
<b>1.1.4. Comités du patrimoine mondial</b>				
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A1	-	-	-	-
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A2	10 387	-	-	-
<b>1.1.7. Réunions avec les Organisations consultatives</b>	8 000	-	-	-
<b>1.1.8. Services d'évaluation des Organisations consultatives</b>				
1.1.8a. ICOMOS	1 698 472	1 388 183	287 836	1 676 019
1.1.8b. IUCN	1 492 177	1 267 923	224 192	1 492 115
1.1.8c. ICCROM	261 939	113 582	140 712	254 294
1.1.8d. Montant initial pour couvrir les fluctuations du taux de change	-	-	-	-
<b>1.1.9. Coopération avec d'autres conventions et organisations</b>	10 000	2 297	-	2 297
<b>1.2. Études et évaluations</b>	30 000	-	-	-
<b>1.3. Gestion de l'information</b>				
1.3.1. Système de gestion de l'information	30 000	14 653	14 414	29 067
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>3 540 975</b>	<b>2 786 638</b>	<b>667 154</b>	<b>3 453 792</b>
<b><u>Action 2 : Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</u></b>				
<b>2.1. Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>				
<b>2.1.2. Inventaire rétrospectif</b>	50 000	48 773	87	48 860
<b>2.1.6 Soutien en amont</b>	100 000	-	85 060	85 060
<b>2.2. Conservation des biens du patrimoine mondial</b>				
<b>2.2.1. Rapports périodiques</b>				
. Global	125 000	89 906	19 627	109 533
. Etats arabes	10 000	10 000	-	10 000
. Afrique	20 000	17 500	2 500	20 000
. Asie et Pacifique	5 000	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	10 000	5 253	140	5 393
<b>2.2.2. Suivi réactif et renforcé</b>	100 000			
. Global		-	-	-
. Afrique		13 228	-	13 228
. Etats arabes		-	-	-
. Asie et Pacifique		2 492	-	2 492
. Europe et Amérique du Nord		2 784	1 416	4 200
. Amérique latine et Caraïbes		-	-	-
<b>2.2.3. Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodiques</b>				
. Afrique	60 000	39 822	19 695	59 517
. Etats arabes	-	-	-	-
. Asie et Pacifique	-	-	-	-
. Europe et Amérique du Nord	-	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	-	-	-	-
<b>2.2.4. Sites en péril</b>	180 000			
. Global		-	-	-
. Afrique		9 660	19 640	29 300

	Allocation 2020/2021	Décaissements 2020-2021	Engagements non liquidés	Total des dépenses
. <i>Etats arabes</i>		43 671	106 857	<b>150 528</b>
. <i>Asie et Pacifique</i>		-	-	-
. <i>Europe et Amérique du Nord</i>		-	-	-
. <i>Amérique latine et Caraïbes</i>		-	-	-
<b>2.2.5. Assistance internationale</b>				
<b>2.2.5.1. Assistance internationale - Préparatoire</b>	262 613			
. <i>Global</i>		-	-	-
. <i>Afrique</i>		54 613	8 696	<b>63 309</b>
. <i>Etats arabes</i>		-	-	-
. <i>Asie et Pacifique</i>		56 723	3 000	<b>59 723</b>
. <i>Europe et Amérique du Nord</i>		-	-	-
. <i>Amérique latine et Caraïbes</i>		17 192	-	<b>17 192</b>
<b>2.2.5.2. Assistance internationale - Conservation et gestion</b>	959 464			
. <i>Global</i>		-	-	-
. <i>Afrique</i>		206 894	73 750	<b>280 644</b>
. <i>Etats arabes</i>		60 000	59 500	<b>119 500</b>
. <i>Asie et Pacifique</i>		59 457	3 500	<b>62 957</b>
. <i>Europe et Amérique du Nord</i>		-	-	-
. <i>Amérique latine et Caraïbes</i>		27 740	-	<b>27 740</b>
<b>2.2.8. Missions consultatives</b>	40 000	11 632	-	<b>11 632</b>
<b>2.3. Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>				
<b>2.3.1. Education et patrimoine mondial</b>				
. <i>Patrimoine mondial dans les mains des jeunes/Programme d'éducation</i>	70 000	60 149	6 378	<b>66 527</b>
<b>2.3.2. Renforcement des capacités</b>				
. <i>Global</i>	45 000	27 520	17 480	<b>45 000</b>
<b>2.4. Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication</b>				
<b>2.4.2. Sensibilisation et publications (et textes fondamentaux)</b>	48 041	48 008	-	<b>48 008</b>
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>2 085 118</b>	<b>913 017</b>	<b>427 326</b>	<b>1 340 343</b>
<b>TOTAL A</b>	<b>5 626 093</b>	<b>3 699 655</b>	<b>1 094 480</b>	<b>4 794 135</b>
<b>B. Fonds de réserve d'urgence</b>	400 000	156 585	92 027	<b>248 612</b>
<b>C. Provision pour fluctuation du taux de change</b>	400 000	22 521	52 556	<b>75 077</b>
<b>TOTAL (A + B + C)</b>	<b>6 426 093</b>	<b>3 878 761</b>	<b>1 239 063</b>	<b>5 117 824</b>

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique

UNESCO  
FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL  
LISTE DES AUTRES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2020 AU 31 DÉCEMBRE 2021  
(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)

<u>Fonds reçus pour les activités de programme :</u>	
Australie (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	146 903
Bulgarie	1 800
Cambodge	2 000
Pays-Bas	73 255
Norvège (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	50 920
Palestine (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	262
Panama (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	1 560
Suède (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	61 194
Turquie (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	92 634
<b>TOTAL</b>	<b>430 528</b>
<u>Fonds pour le financement de l'assistance internationale :</u>	
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>
<u>Fonds reçus pour le renforcement des capacités humaines du Secrétariat :</u>	
France	73 675
Allemagne	117 509
Kazakhstan	10 000
Monaco	22 998
Slovaquie	17 921
Espagne	53 763
<b>TOTAL</b>	<b>295 866</b>
<u>Fonds reçus pour les activités promotionnelles :</u>	
Kobi Graphis Co., LTD.	120 000
Tokyo Broadcasting System Inc	80 000
Montblanc International GmbH	54 289
<b>TOTAL</b>	<b>254 289</b>
<u>Fonds reçus pour des activités spécifiques :</u>	
Andorre	20 430
Chine	795 000
France	732 693
Norvège	5 972 616
Viet Nam	2 934
Association Juridiction de Saint-Emilion	5 457
Deutsche Stiftung Welterbe	27 902
Zweites Deutsches Fernsehen (ZDF) Anstalt des öffentlichen Rechts	143 788
<b>TOTAL</b>	<b>7 700 820</b>
<u>Financement de l'évaluation des propositions d'inscription sur la Liste du patrimoine mondial</u>	
Tchéquie	26 380
France	4 512
Allemagne	45 996
Italie	16 248
Lettonie	26 829
Lituanie	21 975
Norvège	33 784
Pologne	22 000
République de Corée	22 000
Slovaquie	4 400
Slovénie	23 557
Espagne	43 944
Fondation Calouste Gulbenkian	21 955
Casa Civita srl	16 707
<b>TOTAL</b>	<b>330 287</b>
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>9 011 790</b>

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique

**UNESCO**  
**FONDS DÉDIÉ À DES ACTIVITÉS SPÉCIFIQUES**  
**TABLEAU DES DÉPENSES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2020 AU 31 DÉCEMBRE 2021**  
**(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)**

	Allocation 2020/2021	Décaissements 2020-2021	Engagements non liquidés	<b>Total des dépenses</b>
Budget non distribué	679 815			
<b>Action 1 - Soutien aux Organes directeurs du patrimoine mondial</b>				
1.1. Organisation des réunions	853 875	592 786	-	<b>592 786</b>
1.1.9. Coopération avec d'autres conventions et organisations	-	-	-	-
1.2. Études et évaluations	2 000	-	1 358	<b>1 358</b>
1.3. Gestion de l'information	18 735	18 362	-	<b>18 362</b>
<b>Action 2 - Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</b>				
2.1.2. Inventaire rétrospectif	-	-	-	-
2.1.3. Stratégie globale	110 900	104 518	-	<b>104 518</b>
2.1.6. Soutien en amont	-	-	-	-
2.2.1. Rapports périodiques	-	-	-	-
2.2.2. Suivi réactif et renforcé	-	-	-	-
2.2.3. Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodiques	300 000	288 357	5 100	<b>293 457</b>
2.2.4. Sites en péril	1 560 765	754 637	806 128	<b>1 560 765</b>
2.2.5. Assistance internationale	-	-	-	-
2.2.6.1 Programme marin	126 875	122 210	-	<b>122 210</b>
2.2.6.2 Tourisme	48 928	47 308	-	<b>47 308</b>
2.2.6.3 Architecture en terre	-	-	-	-
2.2.6.4 Villes	73 928	57 000	16 815	<b>73 815</b>
2.2.6.5 Évolution humaine (HEADS)	-	-	-	-
2.2.6.6 Changement climatique	1 604	-	-	-
2.2.6.7 Forêts	-	-	-	-
2.2.6.8 PIED	-	-	-	-
2.2.6.9 Initiative sur le patrimoine religieux	37 078	15 000	22 000	<b>37 000</b>
2.2.6.10 Astronomie	10 114	1 282	-	<b>1 282</b>
2.2.7 Activités de conservation	1 025 093	582 754	168 807	<b>751 561</b>
2.2.8 Missions consultatives	-	-	-	-
2.3.1. Éducation & patrimoine mondial	50 009	49 759	-	<b>49 759</b>
2.3.2. Renforcement des capacités	57 000	49 789	5 400	<b>55 189</b>
2.4.1. Promotion des partenariats	30 100	25 983	-	<b>25 983</b>
2.4.2. Sensibilisation et publications	234 238	225 214	1 737	<b>226 951</b>
2.4.3. Manuels de référence du patrimoine mondial	-	-	-	-
2.5. Communautés	335 376	209 469	117 603	<b>327 072</b>
Assistance internationale - Urgence	172 900	97 900	75 000	<b>172 900</b>
Dépenses d'appui au programme	401 053	226 963	85 396	<b>312 359</b>
<b>Total</b>	<b>6 130 386</b>	<b>3 469 291</b>	<b>1 305 344</b>	<b>4 774 635</b>

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**

Statement of assessed contributions for the period 1 January 2020 to 31 December 2021 /  
Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2020 au 31 décembre 2021

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Payments received in/ Paiements reçus en 2020-2021	Status of contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ Impayé pour années antérieures	Unpaid for biennium / Impayé pour biennium 2020-2021	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance) / Total impayé ou (avance)
		(A)	(B)	(C)			(A + B + C)		
1	Afghanistan	228	472	(464)	-	236	-	236	6-Jun-20
2	Albania	(29)	524	-	-	495	-	495	24-May-19
3	Algeria	(4 468)	9 320	(4 832)	-	20	-	20	22-Feb-21
4	Andorra	-	314	(314)	-	-	-	-	5-Mar-21
5	Angola	-	524	-	-	524	-	524	27-Nov-19
6	Antigua and Barbuda	76	158	(234)	-	-	-	-	7-Jun-21
7	Argentina	29 911	61 842	(91 753)	-	-	-	-	4-Nov-21
8	Armenia	-	472	(472)	-	-	-	-	19-Jan-21
9	Australia	-	149 344	(149 344)	-	-	-	-	17-Dec-20
10	Austria	-	45 766	(45 766)	-	-	-	-	5-Feb-21
11	Azerbaijan	-	3 298	(3 298)	-	-	-	-	18-Feb-21
12	Bahamas	766	1 204	-	766	1 204	-	1 970	16-May-19
13	Bahrain	30	3 404	(1 732)	-	1 702	-	1 702	18-Aug-20
14	Bangladesh	253	524	(777)	-	-	-	-	8-Mar-21
15	Barbados	686	472	(1 158)	-	-	-	-	10-Nov-21
16	Belarus	-	3 298	(3 298)	-	-	-	-	8-Apr-21
17	Belgium	40	55 506	(55 551)	-	-	(5)	(5)	4-Oct-21
18	Belize	(6)	52	(46)	-	-	-	-	29-Sep-21
19	Benin	-	210	(88)	-	122	-	122	14-Oct-20
20	Bhutan	-	52	(26)	-	26	-	26	17-Jun-20
21	Bolivia, Plurinational State of	140	1 100	-	140	1 100	-	1 240	27-Sep-19
22	Bosnia and Herzegovina	-	838	(838)	-	-	-	-	5-Feb-21
23	Botswana	-	942	(471)	-	471	-	471	10-Jun-20
24	Brunei Darussalam	2 704	1 676	(4 380)	-	-	-	-	4-Feb-21
25	Burkina Faso	(2 472)	210	-	-	-	(2 262)	(2 262)	4-Oct-19
26	Burundi	-	52	-	-	52	-	52	6-Nov-19
27	Cambodia	-	418	(418)	-	-	-	-	14-Jun-21
28	Cameroon	(2 549)	890	-	-	-	(1 659)	(1 659)	13-Aug-09
29	Canada	-	184 742	(184 742)	-	-	-	-	15-Dec-20
30	Central African Republic	(2 053)	52	-	-	-	(2 001)	(2 001)	23-Mar-06
31	Chad	127	262	-	127	262	-	389	3-Oct-17

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**

Statement of assessed contributions for the period 1 January 2020 to 31 December 2021 /  
Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2020 au 31 décembre 2021

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Payments received in/ Paiements reçus en 2020-2021	Status of contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ Impayé pour années antérieures	Unpaid for biennium / Impayé pour biennium 2020-2021	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
		(A)	(B)	(C)			(A + B + C)		
32	Chile	13 296	27 492	(40 788)	-	-	-	-	28-Apr-21
33	China	-	811 286	(811 286)	-	-	-	-	16-Sep-21
34	Colombia	30 448	19 480	(49 928)	-	-	-	-	8-Jun-21
35	Comoros	(41)	52	(26)	-	-	(15)	(15)	18-Aug-20
36	Congo	399	418	(994)	-	-	(177)	(177)	27-Jan-21
37	Cook Islands	-	52	(52)	-	-	-	-	5-May-21
38	Costa Rica	(3 301)	4 190	(2 950)	-	-	(2 061)	(2 061)	1-Jun-21
39	Côte d'Ivoire	-	890	(897)	-	-	(7)	(7)	12-Nov-21
40	Croatia	-	5 184	(5 164)	-	20	-	20	14-May-21
41	Cuba	-	5 394	(2 664)	-	2 730	-	2 730	26-Feb-20
42	Cyprus	-	2 408	(1 204)	-	1 204	-	1 204	24-Feb-20
43	Czechia	-	20 998	(20 998)	-	-	-	-	17-Dec-20
44	Democratic People's Republic of Korea	-	418	(418)	-	-	-	-	22-Jul-21
45	Democratic Republic of the Congo	(244)	524	(280)	-	-	-	-	8-Mar-21
46	Djibouti	-	52	(26)	-	26	-	26	20-Nov-20
47	Dominica	223	52	(275)	-	-	-	-	23-Sep-21
48	Dominican Republic	-	3 560	(1 780)	-	1 780	-	1 780	29-Dec-20
49	Ecuador	-	5 394	(5 394)	-	-	-	-	25-Oct-21
50	Egypt	-	12 568	(12 568)	-	-	-	-	24-Feb-21
51	El Salvador	(410)	838	-	-	428	-	428	22-Nov-19
52	Equatorial Guinea	532	1 100	(1 688)	-	-	(56)	(56)	3-Dec-21
53	Eritrea	-	52	(56)	-	-	(4)	(4)	26-Nov-21
54	Estonia	-	2 618	(2 618)	-	-	-	-	5-Feb-21
55	Eswatini	76	158	(234)	-	-	-	-	26-May-21
56	Ethiopia	(28)	524	(234)	-	262	-	262	23-Oct-20
57	Fiji	-	210	(210)	-	-	-	-	16-Nov-21
58	Finland	-	28 434	(29 670)	-	-	(1 236)	(1 236)	27-Jan-21
59	Gabon	1 613	994	(2 614)	-	-	(7)	(7)	22-Sep-21
60	Gambia	(175)	52	-	-	-	(123)	(123)	27-Nov-19
61	Georgia	(602)	524	-	-	-	(78)	(78)	25-Apr-13

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**

Statement of assessed contributions for the period 1 January 2020 to 31 December 2021 /  
Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2020 au 31 décembre 2021

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Payments received in/ Paiements reçus en 2020-2021	Status of contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ Impayé pour années antérieures	Unpaid for biennium / Impayé pour biennium 2020-2021	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
		(A)	(B)	(C)				(A + B + C)	
62	Ghana	481	994	(1 475)	-	-	-	-	23-Jul-21
63	Greece	13	24 716	(24 729)	-	-	-	-	9-Nov-21
64	Grenada	-	52	(52)	-	-	-	-	11-Mar-21
65	Guatemala	-	2 408	(2 408)	-	-	-	-	2-Sep-21
66	Guinea	101	210	(350)	-	-	(39)	(39)	1-Apr-21
67	Guinea-Bissau	-	52	-	-	52	-	52	6-Nov-19
68	Guyana	-	158	-	-	158	-	158	14-May-19
69	Haiti	219	210	(429)	-	-	-	-	8-Sep-21
70	Honduras	304	628	-	304	628	-	932	12-Mar-18
71	Hungary	-	13 930	(13 930)	-	-	-	-	21-Dec-21
72	Iceland	-	1 886	-	-	1 886	-	1 886	29-Nov-19
73	India	75 417	56 344	(131 761)	-	-	-	-	5-May-21
74	Indonesia	-	36 708	(36 708)	-	-	-	-	12-Aug-21
75	Iran, Islamic Republic of	37 767	26 916	-	37 767	26 916	-	64 683	6-Sep-17
76	Iraq	-	8 744	-	-	8 744	-	8 744	27-Mar-19
77	Ireland	-	25 082	(25 082)	-	-	-	-	9-Feb-21
78	Israel	105 855	25 658	-	105 855	25 658	-	131 513	25-Mar-11
79	Italy	40	223 492	(223 532)	-	-	-	-	28-Apr-21
80	Jamaica	20	524	(544)	-	-	-	-	20-Jan-21
81	Japan	-	578 734	(578 734)	-	-	-	-	* 3-Sep-21
82	Jordan	-	1 414	(707)	-	707	-	707	26-Jun-20
83	Kazakhstan	-	12 044	(12 044)	-	-	-	-	8-Apr-21
84	Kenya	785	1 624	(2 409)	-	-	-	-	8-Apr-21
85	Kiribati	25	52	-	25	52	-	77	29-Feb-16
86	Kuwait	8 231	17 018	(25 249)	-	-	-	-	20-Apr-21
87	Kyrgyzstan	76	158	-	76	158	-	234	19-Jun-18
88	Lao People's Democratic Republic	-	314	(314)	-	-	-	-	13-Oct-21
89	Latvia	-	3 194	(3 194)	-	-	-	-	10-Sep-21
90	Lebanon	3 047	3 194	(4 592)	-	1 649	-	1 649	20-May-21



**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**

Statement of assessed contributions for the period 1 January 2020 to 31 December 2021 /  
Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2020 au 31 décembre 2021

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Payments received in/ Paiements reçus en 2020-2021	Status of contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ Impayé pour années antérieures	Unpaid for biennium / Impayé pour biennium 2020-2021	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
		(A)	(B)	(C)				(A + B + C)	
91	Lesotho	47	52	(99)	-	-	-	-	17-May-21
92	Liberia	58	52	(110)	-	-	-	-	5-Nov-21
93	Libya	(1 777)	2 042	-	-	265	-	265	10-Oct-12
94	Lithuania	-	4 818	(4 818)	-	-	-	-	18-Dec-20
95	Luxembourg	-	4 504	(4 504)	-	-	-	-	18-Jun-21
96	Madagascar	225	262	(1 060)	-	-	(573)	(573)	27-Dec-21
97	Malawi	-	158	(158)	-	-	-	-	11-Jan-21
98	Malaysia	-	23 040	(23 040)	-	-	-	-	27-Jan-21
99	Maldives	322	262	(453)	-	131	-	131	30-Dec-20
100	Mali	-	262	(384)	-	-	(122)	(122)	27-Apr-21
101	Malta	-	1 152	(1 186)	-	-	(34)	(34)	11-Mar-21
102	Marshall Islands	-	52	(52)	-	-	-	-	26-Oct-21
103	Mauritania	268	158	(353)	-	73	-	73	9-Dec-20
104	Mauritius	-	734	(734)	-	-	-	-	29-Dec-20
105	Mexico	-	87 292	(87 292)	-	-	-	-	22-Nov-21
106	Micronesia, Federated States of	(25)	52	(27)	-	-	-	-	23-Sep-21
107	Monaco	355	734	(1 089)	-	-	-	-	1-Mar-21
108	Mongolia	18	314	(332)	-	-	-	-	2-Nov-21
109	Montenegro	-	262	(262)	-	-	-	-	18-Oct-21
110	Morocco	-	3 718	(3 718)	-	-	-	-	22-Nov-21
111	Mozambique	-	262	-	-	262	-	262	2-Jul-19
112	Myanmar	(8)	524	(538)	-	-	(22)	(22)	17-Feb-21
113	Namibia	327	628	(955)	-	-	-	-	8-Feb-21
114	Nepal	-	472	(472)	-	-	-	-	3-Nov-21
115	Netherlands	-	91 638	(91 247)	-	391	-	391	22-Jan-21
116	New Zealand	-	19 690	(19 690)	-	-	-	-	30-Jun-21
117	Nicaragua	545	314	-	545	314	-	859	27-Mar-15
118	Niger	-	158	-	-	158	-	158	17-Apr-19
119	Nigeria	-	16 914	-	-	16 914	-	16 914	29-May-19

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**

Statement of assessed contributions for the period 1 January 2020 to 31 December 2021 /  
Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2020 au 31 décembre 2021

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Payments received in/ Paiements reçus en 2020-2021	Status of contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ Impayé pour années antérieures	Unpaid for biennium / Impayé pour biennium 2020-2021	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance) / Total impayé ou (avance)
		(A)	(B)	(C)			(A + B + C)		
120	Niue	-	52	-	-	52	-	52	6-Aug-19
121	North Macedonia	-	472	(472)	-	-	-	-	21-May-21
122	Pakistan	3 755	7 750	(7 695)	-	3 810	-	3 810	6-Apr-21
123	Palau	25	52	-	25	52	-	77	26-Apr-18
124	Palestine	253	524	(777)	-	-	-	-	13-Jan-21
125	Panama	-	3 038	(3 038)	-	-	-	-	6-May-21
126	Papua New Guinea	591	680	-	591	680	-	1 271	11-Apr-17
127	Paraguay	1 052	1 100	(2 620)	-	-	(468)	(468)	16-Jul-21
128	Peru	9 404	10 264	(19 506)	-	162	-	162	21-Sep-21
129	Philippines	-	13 876	(13 876)	-	-	-	-	16-Feb-21
130	Poland	-	54 198	(54 198)	-	-	-	-	1-Feb-21
131	Portugal	-	23 668	(35 668)	-	-	(12 000)	(12 000)	30-Dec-21
132	Qatar	-	19 060	(19 060)	-	-	-	-	13-Oct-21
133	Republic of Korea	-	153 220	(153 220)	-	-	-	-	26-Mar-21
134	Romania	-	13 406	(13 406)	-	-	-	-	13-May-21
135	Russian Federation	-	162 540	(162 540)	-	-	-	-	15-Jan-21
136	Rwanda	-	210	(210)	-	-	-	-	10-Nov-21
137	Saint Kitts and Nevis	-	52	(52)	-	-	-	-	12-Mar-21
138	Saint Lucia	(8)	52	-	-	44	-	44	1-Jan-19
139	Saint Vincent and the Grenadines	-	52	(52)	-	-	-	-	4-Mar-21
140	Samoa	91	52	-	91	52	-	143	3-May-16
141	San Marino	-	158	(158)	-	-	-	-	17-Feb-21
142	Sao Tome and Principe	423	52	-	423	52	-	475	-
143	Saudi Arabia	(704)	79 228	(39 614)	-	38 910	-	38 910	20-Nov-20
144	Senegal	(327)	472	-	-	145	-	145	30-Sep-19
145	Serbia	-	1 886	(1 886)	-	-	-	-	25-Jan-21
146	Seychelles	(142)	158	(16)	-	-	-	-	23-Dec-21
147	Sierra Leone	157	52	-	157	52	-	209	16-May-05
148	Singapore	-	32 780	(32 780)	-	-	-	-	29-Jan-21

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**

Statement of assessed contributions for the period 1 January 2020 to 31 December 2021 /  
Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2020 au 31 décembre 2021

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Payments received in/ Paiements reçus en 2020-2021	Status of contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ Impayé pour années antérieures	Unpaid for biennium / Impayé pour biennium 2020-2021	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance) / Total impayé ou (avance)
		(A)	(B)	(C)			(A + B + C)		
149	Slovakia	13	10 316	(15 675)	-	-	(5 346)	(5 346)	8-Dec-21
150	Slovenia	-	5 132	(5 132)	-	-	-	-	2-Feb-21
151	Solomon Islands	-	52	-	-	52	-	52	10-May-19
152	Somalia	-	31	(36)	-	-	(5)	(5)	01-Apr-2021
153	Spain	-	145 050	(148 050)	-	-	(3 000)	(3 000)	24-May-21
154	Sri Lanka	-	2 984	(1 492)	-	1 492	-	1 492	4-Sep-20
155	Sudan	942	524	(1 389)	-	77	-	77	2-Jul-21
156	Suriname	695	314	-	695	314	-	1 009	8-Oct-15
157	Sweden	-	61 214	(61 255)	-	-	(41)	(41)	19-Jan-21
158	Switzerland	-	77 762	(77 762)	-	-	-	-	1-Mar-21
159	Syrian Arab Republic	355	734	(1 089)	-	-	-	-	4-Oct-21
160	Tajikistan	258	262	-	258	262	-	520	6-Mar-17
161	Thailand	-	20 736	(20 736)	-	-	-	-	30-Dec-20
162	Timor-Leste	76	158	(234)	-	-	-	-	22-Jul-21
163	Togo	43	158	-	43	158	-	201	5-Dec-11
164	Tonga	-	52	(52)	-	-	-	-	23-Aug-21
165	Trinidad and Tobago	1 332	2 722	(2 693)	-	1 361	-	1 361	4-Aug-20
166	Tunisia	2 638	1 676	(2 638)	-	1 676	-	1 676	4-Feb-20
167	Turkey	-	92 634	(92 634)	-	-	-	-	17-Feb-21
168	Turkmenistan	-	2 252	(2 252)	-	-	-	-	8-Oct-21
169	Uganda	-	524	(524)	-	-	-	-	6-Jul-21
170	Ukraine	-	3 874	(3 874)	-	-	-	-	15-Mar-21
171	United Arab Emirates	-	41 630	(41 630)	-	-	-	-	22-Sep-21
172	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	18	308 638	(154 319)	-	154 337	-	154 337	24-Aug-20
173	United Republic of Tanzania	(662)	524	-	-	-	(138)	(138)	24-Apr-17
174	Uruguay	-	5 864	(5 864)	-	-	-	-	5-Oct-21
175	Uzbekistan	-	2 146	(2 146)	-	-	-	-	17-Feb-21
176	Vanuatu	-	52	(52)	-	-	-	-	25-Jan-21
177	Venezuela, Bolivarian Republic of	151 404	49 222	-	151 404	49 222	-	200 626	5-Nov-15

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**

Statement of assessed contributions for the period 1 January 2020 to 31 December 2021 /  
Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2020 au 31 décembre 2021

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Payments received in/ Paielements reçus en 2020-2021	Status of contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ Impayé pour années antérieures	Unpaid for biennium / Impayé pour biennium 2020-2021	(Advance payment)/ (Paielement en avance)		Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)
		(A)	(B)	(C)			(A + B + C)		
178	Viet Nam	-	5 184	(5 184)	-	-	-	-	26-Feb-21
179	Yemen	1 884	524	-	1 884	524	-	2 408	17-Jan-14
180	Zambia	(667)	524	-	-	-	(143)	(143)	9-Feb-06
181	Zimbabwe	-	314	(314)	-	-	-	-	31-Dec-21
	<b>TOTAL</b>	<b>470 805</b>	<b>4 233 719</b>	<b>(4 083 704)</b>	<b>301 176</b>	<b>351 266</b>	<b>(31 622)</b>	<b>620 820</b>	

Note: Arrears due from the Socialist Federal Republic of Yugoslavia (non-State party) amount to USD 12,979 / Les arriérés dus par la République socialiste fédérative de Yougoslavie (non-Etat partie) s'élèvent à 12.979 USD

	Assessed voluntary contributions/ Contributions volontaires mises en recouvrement	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2016-2017	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2018-2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Paid in/ Payé en 2016-2017	Paid in/ Payé en 2018-2019	Paid in/ Payé en 2020-2021	Date of last payment/ Date du dernier paiement
1	Brazil	249 642	221 189	199 248	(441 562)	(124 594)	(195 862)	1-Dec-21
2	Bulgaria	2 938	2 963	3 090	(2 880)	(2 344)	(3 063)	2-Nov-21
3	Cabo Verde	66	58	52	(33)	-	-	1-Feb-17
4	Denmark	38 136	37 177	37 440	(38 076)	(37 117)	(37 411)	7-Jan-21
5	France	317 292	303 337	299 160	(317 292)	(303 337)	(299 160)	12-Feb-21
6	Germany	417 202	407 668	411 586	(417 202)	(407 668)	(411 586)	17-Feb-21
7	Holy See	66	58	52	(73)	-	-	17-Jan-17
8	Norway	55 440	52 363	50 950	(55 440)	(76 946)	(50 950)	23-Mar-21
9	Oman	7 378	7 437	7 750	(7 378)	(7 437)	(7 750)	9-Mar-21
10	Republic of Moldova	262	232	210	(262)	(131)	(105)	30-Oct-20
11	South Africa	23 770	20 775	18 380	(23 770)	(20 775)	(18 380)	24-Jun-21
12	South Sudan	153	301	418	-	(402)	(209)	15-Jan-21
13	United States of America	1 436 600	1 275 485	1 152 024	-	-	-	17-Oct-11
	<b>TOTAL</b>	<b>2 548 945</b>	<b>2 329 043</b>	<b>2 180 360</b>	<b>(1 303 968)</b>	<b>(980 751)</b>	<b>(1 024 476)</b>	

## **ANNEXE II**

**Tableau consolidé des autorisations  
d'engagements de dépenses et des dépenses  
pour les activités financées  
par les trois sources de financement  
au 31 décembre 2021**

**Tableau 1 - APERÇU GÉNÉRAL DU PROGRAMME ET DU BUDGET 2020-2021 DE LA CONVENTION DU PATRIMOINE MONDIAL POUR TOUTES LES SOURCES DE FINANCEMENT**

[Format révisé approuvé par la décision 38 COM 12 paragraphe 5]

	2020-2021 Exercice Biennal		Contributions Volontaires mises à disposition en 2021 dollars EU
	Fonds du patrimoine mondial dollars EU	UNESCO (Budget Ordinaire) dollars EU	
<b>Action 1</b>			
<b>APPUI AUX ORGANES DIRECTEURS DU PATRIMOINE MONDIAL</b>			
1.1 Organisation des réunions (1)	932 033	903 502	
1.2 Etudes et évaluations (2)	32 140	17 216	
1.3 Gestion de l'information (3)	100 046		
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>1 064 220</b>	<b>920 718</b>	<b>0</b>
<b>Action 2</b>			
<b>IDENTIFICATION, GESTION ET PROMOTION DU PATRIMOINE MONDIAL</b>			
2.1 Préparation et évaluation des propositions d'inscription (4)	2 328 674	313 271	573 131
2.2 Conservation, gestion et suivi des biens (5)	7 182 901	2 671 628	4 189 521
2.3 Activités de renforcement des capacités (6)	719 602	491 711	254 352
2.4 Sensibilisation et soutien du public (7)	836 156	20 027	133 786
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>11 067 333</b>	<b>3 496 637</b>	<b>5 150 790</b>
<b>COÛTS DE FONCTIONNEMENT ET DE PERSONNEL</b>			
3.1 Coûts de personnel	708 783	7 743 020	1 810 755
3.2 Frais généraux de fonctionnement		0	5 326
3.3 Charges ordinaires de l'UNESCO		0	
3.4 Provision pour fluctuation du taux de change	400 000	0	
<b>TOTAL COÛTS DE FONCTIONNEMENT ET DE PERSONNEL</b>	<b>1 108 783</b>	<b>7 743 020</b>	<b>1 816 081</b>
<b>Activités affectées</b>	<b>727 402</b>	<b>0</b>	
Programme et budget ordinaire géré directement par CLT pour les activités suivantes : <i>revue « Museum », Année internationale pour le Rapprochement des Cultures, Rapport mondial, Festival pour la diversité culturelle mondiale, Réforme des Nations Unies, PCPD</i>		440 408	
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>13 967 738</b>	<b>12 600 783</b>	<b>6 966 871</b>

(1) Comprend les Comités du patrimoine mondial, l'Assemblée générale, la participation des membres du Comité aux réunions, la participation aux réunions extraordinaires, les réunions avec les Etats parties, les réunions avec les Organisations consultatives

(2) Comprend les études et évaluations

(3) Comprend la gestion de l'information et l'Inventaire rétrospectif

(4) Comprend les services consultatifs de l'ICOMOS et de l'UICN et l'assistance internationale

(5) Comprend les missions de suivi réactif de l'ICOMOS et de l'UICN, la coopération avec d'autres conventions et organisations, rapports périodiques, le suivi réactif et renforcé, les programmes régionaux consécutifs aux rapports périodiques, les sites en péril, l'assistance internationale, les communautés, les programmes thématiques et l'assistance internationale - urgence

(6) Comprend les activités de formation de l'ICROM, l'assistance internationale, l'éducation et le patrimoine mondial

(7) Comprend la promotion des partenariats, la sensibilisation & les publications et les manuels de référence du patrimoine mondial

Note de BFM : Les chiffres du RP excluent tous les coûts indirects de personnel et d'activité imputés au Centre du Patrimoine Mondial, tels que la participation au fonctionnement du bureau exécutif, les coûts administratifs, l'équipe de direction, les charges communes, etc.

Note de BFM : Les chiffres du RP excluent tous les coûts indirects de personnel et d'activité imputés au Centre du Patrimoine Mondial, tels que la participation au fonctionnement du bureau exécutif, les coûts administratifs, l'équipe de direction, les charges communes, etc.

Note de BFM : Les chiffres du RP excluent tous les coûts indirects de personnel et d'activité imputés au Centre du Patrimoine Mondial, tels que la participation au fonctionnement du bureau exécutif, les coûts administratifs, l'équipe de direction, les charges communes, etc.

Appendice 1 - RAPPORT D'AVANCEMENT DU PROGRAMME & BUDGET 2020-2021 DU PATRIMOINE MONDIAL PAR CHAPITRE au 31 décembre 2021

	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Plans de travail 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Fonds alloués en 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
<b>Action 1</b>							
<b>Appui aux organes directeurs du patrimoine mondial</b>							
<b>1.1. Organisation des réunions</b>	<b>4 501 048</b>	<b>4 165 433</b>	<b>903 502</b>	<b>902 034</b>			<b>5 067 467</b>
1.1.1 Comités du patrimoine mondial	913 646	634 281	667 276	667 123			2 602 808
1.1.2 Support administratif du CPM							
1.1.3 Assemblée générale des Etats parties							
1.1.4 Participation aux réunions des membres du Comité	10 387						
1.1.5 Participation aux réunions extraordinaires							
1.1.6 Réunions avec les Etats parties							
1.1.7 Réunions avec les Organisations consultatives	8 000						
1.1.8 Services d'évaluation des Organisations consultatives							
1.1.8a ICOMOS	1 804 899	1 782 446					1 782 446
Services consultatifs							
Services de suivi							
1.1.8b UICN	1 492 177	1 492 115					1 492 115
Services consultatifs							
Services de suivi							
Activités de formation							
1.1.8c ICCROM	261 939	254 294					254 294
Services consultatifs							
Services de suivi							
Activités de formation							
1.1.8d Montant initial pour couvrir la fluctuation des taux de change							
1.1.9 Coopération avec d'autres conventions & organisations	10 000	2 297					2 297
<b>1.2 Etudes et évaluations</b>	<b>32 140</b>	<b>1 453</b>	<b>17 216</b>	<b>17 006</b>			<b>18 459</b>
1.2.1 Etudes pour soutenir le développement de futures politiques			17 216	17 006			17 006
1.2.2 Evaluation							
1.2.3 Audit de gestion du CPM							
<b>1.3 Gestion de l'information</b>	<b>50 046</b>	<b>48 714</b>					<b>48 714</b>
1.3.1 Système de gestion de l'information	50 046	48 714					48 714
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>4 583 235</b>	<b>4 215 600</b>	<b>920 718</b>	<b>919 040</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5 134 641</b>
<b>Action 2</b>							
<b>Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</b>							
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>268 663</b>	<b>245 754</b>	<b>60 561</b>	<b>37 212</b>	<b>470 222</b>	<b>118 694</b>	<b>401 660</b>

	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Plans de travail 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Fonds alloués en 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée			38 000	37 212			37 212
2.1.2 Inventaire rétrospectif	50 000	48 860					48 860
2.1.3 Stratégie globale	118 663	111 834	22 561		336 855	53 846	165 680
. Global	118 663	111 834	22 561				111 834
. Afrique					316 693	39 684	39 684
. Etats arabes							
. Asie et Pacifique					1 162	1 162	1 162
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes					19 000	13 000	13 000
2.1.4 Valeur universelle exceptionnelle							
2.1.5 Afrique							
2.1.6 Soutien en amont	100 000	85 060			133 367	64 848	149 908
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>5 270 144</b>	<b>4 227 179</b>	<b>2 924 338</b>	<b>2 251 801</b>	<b>4 261 627</b>	<b>1 858 151</b>	<b>8 337 131</b>
<b>2.2.1 Rapports périodiques</b>	<b>170 000</b>	<b>144 926</b>	<b>197 481</b>	<b>196 017</b>	<b>166 286</b>	<b>16 659</b>	<b>357 602</b>
. Global	125 000	109 533					109 533
. Etats arabes	10 000	10 000					10 000
. Afrique	20 000	20 000	97 481	97 299			117 299
. Asie et Pacifique	5 000		100 000	98 718	166 286	16 659	115 377
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes	10 000	5 393					5 393
<b>2.2.2 Suivi réactif et renforcé</b>	<b>100 000</b>	<b>19 920</b>					<b>19 920</b>
. Global							
. Afrique		13 228					13 228
. Etats arabes							
. Asie et Pacifique		2 492					2 492
. Europe et Amérique du Nord		4 200					4 200
. Amérique latine et Caraïbes							
<b>2.2.3 Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodiques</b>	<b>381 000</b>	<b>373 515</b>	<b>100 624</b>				<b>373 515</b>
. Afrique	60 000	59 517	100 624				59 517
. Etats arabes	74 900	71 532					71 532
. Asie et Pacifique	246 100	242 466					242 466
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes							
<b>2.2.4 Sites en péril</b>	<b>1 850 018</b>	<b>1 849 846</b>	<b>30 000</b>	<b>30 000</b>	<b>601 799</b>	<b>103 535</b>	<b>1 983 381</b>
. Réserve globale	52 965	52 965					52 965
. Afrique	1 549 429	1 578 729			298 824	54 395	1 633 124
. Etats arabes	67 625	218 153	30 000	30 000	218 084	19 439	267 592
. Asie et Pacifique					84 891	29 701	29 701
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes							
<b>2.2.5 Assistance internationale</b>	<b>1 312 853</b>	<b>721 841</b>	<b>1 867 313</b>	<b>1 592 379</b>	<b>694 917</b>	<b>138 458</b>	<b>2 452 677</b>
Assistance internationale - Préparatoire	317 768	195 379		204 167	102 909	47 028	446 574
. Global							
. Afrique		77 660	228 320	202 116	39 771	22 939	302 715
. Etats arabes							



	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Plans de travail 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Fonds alloués en 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
. Asie et Pacifique		68 427	24 390	2 051	62 138	23 089	93 567
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes		49 292			1 000	1 000	50 292
Assistance internationale - Conservation et gestion	<b>995 084</b>	<b>526 461</b>		<b>1 388 212</b>	<b>592 008</b>	<b>91 430</b>	<b>2 006 103</b>
. Global							
. Afrique		316 264	125 760	124 935	103 427	44 541	485 740
. Etats arabes		119 500	143 911	142 154	43 664	0	261 654
. Asie et Pacifique		62 957	871 193	649 942	444 917	46 889	759 788
. Europe et Amérique du Nord			271 284	270 384			270 384
. Amérique latine et Caraïbes		27 740	202 455	200 798			228 538
<b>2.2.6 Programmes thématiques</b>	<b>319 424</b>	<b>301 328</b>	<b>514 050</b>	<b>344 019</b>	<b>2 455 728</b>	<b>1 307 033</b>	<b>1 952 380</b>
. Programme marin	135 756	130 765	4 807	4 762	343 259	181 206	316 732
. Tourisme	52 353	50 620	32 504	31 581	659 563	142 451	224 652
. Architecture en terre							
. Villes	79 103	78 982	440 129	271 284	686 617	509 676	859 942
. Évolution humaine (HEADS)							
. Changement climatique	1 716				248 500	40 847	40 847
. Forêts					372 380	372 380	372 380
. PEID			36 610	36 392	145 409	60 473	96 865
. Initiative sur le patrimoine religieux	39 673	39 590					39 590
. Astronomie	10 822	1 372					1 372
<b>2.2.7 Activités de conservation</b>	<b>1 096 850</b>	<b>804 170</b>	<b>209 976</b>	<b>85 039</b>	<b>342 897</b>	<b>292 466</b>	<b>1 181 675</b>
<b>2.2.8 Missions de conseil</b>	<b>40 000</b>	<b>11 632</b>	<b>4 895</b>	<b>4 348</b>			<b>15 980</b>
<b>2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>	<b>229 500</b>	<b>223 821</b>	<b>476 357</b>	<b>421 880</b>	<b>209 352</b>	<b>152 695</b>	<b>798 397</b>
<b>2.3.1 Éducation et patrimoine mondial</b>	<b>123 510</b>	<b>119 769</b>	<b>100 103</b>	<b>48 900</b>	<b>27 384</b>	<b>27 379</b>	<b>196 048</b>
Patrimoine mondial dans les mains des jeunes	70 000	66 527					66 527
<b>2.3.2 Renforcement des capacités</b>	<b>105 990</b>	<b>104 052</b>	<b>376 254</b>	<b>372 980</b>	<b>181 968</b>	<b>125 316</b>	<b>602 349</b>
<b>2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication</b>	<b>330 883</b>	<b>318 647</b>	<b>20 027</b>	<b>18 304</b>	<b>133 786</b>	<b>96 699</b>	<b>433 651</b>
<b>2.4.1 Promotion des partenariats</b>	<b>32 207</b>	<b>27 802</b>			<b>57 253</b>	<b>24 019</b>	<b>51 821</b>
<b>2.4.2 Sensibilisation et publications</b>	<b>298 676</b>	<b>290 846</b>	<b>20 027</b>	<b>18 304</b>	<b>76 533</b>	<b>72 680</b>	<b>381 830</b>
<b>2.4.3 Manuels de référence du patrimoine mondial</b>							
<b>2.5 Communautés</b>	<b>358 852</b>	<b>349 967</b>	<b>15 354</b>	<b>15 354</b>	<b>45 000</b>	<b>45 000</b>	<b>410 321</b>
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>6 458 042</b>	<b>5 365 369</b>	<b>3 496 637</b>	<b>2 744 551</b>	<b>5 119 987</b>	<b>2 271 239</b>	<b>10 381 159</b>
<b>GRAND TOTAL Action 1 + Action 2</b>	<b>11 041 277</b>	<b>9 580 969</b>	<b>4 417 355</b>	<b>3 663 592</b>	<b>5 119 987</b>	<b>2 271 239</b>	<b>15 515 800</b>
<b>Activités affectées (1)</b>	727 402						
Promotionnelles (2)	505 273	505 273					505 273
Autres							
<b>Assistance internationale - Urgence</b>	<b>585 003</b>	<b>433 615</b>			<b>30 803</b>	<b>2 063</b>	<b>435 678</b>

	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Plans de travail 2020-2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Fonds alloués en 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2021 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
<b>Coûts de personnel et de fonctionnement</b>							
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>708 783</b>	<b>708 783</b>	<b>7 743 020</b>	<b>7 524 920</b>	<b>1 810 755</b>	<b>1 669 835</b>	<b>9 903 538</b>
3.1.1 Postes établis			7 665 020	7 446 920			7 446 920
3.1.2 Experts associés/administrateurs auxiliaires (JPO)					432 984	319 684	319 684
3.1.3 Personnel temporaire (3)	708 783	708 783	78 000	78 000	1 377 771	1 350 151	2 136 934
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>					<b>5 326</b>	<b>1 075</b>	<b>1 075</b>
<b>3.3 Charges ordinaires de l'UNESCO</b>							
<b>3.4 Provision pour fluctuation du taux de change</b>	<b>400 000</b>	<b>75 077</b>					<b>75 077</b>
<b>TOTAL Coûts de personnel et de fonctionnement</b>			<b>7 743 020</b>	<b>7 524 920</b>	<b>1 816 081</b>	<b>1 670 910</b>	<b>9 979 690</b>
<b>3.5 Programme et budget ordinaire géré directement par CLT pour les activités suivantes : revue « Museum », Année internationale pour le Rapprochement des Cultures, Rapport mondial, Festival pour la diversité culturelle mondiale, Réforme des Nations Unies, PCPD</b>			440 408	410 284			410 284
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>13 967 738</b>	<b>11 303 717</b>	<b>12 600 783</b>	<b>11 598 796</b>	<b>6 966 871</b>	<b>3 944 212</b>	<b>26 846 726</b>

## Notes

(a) Comprend le budget du FPM approuvé et révisé par le Comité du patrimoine mondial à sa 44e session, ainsi que les provisions pour les activités affectées, l'assistance internationale - urgence et la fluctuation des taux de change.

(b) Comprend les décaissements et les obligations non échues au 31.12.2021 pour le Fonds du patrimoine mondial selon l'État I.I (tableau des crédits et des dépenses du rapport financier du BFM pour le Fonds du patrimoine mondial).

(c) Comprend les allocations de 2020 et 2021 du budget ordinaire ainsi que les crédits additionnels (AA).

(d) Comprend les décaissements et les obligations au 31.12.2021.

Note de BFM : Les chiffres du RP excluent tous les frais d'activités indirects imputés au CPM tels que la part du Bureau exécutif, les frais administratifs, les charges communes etc.

(e) Correspond aux fonds des contributions volontaires alloués en 2021 y compris les reports des précédents exercices.

(f) Comprend les dépenses effectuées en 2021 + les obligations de 2021 pour la réception et le paiement futurs de biens et de services dont la date de livraison se situe en 2021. Les engagements dont la date de livraison est postérieure au 31.12.2021 sont pris en compte et déclarés dans l'année de livraison appropriée.

(1) Contributions non encore affectées aux actions programmatiques - qui seront reportées à l'exercice suivant.

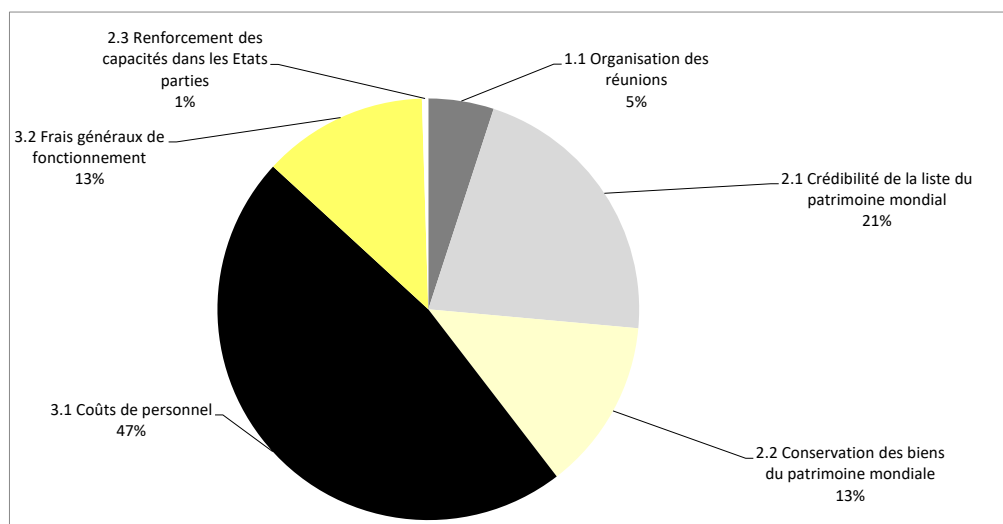
(2) Les activités promotionnelles ne sont pas imputées aux actions.

(3) Comprend l'assistance temporaire financée par le sous-compte du Fonds du Patrimoine Mondial (FPM) "Renforcer les capacités humaines du Secrétariat" en 2020-2021, les économies réalisées sur les postes établis en 2020-2021 et les projets de Fonds-en-dépôt en 2021 uniquement.

Appendice 2 - RÉSUMÉ DU PROGRAMME ET BUDGET 2020-2021 RELATIF AUX ORGANISATIONS CONSULTATIVES (1)

	Fonds du patrimoine mondial dollars EU	Contributions volontaires dollars EU	Budget ordinaire (RP) dollars EU	Total dollars EU
<b>ICOMOS</b>	<b>1 797 936</b>			<b>1 797 936</b>
<b>1.1 Organisation des réunions</b>	<b>63 751</b>			<b>63 751</b>
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>505 419</b>			<b>505 419</b>
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée	493 681			493 681
2.1.2 Inventaire rétrospectif (incl. SOUV)	11 738			11 738
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>238 267</b>			<b>238 267</b>
2.2.1 Rapport périodique	2 651			
2.2.2 Suivi réactif	235 616			235 616
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>786 893</b>			<b>786 893</b>
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>	<b>203 605</b>			<b>203 605</b>
<b>UICN</b>	<b>1 492 177</b>			<b>1 492 177</b>
<b>1.1 Organisation des réunions</b>	<b>53 768</b>			<b>53 768</b>
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>255 397</b>			<b>255 397</b>
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée	255 397			255 397
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>204 684</b>			<b>204 684</b>
2.2.1 Rapport périodique	3 055			3 055
2.2.2 Suivi réactif	201 629			201 629
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>757 577</b>			<b>757 577</b>
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>	<b>220 750</b>			<b>220 750</b>
<b>ICCROM</b>	<b>261 939</b>			<b>261 939</b>
<b>1.1 Organisation des réunions</b>	<b>60 686</b>			<b>60 686</b>
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>23 705</b>			<b>23 705</b>
2.2.1 Rapport périodique	0			0
2.2.2 Suivi réactif	23 705			23 705
<b>2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>	<b>17 262</b>			<b>17 262</b>
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>134 328</b>			<b>134 328</b>
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>	<b>25 959</b>			<b>25 959</b>
<b>GRAND TOTAL (ICOMOS, UICN, ICCROM)</b>	<b>3 552 052</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 552 052</b>

(1) Ce sont les montants approuvés par le Comité du patrimoine mondial pour les trois Organisations consultatives utilisant les budgets détaillés, qu'elles ont soumis en 2019 (voir Document WHC/19/43.COM/14 Annexe V).



**Appendice 3 - RÉSUMÉ DU PROGRAMME ET BUDGET 2020-2021 PAR RÉGION AU TITRE DE L'ACTION 2**

	Fonds du patrimoine mondial dollars EU + sous-comptes	Autres contributions volontaires dollars EU	UNESCO (Budget ordinaire) dollars EU	Total dollars EU
<b>Activités allouées par région</b>	<b>2 043 054</b>	<b>1 799 857</b>	<b>2 195 418</b>	<b>6 038 329</b>
<b>Afrique</b>	<b>1 629 429</b>	<b>758 715</b>	<b>552 185</b>	<b>2 940 329</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	316 693	0	316 693
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	1 629 429	442 022	552 185	2 623 636
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	0		0	0
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Etats arabes</b>	<b>152 525</b>	<b>261 748</b>	<b>173 911</b>	<b>588 184</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	0	0	0
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	152 525	261 748	173 911	588 184
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	0	0	0	0
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Asie et Pacifique</b>	<b>251 100</b>	<b>759 394</b>	<b>995 583</b>	<b>2 006 077</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	1 162	0	1 162
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	251 100	758 232	995 583	2 004 915
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	0	0	0	0
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Europe et Amérique du Nord</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>271 284</b>	<b>271 284</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	0	0	0
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	0	0	271 284	271 284
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	0	0	0	0
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0

	Fonds du patrimoine mondial dollars EU + sous-comptes	Autres contributions volontaires dollars EU	UNESCO (Budget ordinaire) dollars EU	Total dollars EU
<b>Amérique latine et Caraïbes</b>	<b>10 000</b>	<b>20 000</b>	<b>202 455</b>	<b>232 455</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	19 000	0	19 000
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	10 000	1 000	202 455	213 455
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	0	0	0	0
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Activités non allouées par région</b>	<b>4 414 989</b>	<b>3 320 130</b>	<b>1 301 220</b>	<b>9 036 339</b>
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>268 663</b>	<b>133 367</b>	<b>60 561</b>	<b>462 591</b>
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée	0	0	38 000	38 000
2.1.2 Inventaire rétrospectif	50 000	0	0	50 000
2.1.3 Stratégie globale	118 663	0	22 561	141 224
2.1.6 Soutien en amont	100 000	133 367	0	233 367
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>3 227 091</b>	<b>2 798 625</b>	<b>728 921</b>	<b>6 754 637</b>
2.2.1 Rapport périodique	125 000	0	0	125 000
2.2.2 Suivi réactif et renforcé	100 000	0	0	100 000
2.2.4 Sites en péril	232 965	0	0	232 965
2.2.5 Assistance internationale	1 312 853	0	0	1 312 853
2.2.6 Programmes thématiques	319 424	2 455 728	514 050	3 289 202
2.2.7 Activités de conservation	1 096 850	342 897	209 976	1 649 723
2.2.8 Missions consultatives	40 000	0	4 895	44 895
<b>2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>	<b>229 500</b>	<b>209 352</b>	<b>476 357</b>	<b>915 208</b>
2.3.1 Education et patrimoine mondial	123 510	27 384	100 103	250 996
2.3.2 Renforcement des capacités dans les Etats parties	105 990	181 968	376 254	664 212
<b>2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication</b>	<b>330 883</b>	<b>133 786</b>	<b>20 027</b>	<b>484 696</b>
2.4.1 Promotion des partenariats	32 207	57 253	0	89 460
2.4.2 Sensibilisation et publications	298 676	76 533	20 027	395 236
2.4.3 Manuels de référence du patrimoine mondial	0	0	0	0
<b>2.5 Communautés</b>	<b>358 852</b>	<b>45 000</b>	<b>15 354</b>	<b>419 206</b>
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>6 458 043</b>	<b>5 119 987</b>	<b>3 496 638</b>	<b>15 074 668</b>

## Appendice 4 - TABLEAU DE PERSONNEL

Tableau pour les postes établis	Nombre de postes pour 2020-2021	Budget Personnel 2020-2021
<b>Postes financés par le budget du programme ordinaire</b>		
<i>Postes établis</i>		
- personnel professionnel	19	6 034 000
- personnel des services généraux	9	1 472 000
- augmentation statutaire des frais de personnel		159 020
<b>Sous-Total Programme ordinaire (a)</b>	<b>28</b>	<b>7 665 020</b>
<b>Postes financés par des contributions volontaires (y compris FITOCA)</b>		
<i>Experts associés/administrateurs auxiliaires (JPO)</i>	5	756 755
<i>Postes établis FITOCA</i>		
- personnel professionnel		
- personnel des services généraux		
<b>Sous-Total Contributions volontaires (y compris FITOCA) (b)</b>	<b>5</b>	<b>756 755</b>
<b>Sous-total 1 (a) + (b)</b>	<b>33</b>	<b>8 421 775</b>
Tableau pour l'assistance temporaire	Nombre de postes pour 2020-2021	Budget Personnel 2020-2021
<b>Postes financés par le Programme ordinaire</b>		
<i>Postes temporaires :</i>		
- personnel professionnel	1	78 000
- personnel des services généraux		
<i>Assistance temporaire :</i>		
- Contrat de services	5	360 837
<b>Sous-Total Programme ordinaire (c)</b>	<b>6</b>	<b>438 837</b>
<b>Postes financés par des contributions volontaires et personnel détaché</b>		
<i>Postes temporaires :</i>		
- personnel professionnel	2	372 976
- personnel des services généraux		
<i>Assistance temporaire :</i>		
- Engagements au titre d'un projet (PA)	20	4 284 195
- Contrat de services	8	661 157
<i>Personnel détaché</i>	1	454 874
<b>Sous-Total contributions volontaires et personnel détaché (d)</b>	<b>31</b>	<b>5 773 202</b>
<b>Sous-total 2 (c) + (d)</b>	<b>37</b>	<b>6 212 039</b>
<b>Grand Total (Sous-Total 1+2)</b>	<b>70</b>	<b>14 633 814</b>

## **ANNEXE III**

**États financiers certifiés  
relatifs au Fonds du patrimoine mondial  
pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier 2022 au 31 décembre 2022**

UNESCO  
FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL  
RAPPORT FINANCIER POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2022 AU 31 DÉCEMBRE 2022  
(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)

	Activités de programme*	Financement assistance internationale	Renforcement des capacités humaines du Secrétariat	Activités promotionnelles	Fonds dédié à des activités spécifiques	Financement de l'évaluation des propositions d'inscription sur la Liste du patrimoine mondial	Fonds de Réserve d'urgence	Total au 31.12.2022	Comparatif au 31.12.2020
<b>RECETTES</b>									
Contributions mises en recouvrement									
Obligatoires	2 201 581	-	-	-	-	-	-	2 201 581	2 116 849
Volontaires	486 676	-	-	-	-	-	-	486 676	510 539
Total des contributions mises en recouvrement	<b>2 688 257</b>	-	-	-	-	-	-	<b>2 688 257</b>	<b>2 627 388</b>
Autres recettes :									
Intérêts	261 099	-	-	-	-	-	-	261 099	180 125
Contributions volontaires (voir annexe 1)	248 792	-	72 900	140 000	3 479 036	224 747	-	4 165 475	5 535 890
Autres	1 604	-	-	3 243	-	-	-	4 847	5 297
Transfert d'autres fonds	-	-	-	-	-	-	-	-	512
Dons en ligne - Généraux	-	-	-	25 951	-	-	-	25 951	32 624
Dons en ligne - Carte	-	-	-	3 076	-	-	-	3 076	2 533
Total des autres recettes	<b>511 495</b>	-	<b>72 900</b>	<b>172 270</b>	<b>3 479 036</b>	<b>224 747</b>	-	<b>4 460 448</b>	<b>5 756 981</b>
<b>TOTAL RECETTES</b>	<b>3 199 752</b>	-	<b>72 900</b>	<b>172 270</b>	<b>3 479 036</b>	<b>224 747</b>	-	<b>7 148 705</b>	<b>8 384 369</b>
Décaissements	1 122 632	6 813	135 455	174 495	1 356 807	-	71 947	2 868 149	3 607 674
Dépenses d'appui au programme sur les décaissements	-	477	9 482	12 215	94 976	-	-	117 150	132 458
Provision sur engagements non liquidés	2 743 144	-	-	-	431 928	-	72 700	3 247 772	3 215 329
Provision pour fluctuation de change	81 949	-	-	-	-	-	-	81 949	40 982
<b>TOTAL DÉPENSES</b>	<b>3 947 725</b>	<b>7 290</b>	<b>144 937</b>	<b>186 710</b>	<b>1 883 711</b>	-	<b>144 647</b>	<b>6 315 020</b>	<b>6 996 443</b>
<b>EXCÉDENT (DEFICIT) DES RECETTES PAR RAPPORT AUX DÉPENSES</b>	<b>(747 973)</b>	<b>(7 290)</b>	<b>(72 037)</b>	<b>(14 440)</b>	<b>1 595 325</b>	<b>224 747</b>	<b>(144 647)</b>	<b>833 685</b>	<b>1 387 926</b>
Économies sur les engagements d'exercices antérieurs et autres réajustements	554 659	7 325	-	(713)	57 675	-	(49 022)	569 924	4 941
Fonds liés au report du budget de l'Assistance internationale (IAC)	(251 245)	-	-	-	-	-	-	(251 245)	(342 219)
Transfert entre fonds	(294 230)	-	-	-	-	-	294 230	-	-
Réserves et soldes, début de la période	4 462 154	18 501	263 619	87 169	8 198 919	223 860	116 573	13 370 795	10 394 042
<b>RESERVES ET SOLDES, FIN DE LA PERIODE</b>	<b>3 723 365</b>	<b>18 536</b>	<b>191 582</b>	<b>72 016</b>	<b>9 851 919</b>	<b>448 607</b>	<b>217 134</b>	<b>14 523 159</b>	<b>11 444 690</b>

\* Les dépenses détaillées sont présentées dans l'état I.1

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique  
Le total des recettes et des dépenses est en conformité avec les documents financiers de l'UNESCO.

émis le : 2 février 2023

Ebrima SARR  
Chef, Section de la gestion des financements et des ressources,  
Bureau de la planification stratégique



UNESCO  
FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

**Analyse des réserves**

Ventilation du solde des fonds - fin de période :	31-déc-22	31-déc-20
<b>Fonds sous l'autorité du Comité du PM :</b>		
Réserve d'exploitation	2 723 365	1 497 870
Réserve d'urgence	217 134	290 185
Réserve pour imprévus	1 000 000	1 000 000
	<b>3 940 499</b>	<b>2 788 055</b>
<b>Soldes d'autres fonds :</b>	10 582 660	8 656 635
<b>Total</b>	<b>14 523 159</b>	<b>11 444 690</b>

**État récapitulatif des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022**

Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total impayé ou (avance) au 31.12.2021	Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments reçus en 2022	État des contributions			
				Impayé pour les années antérieures	Impayé pour 2022	(Paiement en avance)	Total impayé ou (avance)
Total 181 États parties	620 820	2 201 581	-2 334 292	428 606	97 734	-38 231	488 109

Contributions volontaires mises en recouvrement	Contributions mises en recouvrement pour 2018-2019	Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payé en 2018-2019	Payé en 2020-2021	Payé en 2022
Total 13 États parties	2 329 043	2 180 360	1 074 748	-980 751	-1 024 476	-486 676

**UNESCO**  
**FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**TABLEAU DES CRÉDITS ET DES DÉPENSES**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**  
**(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)**

	Allocation 2022/2023	Décaissements 2022	Engagements non liquidés	Total des dépenses
<b>A. RÉSULTAT ESCOMPTÉ 1 : IDENTIFICATION, PROTECTION, SUIVI ET GESTION DURABLE DU PATRIMOINE MATÉRIEL PAR LES ÉTATS MEMBRES</b>				
<b><u>Action 1 : Soutien aux Organes directeurs du patrimoine mondial</u></b>				
<b>1.1. Organisation des réunions</b>				
<b>1.1.4. Comités du patrimoine mondial</b>				
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A1	49 000	-	-	-
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A2	49 000	-	-	-
<b>1.1.7. Réunions avec les Organisations consultatives</b>	<b>8 000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>1.1.8. Services d'évaluation des Organisations consultatives</b>				
1.1.8a. ICOMOS	1 765 340	465 357	1 252 803	<b>1 718 160</b>
1.1.8b. IUCN	1 516 855	451 509	1 064 368	<b>1 515 877</b>
1.1.8c. ICCROM	257 203	-	256 913	<b>256 913</b>
1.1.8d. Montant initial pour couvrir les fluctuations du taux de change	-	-	-	-
<b>1.1.9. Coopération avec d'autres conventions et organisations</b>	<b>10 000</b>	<b>4 776</b>	<b>5 113</b>	<b>9 889</b>
<b>1.3. Gestion de l'information</b>				
1.3.1. Système de gestion de l'information	30 000	-	10 000	<b>10 000</b>
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>3 685 398</b>	<b>921 642</b>	<b>2 589 197</b>	<b>3 510 839</b>
<b><u>Action 2 : Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</u></b>				
<b>2.1. Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>				
2.1.2. Inventaire rétrospectif	60 000	26 634	13 441	<b>40 075</b>
2.1.6 Soutien en amont	100 000	14 912	64 631	<b>79 543</b>
<b>2.2. Conservation des biens du patrimoine mondial</b>				
<b>2.2.1. Rapports périodiques</b>				
. Global	125 000	21 379	30 751	<b>52 130</b>
. Etats arabes	-	-	-	-
. Afrique	-	-	-	-
. Asie et Pacifique	-	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	10 000	2 637	-	<b>2 637</b>
. Europe et Amérique du Nord	20 000	4 546	-	<b>4 546</b>
<b>2.2.2. Suivi réactif et renforcé</b>				
. Global	100 000	-	-	-
. Afrique	-	11 952	1 487	<b>13 439</b>
. Etats arabes	-	7 658	-	<b>7 658</b>
. Asie et Pacifique	-	9 455	-	<b>9 455</b>
. Europe et Amérique du Nord	-	9 830	1 354	<b>11 184</b>
. Amérique latine et Caraïbes	-	-	-	-
<b>2.2.3. Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodiques</b>				
. Afrique	60 000	33 243	2 500	<b>35 743</b>
. Etats arabes	-	-	-	-
. Asie et Pacifique	-	-	-	-
. Europe et Amérique du Nord	-	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	-	-	-	-
<b>2.2.4. Sites en péril</b>				
. Global	180 000	-	-	-
. Afrique	-	-	-	-
. Etats arabes	-	-	-	-
. Asie et Pacifique	-	-	-	-
. Europe et Amérique du Nord	-	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	-	-	-	-
<b>2.2.5. Assistance internationale</b>				
<b>2.2.5.1. Assistance internationale - Préparatoire</b>				
. Global	280 000	-	-	-

	Allocation 2022/2023	Décaissements 2022	Engagements non liquidés	Total des dépenses
. Afrique		-	-	-
. Etats arabes		-	-	-
. Asie et Pacifique		-	-	-
. Europe et Amérique du Nord		-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes		-	-	-
<b>2.2.5.2. Assistance internationale - Conservation et gestion</b>	983 000			
. Global		-	-	-
. Afrique		23 664	5 916	<b>29 580</b>
. Etats arabes		-	-	-
. Asie et Pacifique		4 645	299	<b>4 944</b>
. Europe et Amérique du Nord		-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes		-	-	-
<b>2.2.8. Missions de conseil</b>	100 000	4 663	1 424	<b>6 087</b>
<b>2.3. Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>				
<b>2.3.1. Education et patrimoine mondial</b>				
. Patrimoine mondial dans les mains des jeunes/Programme d'éducation	100 000	9 250	32 144	<b>41 394</b>
<b>2.3.2. Renforcement des capacités</b>	50 560			
. Global		-	-	-
. Afrique		-	-	-
. Etats arabes		-	-	-
. Asie et Pacifique		-	-	-
. Europe et Amérique du Nord		-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes		-	-	-
<b>2.4. Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication</b>				
<b>2.4.2. Sensibilisation et publications (et textes fondamentaux)</b>	48 042	16 522	-	<b>16 522</b>
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>2 216 602</b>	<b>200 990</b>	<b>153 947</b>	<b>354 937</b>
<b>TOTAL A</b>	<b>5 902 000</b>	<b>1 122 632</b>	<b>2 743 144</b>	<b>3 865 776</b>
<b>B. Fonds de réserve d'urgence</b>	400 000	71 947	72 700	<b>144 647</b>
<b>C. Provision pour fluctuation du taux de change</b>	400 000	-	81 949	<b>81 949</b>
<b>TOTAL (A + B + C)</b>	<b>6 702 000</b>	<b>1 194 579</b>	<b>2 897 793</b>	<b>4 092 372</b>

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique

**UNESCO**  
**FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**LISTE DES AUTRES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2022 AU 31 DÉCEMBRE 2022**  
**(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)**

Fonds reçus pour les activités de programme :

Australie (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	72 899
Bulgarie	900
Cambodge	1 000
Irlande (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 3.1)	13 200
Lituanie	2 409
Pays-Bas	75 645
Norvège (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	23 432
Suède (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	30 115
Türkiye (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	29 192
<b>TOTAL</b>	<b>248 792</b>

Fonds pour le financement de l'assistance internationale :

<b>TOTAL</b>	<b>-</b>
--------------	----------

Fonds reçus pour le renforcement des capacités humaines du Secrétariat :

Kazakhstan	10 000
Monaco	9 690
Serbie	2 132
Espagne	51 078
<b>TOTAL</b>	<b>72 900</b>

Fonds reçus pour les activités promotionnelles :

Kobi Graphis Co., LTD.	100 000
Tokyo Broadcasting System Inc	40 000
<b>TOTAL</b>	<b>140 000</b>

Fonds reçus pour des activités spécifiques :

Andorre	5 144
France	752 123
Norvège	2 520 161
Arabie Saoudite	70 000
Fondation IRIS/Fondation de France	59 710
IUCN	34 247
Zweites Deutsches Fernsehen	37 651
<b>TOTAL</b>	<b>3 479 036</b>

Financement de l'évaluation des propositions d'inscription sur la Liste du patrimoine mondial

Argentine	22 000
Azerbaïdjan	21 970
Canada	19 587
Grèce	41 666
Irlande	49 000
Italie	22 000
Lituanie	2 647
Pays-Bas	20 877
The Ohio Historical Society DBA Ohio History Connection	25 000
<b>TOTAL</b>	<b>224 747</b>

<b>GRAND TOTAL</b>	<b>4 165 475</b>
--------------------	------------------

**UNESCO**  
**FONDS DÉDIÉ À DES ACTIVITÉS SPÉCIFIQUES**  
**TABLEAU DES DÉPENSES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2022 AU 31 DÉCEMBRE 2022**  
**(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)**

	Allocation 2022/2023	Décaissements 2022	Engagements non liquidés	<b>Total des dépenses</b>
Budget non distribué	3 760 534			
<b>Action 1 - Soutien aux Organes directeurs du patrimoine mondial</b>				
1.1. Organisation des réunions	471 721	291 762	-	<b>291 762</b>
1.1.9. Coopération avec d'autres conventions et organisations	-	-	-	-
1.2. Études et évaluations	65 421	42 099	22 636	<b>64 735</b>
1.3. Gestion de l'information	-	-	-	-
<b>Action 2 - Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</b>				
2.1.2. Inventaire rétrospectif	-	-	-	-
2.1.3. Stratégie globale	67 822	61 817	2 996	<b>64 813</b>
2.1.6. Soutien en amont	50 000	15 207	18 367	<b>33 574</b>
2.2.1. Rapports périodiques	-	-	-	-
2.2.2. Suivi réactif et renforcé	-	-	-	-
2.2.3. Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodi	191 882	89 378	-	<b>89 378</b>
2.2.4. Sites en péril	263 398	48 636	5 494	<b>54 130</b>
2.2.5. Assistance internationale	-	-	-	-
2.2.6.1 Programme marin	58 872	46 701	12 171	<b>58 872</b>
2.2.6.2 Tourisme	5 243	2 478	463	<b>2 941</b>
2.2.6.3 Architecture en terre	-	-	-	-
2.2.6.4 Villes	24 204	12 683	10 876	<b>23 559</b>
2.2.6.5 Évolution humaine (HEADS)	-	-	-	-
2.2.6.6 Changement climatique	-	-	-	-
2.2.6.7 Forêts	-	-	-	-
2.2.6.8 PIED	-	-	-	-
2.2.6.9 Initiative sur le patrimoine religieux	15 155	-	312	<b>312</b>
2.2.6.10 Astronomie	11 843	11 787	-	<b>11 787</b>
2.2.7 Activités de conservation	943 747	358 153	294 534	<b>652 687</b>
2.2.8 Missions de conseil	-	-	-	-
2.3.1. Éducation & patrimoine mondial	16 729	15 812	-	<b>15 812</b>
2.3.2. Renforcement des capacités	62 530	30 516	8 524	<b>39 040</b>
2.4.1. Promotion des partenariats	55 000	11 121	2 610	<b>13 731</b>
2.4.2. Sensibilisation et publications	495 184	310 498	8 928	<b>319 426</b>
2.4.3. Manuels de référence du patrimoine mondial	-	-	-	-
2.5. Communautés	30 122	8 159	15 760	<b>23 919</b>
Assistance internationale - Urgence	8 500	-	-	-
Dépenses d'appui au programme	461 853	94 976	28 257	<b>123 233</b>
<b>Total</b>	<b>7 059 760</b>	<b>1 451 783</b>	<b>431 928</b>	<b>1 883 711</b>

*Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique*

## THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

### Statement of Assessed Contributions as at 31 December 2022 / Etat des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

		Status of Contributions / Etat des contributions							Date of last payment/ Date du dernier paiement
		Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments received in/ Paiements reçus en 2022	Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	
		(A)	(B)	(C)				(A + B + C)	
1	Afghanistan	236	214	-	236	214	-	450	6-Jun-20
2	Albania	495	267	-	495	267	-	762	24-May-19
3	Algeria	20	3 769	(3 789)	-	-	-	-	9-Aug-22
4	Andorra	-	160	(160)	-	-	-	-	5-Apr-22
5	Angola	524	267	-	524	267	-	791	27-Nov-19
6	Antigua and Barbuda	-	80	-	-	80	-	80	7-Jun-21
7	Argentina	-	24 834	-	-	24 834	-	24 834	4-Nov-21
8	Armenia	-	241	(241)	-	-	-	-	19-Jan-22
9	Australia	-	72 899	(72 899)	-	-	-	-	25-Jan-22
10	Austria	-	23 444	(23 444)	-	-	-	-	18-Mar-22
11	Azerbaijan	-	1 043	(1 043)	-	-	-	-	14-Mar-22
12	Bahamas	1 970	668	-	1 970	668	-	2 638	16-May-19
13	Bahrain	1 702	1 871	(3 573)	-	-	-	-	17-Mar-22
14	Bangladesh	-	267	-	-	267	-	267	8-Mar-21
15	Barbados	-	267	(267)	-	-	-	-	25-Nov-22
16	Belarus	-	1 417	(1 417)	-	-	-	-	23-Mar-22
17	Belgium	(5)	28 604	(28 570)	-	29	-	29	17-May-22
18	Belize	-	27	(27)	-	-	-	-	31-Mar-22
19	Benin	122	160	-	122	160	-	282	14-Oct-20
20	Bhutan	26	27	(80)	-	-	(27)	(27)	30-Dec-22
21	Bolivia, Plurinational State of	1 240	668	-	1 240	668	-	1 908	27-Sep-19
22	Bosnia and Herzegovina	-	401	(401)	-	-	-	-	11-Feb-22
23	Botswana	471	508	-	471	508	-	979	10-Jun-20
24	Brunei Darussalam	-	722	(722)	-	-	-	-	12-Jul-22
25	Burkina Faso	(2 262)	134	-	-	-	(2 128)	(2 128)	4-Oct-19
26	Burundi	52	27	(79)	-	-	-	-	3-Nov-22
27	Cambodia	-	241	(241)	-	-	-	-	9-May-22
28	Cameroon	(1 659)	454	-	-	-	(1 205)	(1 205)	13-Aug-09
29	Canada	-	90 756	(90 756)	-	-	-	-	1-Mar-22

## THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

### Statement of Assessed Contributions as at 31 December 2022 / Etat des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments received in/ Paiements reçus en 2022	Status of Contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
30	Central African Republic	(2 001)	27	-	-	-	(1 974)	(1 974)	23-Mar-06
31	Chad	389	107	(835)	-	-	(339)	(339)	5-Oct-22
32	Chile	-	14 516	(14 516)	-	-	-	-	27-Jan-22
33	China	-	526 734	(526 734)	-	-	-	-	28-Nov-22
34	Colombia	-	8 501	(8 501)	-	-	-	-	26-Oct-22
35	Comoros	(15)	27	-	-	12	-	12	18-Aug-20
36	Congo	(177)	160	-	-	-	(17)	(17)	27-Jan-21
37	Cook Islands	-	27	(54)	-	-	(27)	(27)	13-Dec-22
38	Costa Rica	(2 061)	2 379	-	-	318	-	318	17-Mar-21
39	Côte d'Ivoire	(7)	749	(743)	-	-	(1)	(1)	16-Dec-22
40	Croatia	20	3 154	(3 174)	-	-	-	-	14-May-21
41	Cuba	2 730	3 288	(5 340)	-	678	-	678	14-Nov-22
42	Cyprus	1 204	1 230	-	1 204	1 230	-	2 434	24-Feb-20
43	Czechia	-	11 736	(11 736)	-	-	-	-	3-Mar-22
44	Democratic People's Republic of Korea	-	160	(160)	-	-	-	-	5-Oct-22
45	Democratic Republic of the Congo	-	267	-	-	267	-	267	8-Mar-21
46	Djibouti	26	27	(53)	-	-	-	-	7-Mar-22
47	Dominica	-	27	-	-	27	-	27	23-Sep-21
48	Dominican Republic	1 780	2 326	-	1 780	2 326	-	4 106	29-Dec-20
49	Ecuador	-	2 647	(2 647)	-	-	-	-	27-Dec-22
50	Egypt	-	4 812	(4 812)	-	-	-	-	28-Apr-22
51	El Salvador	428	454	-	428	454	-	882	22-Nov-19
52	Equatorial Guinea	(56)	401	(385)	-	-	(40)	(40)	11-Feb-22
53	Eritrea	(4)	27	(23)	-	-	-	-	13-May-22
54	Estonia	-	1 524	(1 665)	-	-	(141)	(141)	31-Jan-22
55	Eswatini	-	80	(80)	-	-	-	-	21-Jun-22
56	Ethiopia	262	267	(529)	-	-	-	-	11-Feb-22
57	Fiji	-	134	(134)	-	-	-	-	19-Sep-22
58	Finland	(1 236)	14 409	(13 173)	-	-	-	-	1-Feb-22

## THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

### Statement of Assessed Contributions as at 31 December 2022 / Etat des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

		Status of Contributions / Etat des contributions						
Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments received in/ Paiements reçus en 2022	Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	Date of last payment/ Date du dernier paiement
59	Gabon	(7)	454	(447)	-	-	-	2-Jun-22
60	Gambia	(123)	27	-	-	(96)	(96)	27-Nov-19
61	Georgia	(78)	267	(189)	-	-	-	1-Feb-22
62	Ghana	-	829	(829)	-	-	-	29-Jun-22
63	Greece	-	11 228	(10 748)	-	480	480	20-Apr-22
64	Grenada	-	27	(27)	-	-	-	19-May-22
65	Guatemala	-	1 417	(1 417)	-	-	-	6-Jun-22
66	Guinea	(39)	107	-	-	68	68	1-Apr-21
67	Guinea-Bissau	52	27	-	52	27	79	6-Nov-19
68	Guyana	158	134	(292)	-	-	-	16-Nov-22
69	Haiti	-	214	(214)	-	-	-	3-May-22
70	Honduras	932	321	-	932	321	1 253	12-Mar-18
71	Hungary	-	7 886	(7 861)	-	25	25	22-Dec-22
72	Iceland	1 886	1 230	(3 116)	-	-	-	31-Jan-22
73	India	-	36 062	(36 062)	-	-	-	16-Jun-22
74	Indonesia	-	18 953	(18 953)	-	-	-	27-Oct-22
75	Iran, Islamic Republic of	64 683	12 805	-	64 683	12 805	77 488	6-Sep-17
76	Iraq	8 744	4 411	-	8 744	4 411	13 155	27-Mar-19
77	Ireland	-	15 157	(30 314)	-	(15 157)	(15 157)	20-Dec-22
78	Israel	131 513	14 997	-	131 513	14 997	146 510	25-Mar-11
79	Italy	-	110 111	(110 111)	-	-	-	5-Apr-22
80	Jamaica	-	267	(267)	-	-	-	15-Mar-22
81	Japan	-	277 402	(277 402)	-	-	-	3-Oct-22
82	Jordan	707	749	(1 456)	-	-	-	2-Jun-22
83	Kazakhstan	-	4 598	(4 598)	-	-	-	4-Apr-22
84	Kenya	-	1 043	(1 043)	-	-	-	10-Nov-22
85	Kiribati	77	27	-	77	27	104	29-Feb-16
86	Kuwait	-	8 073	(8 073)	-	-	-	19-Apr-22
87	Kyrgyzstan	234	80	-	234	80	314	19-Jun-18



## THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

### Statement of Assessed Contributions as at 31 December 2022 / Etat des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments received in/ Paiements reçus en 2022	Status of Contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
88	Lao People's Democratic Republic	-	241	-	-	241	-	241	13-Oct-21
89	Latvia	-	1 738	(1 738)	-	-	-	-	24-Jan-22
90	Lebanon	1 649	1 230	(1 624)	25	1 230	-	1 255	22-Feb-22
91	Lesotho	-	27	(27)	-	-	-	-	5-Oct-22
92	Liberia	-	27	(27)	-	-	-	-	3-Nov-22
93	Libya	265	615	-	265	615	-	880	10-Oct-12
94	Lithuania	-	2 647	(5 269)	-	-	(2 622)	(2 622)	30-Dec-22
95	Luxembourg	-	2 352	(2 352)	-	-	-	-	24-Aug-22
96	Madagascar	(573)	134	128	-	-	(311)	(311)	9-Aug-22
97	Malawi	-	80	(80)	-	-	-	-	1-Dec-22
98	Malaysia	-	12 030	(12 030)	-	-	-	-	11-Feb-22
99	Maldives	131	134	(265)	-	-	-	-	9-May-22
100	Mali	(122)	160	-	-	38	-	38	27-Apr-21
101	Malta	(34)	668	-	-	634	-	634	11-Mar-21
102	Marshall Islands	-	27	-	-	27	-	27	26-Oct-21
103	Mauritania	73	80	-	73	80	-	153	9-Dec-20
104	Mauritius	-	668	(668)	-	-	-	-	7-Mar-22
105	Mexico	-	42 157	(42 157)	-	-	-	-	30-Dec-22
106	Micronesia, Federated States of	-	27	(27)	-	-	-	-	30-Sep-22
107	Monaco	-	374	-	-	374	-	374	1-Mar-21
108	Mongolia	-	134	(134)	-	-	-	-	18-Nov-22
109	Montenegro	-	134	(134)	-	-	-	-	22-Aug-22
110	Morocco	-	1 898	(1 898)	-	-	-	-	22-Jun-22
111	Mozambique	262	134	(396)	-	-	-	-	11-Oct-22
112	Myanmar	(22)	267	(245)	-	-	-	-	11-Feb-22
113	Namibia	-	321	(321)	-	-	-	-	24-Feb-22
114	Nepal	-	267	(267)	-	-	-	-	1-Mar-22
115	Netherlands	391	47 557	(47 948)	-	-	-	-	11-Nov-22
116	New Zealand	-	10 666	(10 666)	-	-	-	-	11-Feb-22

## THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

### Statement of Assessed Contributions as at 31 December 2022 / Etat des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments received in/ Paiements reçus en 2022	Status of Contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
117	Nicaragua	859	160	-	859	160	-	1 019	27-Mar-15
118	Niger	158	107	(272)	-	-	(7)	(7)	13-Apr-22
119	Nigeria	16 914	6 282	(16 914)	-	6 282	-	6 282	6-May-22
120	Niue	52	27	-	52	27	-	79	6-Aug-19
121	North Macedonia	-	241	(241)	-	-	-	-	6-May-22
122	Pakistan	3 810	3 930	-	3 810	3 930	-	7 740	6-Apr-21
123	Palau	77	27	-	77	27	-	104	26-Apr-18
124	Palestine	-	374	-	-	374	-	374	13-Jan-21
125	Panama	-	3 101	(3 101)	-	-	-	-	19-Sep-22
126	Papua New Guinea	1 271	348	-	1 271	348	-	1 619	11-Apr-17
127	Paraguay	(468)	909	-	-	441	-	441	16-Jul-21
128	Peru	162	5 641	-	162	5 641	-	5 803	21-Sep-21
129	Philippines	-	7 325	(7 325)	-	-	-	-	3-May-22
130	Poland	-	28 898	(28 898)	-	-	-	-	1-Feb-22
131	Portugal	(12 000)	12 190	(6 256)	-	-	(6 066)	(6 066)	28-Dec-22
132	Qatar	-	9 276	(9 246)	-	30	-	30	22-Mar-22
133	Republic of Korea	-	88 885	(88 885)	-	-	-	-	27-Dec-22
134	Romania	-	10 773	(10 773)	-	-	-	-	28-Feb-22
135	Russian Federation	-	64 425	(64 425)	-	-	-	-	14-Jan-22
136	Rwanda	-	107	-	-	107	-	107	10-Nov-21
137	Saint Kitts and Nevis	-	80	(80)	-	-	-	-	8-Mar-22
138	Saint Lucia	44	80	-	44	80	-	124	1-Jan-19
139	Saint Vincent and the Grenadines	-	27	(27)	-	-	-	-	21-Mar-22
140	Samoa	143	27	-	143	27	-	170	3-May-16
141	San Marino	-	80	(80)	-	-	-	-	31-Mar-22
142	Sao Tome and Principe	475	27	-	475	27	-	502	-
143	Saudi Arabia	38 910	40 874	(79 080)	-	704	-	704	9-Sep-22
144	Senegal	145	241	-	145	241	-	386	30-Sep-19
145	Serbia	-	1 096	(1 096)	-	-	-	-	1-Mar-22

## THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

### Statement of Assessed Contributions as at 31 December 2022 / Etat des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

				Status of Contributions / Etat des contributions					
Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments received in/ Paiements reçus en 2022	Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	Date of last payment/ Date du dernier paiement	
146	Seychelles	-	80	-	-	80	-	80	23-Dec-21
147	Sierra Leone	209	27	-	209	27	-	236	16-May-05
148	Singapore	-	17 403	(17 403)	-	-	-	-	8-Feb-22
149	Slovakia	(5 346)	5 346	(5 346)	-	-	(5 346)	(5 346)	19-Dec-23
150	Slovenia	-	2 727	(5 454)	-	-	(2 727)	(2 727)	28-Dec-22
151	Solomon Islands	52	27	-	52	27	-	79	10-May-19
152	Somalia	(5)	27	-	-	22	-	22	01-Apr-2021
153	Spain	(3 000)	73 701	(70 701)	-	-	-	-	23-Mar-22
154	Sri Lanka	1 492	1 550	(1 492)	-	1 550	-	1 550	17-Aug-22
155	Sudan	77	267	(344)	-	-	-	-	10-Nov-22
156	Suriname	1 009	107	-	1 009	107	-	1 116	8-Oct-15
157	Sweden	(41)	30 074	(30 033)	-	-	-	-	18-Feb-22
158	Switzerland	-	39 163	(39 163)	-	-	-	-	9-Feb-22
159	Syrian Arab Republic	-	321	-	-	321	-	321	4-Oct-21
160	Tajikistan	520	107	-	520	107	-	627	6-Mar-17
161	Thailand	-	12 698	(12 698)	-	-	-	-	31-Jan-22
162	Timor-Leste	-	27	-	-	27	-	27	22-Jul-21
163	Togo	201	80	(281)	-	-	-	-	9-Nov-22
164	Tonga	-	27	(27)	-	-	-	-	16-Jun-22
165	Trinidad and Tobago	1 361	1 283	(2 644)	-	-	-	-	9-Sep-22
166	Tunisia	1 676	668	-	1 676	668	-	2 344	4-Feb-20
167	Türkiye	-	29 192	(29 192)	-	-	-	-	22-Feb-22
168	Turkmenistan	-	1 176	(1 176)	-	-	-	-	7-Dec-22
169	Uganda	-	267	(267)	-	-	-	-	24-Jan-22
170	Ukraine	-	1 925	(1 925)	-	-	-	-	24-May-22
171	United Arab Emirates	-	21 921	(21 921)	-	-	-	-	2-Mar-22
172	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	154 337	151 065	(305 366)	-	36	-	36	26-Jul-22
173	United Republic of Tanzania	(138)	267	-	-	129	-	129	24-Apr-17
174	Uruguay	-	3 181	(3 181)	-	-	-	-	11-Jul-22

## THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

### Statement of Assessed Contributions as at 31 December 2022 / Etat des contributions mises en recouvrement au 31 décembre 2022

(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Payments received in/ Paiements reçus en 2022	Status of Contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
175	Uzbekistan	-	936	(936)	-	-	-	-	25-Feb-22
176	Vanuatu	-	27	(27)	-	-	-	-	9-Feb-22
177	Venezuela, Bolivarian Republic of	200 626	6 042	-	200 626	6 042	-	206 668	5-Nov-15
178	Viet Nam	-	3 208	(3 208)	-	-	-	-	24-Feb-22
179	Yemen	2 408	267	-	2 408	267	-	2 675	17-Jan-14
180	Zambia	(143)	267	-	-	124	-	124	9-Feb-06
181	Zimbabwe	-	241	(241)	-	-	-	-	16-Mar-22
<b>TOTAL</b>		<b>620 820</b>	<b>2 201 581</b>	<b>(2 334 292)</b>	<b>428 606</b>	<b>97 734</b>	<b>(38 231)</b>	<b>488 109</b>	

Note: Arrears due from the Socialist Federal Republic of Yugoslavia (non-State party) amount to USD 12,979 / Les arriérés dus par la République socialiste fédérative de Yougoslavie (non-Etat partie) s'élèvent à 12.979 USD

	Assessed voluntary contributions/ Contributions volontaires mises en recouvrement	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2018-2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022	Paid in/ Payé en 2018-2019	Paid in/ Payé en 2020-2021	Paid in/ Payé en 2022	Date of last payment/ Date du dernier paiement
1	Brazil	221 189	199 248	69 504	(124 594)	(195 862)	(69 847)	22-Dec-22
2	Bulgaria	2 963	3 090	1 925	(2 344)	(3 063)	(1 925)	25-Feb-22
3	Cabo Verde	58	52	27	-	-	-	1-Feb-17
4	Denmark	37 177	37 440	19 087	(37 117)	(37 411)	(19 078)	22-Dec-22
5	France	303 337	299 160	149 113	(303 337)	(299 160)	(149 113)	2-Mar-22
6	Germany	407 668	411 586	211 025	(407 668)	(411 586)	(211 025)	1-Feb-22
7	Holy See	58	52	27	-	-	-	17-Jan-17
8	Norway	52 363	50 950	23 444	(76 946)	(50 950)	(23 444)	14-Feb-22
9	Oman	7 437	7 750	3 823	(7 437)	(7 750)	(3 823)	22-Feb-22
10	Republic of Moldova	232	210	160	(131)	(105)	-	30-Oct-20
11	South Africa	20 775	18 380	8 421	(20 775)	(18 380)	(8 421)	20-Apr-22
12	South Sudan	301	418	80	(402)	(209)	-	15-Jan-21
13	United States of America	1 275 485	1 152 024	588 112	-	-	-	17-Oct-11
<b>TOTAL</b>		<b>2 329 043</b>	<b>2 180 360</b>	<b>1 074 748</b>	<b>(980 751)</b>	<b>(1 024 476)</b>	<b>(486 676)</b>	

## **ANNEXE IV**

**Tableau consolidé des autorisations  
d'engagements de dépenses et des dépenses  
pour les activités financées  
par les trois sources de financement  
au 31 décembre 2022**

**Tableau 1 - APERÇU GÉNÉRAL DU PROGRAMME ET DU BUDGET 2022-2023 DE LA CONVENTION DU PATRIMOINE MONDIAL POUR TOUTES LES SOURCES DE**  
**[Format révisé approuvé par la décision 38 COM 12 paragraphe 5]**

	2022-2023 Exercice Biennal		Contributions Volontaires mises à disposition en 2022 dollars EU
	Fonds du patrimoine mondial dollars EU	UNESCO (Budget Ordinaire) dollars EU	
<b>Action 1</b>			
<b>APPUI AUX ORGANES DIRECTEURS DU PATRIMOINE MONDIAL</b>			
1.1 Organisation des réunions (1)	610 741	974 745	14 881
1.2 Etudes et évaluations (2)	70 000	483	789
1.3 Gestion de l'information (3)	90 000		549 485
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>770 742</b>	<b>975 228</b>	<b>565 155</b>
<b>Action 2</b>			
<b>IDENTIFICATION, GESTION ET PROMOTION DU PATRIMOINE MONDIAL</b>			
2.1 Préparation et évaluation des propositions d'inscription (4)	1 959 825	184 399	806 628
2.2 Conservation, gestion et suivi des biens (5)	5 535 580	2 234 030	4 569 379
2.3 Activités de renforcement des capacités (6)	442 394	599 566	441 147
2.4 Sensibilisation et soutien du public (7)	823 449	162 701	105 092
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>8 761 247</b>	<b>3 180 696</b>	<b>5 922 246</b>
<b>COÛTS DE FONCTIONNEMENT ET DE PERSONNEL</b>			
3.1 Coûts de personnel	144 937	8 255 989	1 785 291
3.2 Frais généraux de fonctionnement		0	1 623
3.3 Charges ordinaires de l'UNESCO		0	
3.4 Provision pour fluctuation du taux de change	400 000	0	
<b>TOTAL COÛTS DE FONCTIONNEMENT ET DE PERSONNEL</b>	<b>544 937</b>	<b>8 255 989</b>	<b>1 786 914</b>
<b>Activités affectées</b>	<b>4 023 771</b>	<b>0</b>	
Programme et budget ordinaire géré directement par CLT pour les activités suivantes : <i>revue « Museum », Année internationale pour le Rapprochement des Cultures, Rapport mondial, Festival pour la diversité culturelle mondiale, Réforme des Nations Unies, PCPD</i>		373 365	
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>14 100 697</b>	<b>12 785 278</b>	<b>8 274 315</b>

paragraphe 5 comme suit :

- (1) Comprend les Comités du patrimoine mondial, l'Assemblée générale, la participation des membres du Comité aux réunions, la participation aux réunions extraordinaires, les réunions avec les Etats parties, les réunions avec les Organisations consultatives
- (2) Comprend les études et évaluations
- (3) Comprend la gestion de l'information et l'Inventaire rétrospectif
- (4) Comprend les services consultatifs de l'ICOMOS et de l'UICN et l'assistance internationale
- (5) Comprend les missions de suivi réactif de l'ICOMOS et de l'UICN, la coopération avec d'autres conventions et organisations, rapports périodiques, le suivi réactif et renforcé, les programmes régionaux consécutifs aux rapports périodiques, les sites en péril, l'assistance internationale, les communautés, les programmes thématiques et l'assistance internationale - urgence
- (6) Comprend les activités de formation de l'ICCROM, l'assistance internationale, l'éducation et le patrimoine mondial
- (7) Comprend la promotion des partenariats, la sensibilisation & les publications et les manuels de référence du patrimoine mondial

Note de BFM : Les chiffres du RP excluent tous les coûts indirects de personnel et d'activité imputés au Centre du Patrimoine Mondial, tels que la participation au fonctionnement du bureau exécutif, les coûts administratifs, l'équipe de direction, les charges communes et le temps estimé des spécialistes du programme de terrain consacrés à la la protection, le suivi et la gestion du patrimoine matériel à travers la mise en œuvre de la Convention de 1972. Ce montant a été établi à environ 6 M\$.

Appendice 1 - RAPPORT D'AVANCEMENT DU PROGRAMME & BUDGET 2022-2023 DU PATRIMOINE MONDIAL PAR CHAPITRE au 31 décembre 2022

	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Plans de travail 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Fonds alloués en 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
<b>Action 1</b>							
<b>Appui aux organes directeurs du patrimoine mondial</b>							
<b>1.1. Organisation des réunions</b>	<b>4 160 139</b>	<b>3 813 024</b>	<b>974 745</b>	<b>266 602</b>	<b>14 881</b>	<b>0</b>	<b>4 079 626</b>
1.1.1 Comités du patrimoine mondial	504 741	312 185	764 745	208 713			520 898
1.1.2 Support administratif du CPM			210 000	57 889			57 889
1.1.3 Assemblée générale des Etats parties							
1.1.4 Participation aux réunions des membres du Comité	98 000						
1.1.5 Participation aux réunions extraordinaires							
1.1.6 Réunions avec les Etats parties					14 881		
1.1.7 Réunions avec les Organisations consultatives	8 000						
1.1.8 Services d'évaluation des Organisations consultatives							
1.1.8a ICOMOS	1 765 340	1 718 160					1 718 160
Services consultatifs							
Services de suivi							
1.1.8b UICN	1 516 855	1 515 877					1 515 877
Services consultatifs							
Services de suivi							
Activités de formation							
1.1.8c ICCROM	257 203	256 913					256 913
Services consultatifs							
Services de suivi							
Activités de formation							
1.1.8d Montant initial pour couvrir la fluctuation des taux de change							
1.1.9 Coopération avec d'autres conventions & organisations	10 000	9 889					9 889
<b>1.2 Etudes et évaluations</b>	<b>70 000</b>	<b>69 266</b>	<b>483</b>	<b>0</b>	<b>789</b>	<b>0</b>	<b>69 266</b>
1.2.1 Etudes pour soutenir le développement de futures politiques							0
1.2.2 Evaluation			483		789		
1.2.3 Audit de gestion du CPM							
<b>1.3 Gestion de l'information</b>	<b>30 000</b>	<b>10 000</b>			<b>549 485</b>	<b>120 654</b>	<b>130 654</b>
1.3.1 Système de gestion de l'information	30 000	10 000			549 485	120 654	130 654
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>4 260 140</b>	<b>3 892 291</b>	<b>975 228</b>	<b>266 602</b>	<b>565 155</b>	<b>120 654</b>	<b>4 279 546</b>
<b>Action 2</b>							
<b>Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</b>							
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>286 070</b>	<b>224 892</b>	<b>138 863</b>	<b>42 546</b>	<b>707 913</b>	<b>354 120</b>	<b>621 558</b>
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée			<b>108 802</b>	<b>20 604</b>			<b>20 604</b>
2.1.2 Inventaire rétrospectif	<b>60 000</b>	<b>40 075</b>					<b>40 075</b>
2.1.3 Stratégie globale	<b>0</b>	<b>69 350</b>	<b>30 061</b>	<b>21 942</b>	<b>618 619</b>	<b>296 220</b>	<b>387 512</b>
. Global	<b>0</b>		<b>22 561</b>	<b>21 942</b>			<b>21 942</b>

Appendice 1 - RAPPORT D'AVANCEMENT DU PROGRAMME & BUDGET 2022-2023 DU PATRIMOINE MONDIAL PAR CHAPITRE au 31 décembre 2022

	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Plans de travail 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Fonds alloués en 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
. Afrique			7 500		579 834	265 600	265 600
. Etats arabes							
. Asie et Pacifique		69 350			2 165		69 350
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes					36 620	30 620	30 620
2.1.4 Valeur universelle exceptionnelle							
2.1.5 Afrique							
2.1.6 Soutien en amont	153 500	115 467			89 294	57 900	173 367
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>3 485 638</b>	<b>1 140 916</b>	<b>2 214 707</b>	<b>1 036 218</b>	<b>4 630 479</b>	<b>2 920 298</b>	<b>5 097 431</b>
<b>2.2.1 Rapports périodiques</b>	<b>135 000</b>	<b>59 313</b>	<b>50 000</b>	<b>21 393</b>	<b>80 525</b>	<b>55 428</b>	<b>136 134</b>
. Global	125 000	52 130					52 130
. Etats arabes	0	0					0
. Afrique	0	0					0
. Asie et Pacifique	0	0			80 525	55 428	55 428
. Europe et Amérique du Nord		4 546	50 000	21 393			25 939
. Amérique latine et Caraïbes	10 000	2 637					2 637
<b>2.2.2 Suivi réactif et renforcé</b>	<b>100 000</b>	<b>41 736</b>					<b>41 736</b>
. Global							
. Afrique		13 439					13 439
. Etats arabes		7 658					
. Asie et Pacifique		9 455					9 455
. Europe et Amérique du Nord		11 184					11 184
. Amérique latine et Caraïbes							
<b>2.2.3 Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodiques</b>	<b>265 314</b>	<b>131 377</b>	<b>726 886</b>	<b>435 528</b>			<b>566 906</b>
. Afrique	60 000	35 743	361 916	252 797			288 540
. Etats arabes	10 232	9 709	112 000	29 044			38 753
. Asie et Pacifique	195 081	85 925	115 000	92 367			178 292
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes			137 970	61 320			
<b>2.2.4 Sites en péril</b>	<b>461 836</b>	<b>57 919</b>	<b>75 000</b>	<b>28 998</b>	<b>407 274</b>	<b>300 764</b>	<b>387 681</b>
. Réserve globale	10 700	2 019					2 019
. Afrique	271 136	55 900			285 144	261 257	317 157
. Etats arabes	0	0	75 000	28 998	26 551		28 998
. Asie et Pacifique					95 579	39 507	39 507
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes							
<b>2.2.5 Assistance internationale</b>	<b>1 270 290</b>	<b>41 814</b>	<b>617 810</b>	<b>230 163</b>	<b>505 203</b>	<b>142 955</b>	<b>414 932</b>
Assistance internationale - Préparatoire	280 000	0	45 536	22 060	98 715	65 679	87 739
. Global							
. Afrique		0	22 753		28 324	24 975	24 975
. Etats arabes							
. Asie et Pacifique		0	22 783	22 060	70 391	40 704	62 764
. Europe et Amérique du Nord							
. Amérique latine et Caraïbes		0					0
Assistance internationale - Conservation et gestion	990 290	41 814		208 103	406 488	77 276	327 193
. Global							
. Afrique		36 870			55 922	4 049	40 919
. Etats arabes		0			38 583	14 756	14 756
. Asie et Pacifique		4 944	483 131	130 570	311 983	58 471	193 985
. Europe et Amérique du Nord			45 312	40 346			40 346



Appendice 1 - RAPPORT D'AVANCEMENT DU PROGRAMME & BUDGET 2022-2023 DU PATRIMOINE MONDIAL PAR CHAPITRE au 31 décembre 2022

	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Plans de travail 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Fonds alloués en 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
. Amérique latine et Caraïbes		0	43 830	37 187			37 187
<b>2.2.6 Programmes thématiques</b>	<b>123 389</b>	<b>104 294</b>	<b>303 837</b>	<b>127 520</b>	<b>3 439 720</b>	<b>2 376 478</b>	<b>2 608 292</b>
. Programme marin	62 993	62 993			186 379	37 839	100 832
. Tourisme	5 610	3 147	103 837	30 684	2 196 441	1 949 592	1 983 423
. Architecture en terre							
. Villes	25 898	25 208	100 000	58 365	753 464	222 057	305 630
. Évolution humaine (HEADS)							
. Changement climatique	0				179 567	119 550	119 550
. Forêts							0
. PEID			100 000	38 471	123 869	47 440	85 911
. Initiative sur le patrimoine religieux	16 216	334					334
. Astronomie	12 672	12 612					12 612
<b>2.2.7 Activités de conservation</b>	<b>1 009 809</b>	<b>698 375</b>	<b>440 627</b>	<b>192 615</b>	<b>197 757</b>	<b>44 673</b>	<b>935 663</b>
<b>2.2.8 Missions consultatives</b>	<b>100 000</b>	<b>6 087</b>	<b>547</b>				<b>6 087</b>
<b>2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>	<b>235 367</b>	<b>100 086</b>	<b>575 734</b>	<b>254 011</b>	<b>441 147</b>	<b>116 420</b>	<b>470 517</b>
<b>2.3.1 Education et patrimoine mondial</b>	<b>117 900</b>	<b>58 313</b>	<b>96 209</b>	<b>44 466</b>	<b>13 905</b>	<b>9 844</b>	<b>112 623</b>
Patrimoine mondial dans les mains des jeunes	100 000	41 394			13 905	9 844	51 238
<b>2.3.2 Renforcement des capacités</b>	<b>117 467</b>	<b>41 773</b>	<b>479 525</b>	<b>209 545</b>	<b>427 242</b>	<b>106 576</b>	<b>357 894</b>
. Global	0	0			117 168	27 096	27 096
. Afrique	42 613	40 452	303 633	120 914	190 671	60 222	221 588
. Etats arabes	21 400	1 087	15 000	13 593	87 716		14 680
. Asie et Pacifique	2 894	233	50 466	26 388	13 085	2 818	29 440
. Europe et Amérique du Nord	0	0	30 426				0
. Amérique latine et Caraïbes	0	0	80 000	48 650	18 602	16 440	65 090
<b>2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication</b>	<b>636 739</b>	<b>373 000</b>	<b>162 701</b>	<b>63 953</b>	<b>105 092</b>	<b>32 076</b>	<b>469 029</b>
<b>2.4.1 Promotion des partenariats</b>	<b>58 850</b>	<b>14 692</b>			<b>36 013</b>	<b>31 498</b>	<b>46 190</b>
<b>2.4.2 Sensibilisation et publications</b>	<b>577 889</b>	<b>358 308</b>	<b>162 701</b>	<b>63 953</b>	<b>4 079</b>	<b>578</b>	<b>422 839</b>
<b>2.4.3 Manuels de référence du patrimoine mondial</b>							
<b>2.5 Communautés</b>	<b>32 231</b>	<b>25 593</b>	<b>23 832</b>	<b>12 549</b>	<b>8 875</b>	<b>0</b>	<b>38 142</b>
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>4 676 044</b>	<b>1 864 487</b>	<b>3 115 838</b>	<b>1 409 277</b>	<b>5 893 506</b>	<b>3 422 914</b>	<b>6 696 677</b>
<b>GRAND TOTAL Action 1+ Action 2</b>	<b>8 936 184</b>	<b>5 756 777</b>	<b>4 091 066</b>	<b>1 675 878</b>	<b>6 458 661</b>	<b>3 543 568</b>	<b>10 976 224</b>
<b>Activités affectées (1)</b>	4 023 771						
Promotionnelles (2)	186 710	186 710					186 710
Autres							
<b>Assistance internationale - Urgence</b>	<b>409 095</b>	<b>144 647</b>	<b>64 859</b>	<b>63 148</b>	<b>28 740</b>	<b>18 440</b>	<b>226 235</b>
<b>Coûts de personnel et de fonctionnement</b>							

Appendice 1 - RAPPORT D'AVANCEMENT DU PROGRAMME & BUDGET 2022-2023 DU PATRIMOINE MONDIAL PAR CHAPITRE au 31 décembre 2022

	Fonds du patrimoine mondial		Budget ordinaire (RP)		Contributions volontaires		GRAND TOTAL
	Budget 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Plans de travail 2022-2023 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Fonds alloués en 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU	Dépenses au 31 déc 2022 dollars EU
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(b+d+f)
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>144 937</b>	<b>144 937</b>	<b>8 255 989</b>	<b>4 088 150</b>	<b>1 785 291</b>	<b>1 697 703</b>	<b>5 930 790</b>
3.1.1 Postes établis			8 218 000	4 050 161			4 050 161
3.1.2 Experts associés/administrateurs auxiliaires (JPO)			25 609	25 609	374 428	307 525	333 134
3.1.3 Personnel temporaire (3)	144 937	144 937	12 380	12 380	1 410 863	1 390 178	1 547 495
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>					<b>1 623</b>		<b>0</b>
<b>3.3 Charges ordinaires de l'UNESCO</b>							
<b>3.4 Provision pour fluctuation du taux de change</b>	<b>400 000</b>	<b>81 949</b>					<b>81 949</b>
<b>TOTAL Coûts de personnel et de fonctionnement</b>			<b>8 255 989</b>	<b>4 088 150</b>	<b>1 786 914</b>	<b>1 697 703</b>	<b>6 012 739</b>
<b>3.5 Programme et budget ordinaire géré directement par CLT pour les activités suivantes : revue « Museum », Année internationale pour le Rapprochement des Cultures, Rapport mondial, Festival pour la diversité culturelle mondiale, Réforme des Nations Unies, PCPD</b>			373 365	179 282			179 282
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>14 100 697</b>	<b>6 315 020</b>	<b>12 785 278</b>	<b>6 006 459</b>	<b>8 274 315</b>	<b>5 259 711</b>	<b>17 581 190</b>

Notes

(a) Comprend le budget du FPM approuvé et révisé par le Comité du patrimoine mondial à sa 44e session, ainsi que les provisions pour les activités affectées, l'assistance internationale - urgence et la fluctuation des taux de change.

(b) Comprend les décaissements et les obligations non échues au 31.12.2022 pour le Fonds du patrimoine mondial selon l'État I.I (tableau des crédits et des dépenses du rapport financier du BFM pour le Fonds du patrimoine mondial).

(c) Comprend les allocations de 2022 et 2023 du budget ordinaire ainsi que les contributions additionnels.

(d) Comprend les décaissements et les obligations au 31.12.2022.

Note de BFM : Les chiffres du RP excluent tous les frais d'activités indirects imputés au CPM tels que la part du Bureau exécutif, les frais administratifs, les charges communes etc.

(e) Correspond aux fonds des contributions volontaires alloués en 2022 y compris les reports des précédents exercices.

(f) Comprend les dépenses effectuées en 2022 + les obligations de 2022 pour la réception et le paiement futurs de biens et de services dont la date de livraison se situe en 2022. Les engagements dont la date de livraison est postérieure au 31.12.2022 sont pris en compte et déclarés

(1) Contributions non encore affectées aux actions programmatiques - qui seront reportées à l'année suivante.

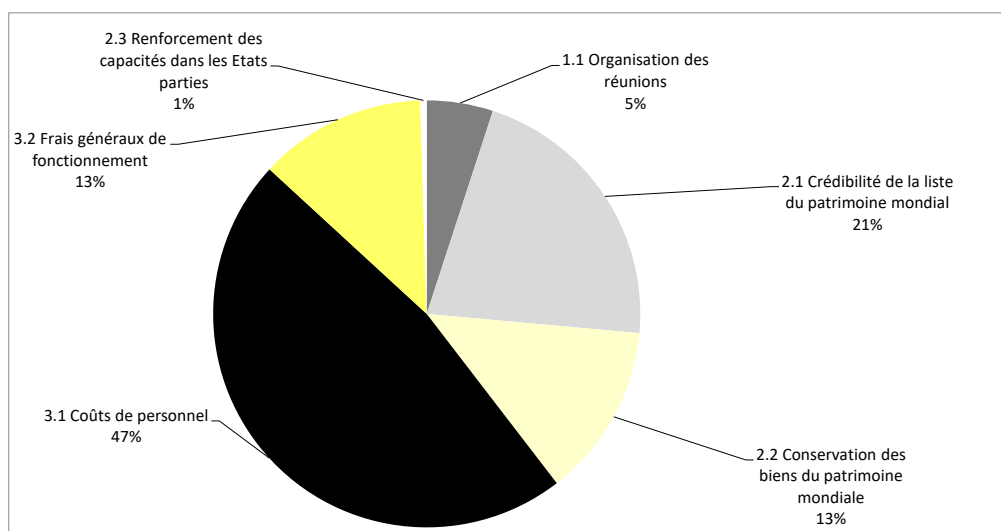
(2) Les activités promotionnelles ne sont pas imputées aux actions.

(3) Comprend l'assistance temporaire financée par le sous-compte du Fonds du Patrimoine Mondial (FPM) "Renforcer les capacités humaines du Secrétariat" en 2022-2023, les économies réalisées sur les postes établis en 2022-2023 et les projets de Fonds en Dépôt en 2022 uniquement.

Appendice 2 - RÉSUMÉ DU PROGRAMME ET BUDGET 2022-2023 RELATIF AUX ORGANISATIONS CONSULTATIVES (1)

	Fonds du patrimoine mondial dollars EU	Contributions volontaires dollars EU	Budget ordinaire (RP) dollars EU	Total dollars EU
<b>ICOMOS</b>	<b>1 765 340</b>			<b>1 765 340</b>
<b>1.1 Organisation des réunions</b>	<b>87 006</b>			<b>87 006</b>
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>462 767</b>			<b>462 767</b>
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée	451 626			451 626
2.1.2 Inventaire rétrospectif (incl. SOUV)	11 141			11 141
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>231 356</b>			<b>231 356</b>
2.2.1 Rapport périodique	0			0
2.2.2 Suivi réactif	231 356			231 356
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>784 297</b>			<b>784 297</b>
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>	<b>199 914</b>			<b>199 914</b>
<b>UICN</b>	<b>1 516 855</b>			<b>1 516 855</b>
<b>1.1 Organisation des réunions</b>	<b>50 182</b>			<b>50 182</b>
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>185 300</b>			<b>185 300</b>
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée	185 300			185 300
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>130 435</b>			<b>130 435</b>
2.2.1 Rapport périodique	0			0
2.2.2 Suivi réactif	130 435			130 435
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>975 476</b>			<b>975 476</b>
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>	<b>175 462</b>			<b>175 462</b>
<b>ICCROM</b>	<b>257 203</b>			<b>257 203</b>
<b>1.1 Organisation des réunions</b>	<b>59 589</b>			<b>59 589</b>
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>23 277</b>			<b>23 277</b>
2.2.1 Rapport périodique	0			0
2.2.2 Suivi réactif	23 277			23 277
<b>2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>	<b>16 949</b>			<b>16 949</b>
<b>3.1 Coûts de personnel</b>	<b>131 900</b>			<b>131 900</b>
<b>3.2 Frais généraux de fonctionnement</b>	<b>25 488</b>			<b>25 488</b>
<b>GRAND TOTAL (ICOMOS, UICN, ICCROM)</b>	<b>3 539 398</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 539 398</b>

(1) Ce sont les montants approuvés par le Comité du patrimoine mondial pour les trois Organisations consultatives utilisant les budgets détaillés, qu'elles ont soumis en 2021 (voir Document WHC/21/44.COM/14 Annexe VII).



**Appendice 3 - RÉSUMÉ DU PROGRAMME ET BUDGET 2022-2023 PAR RÉGION  
AU TITRE DE L'ACTION 2**

	<b>Fonds du patrimoine mondial dollars EU + sous-comptes</b>	<b>UNESCO (Budget ordinaire) dollars EU</b>	<b>Autres contributions volontaires dollars EU</b>	<b>Total dollars EU</b>
<b>Activités allouées par région</b>	<b>713 216</b>	<b>2 397 347</b>	<b>2 119 452</b>	<b>5 230 015</b>
<b>Afrique</b>	<b>381 039</b>	<b>698 447</b>	<b>1 165 784</b>	<b>2 245 270</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	7 500	608 158	615 658
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	338 426	387 314	366 955	1 092 695
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	42 613	303 633	190 671	536 917
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Etats arabes</b>	<b>31 632</b>	<b>232 000</b>	<b>208 770</b>	<b>472 402</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	0		0
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	10 232	217 000	121 054	348 286
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	21 400	15 000	87 716	124 116
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Asie et Pacifique</b>	<b>270 545</b>	<b>1 079 362</b>	<b>573 728</b>	<b>1 923 635</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	72 570		72 556	145 126
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	195 081	1 028 896	488 087	1 712 064
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	2 894	50 466	13 085	66 445
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Europe et Amérique du Nord</b>	<b>20 000</b>	<b>125 738</b>	<b>115 948</b>	<b>261 686</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0	0	0	0
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	0	95 312	115 948	231 260
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	0	30 426	0	30 426
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Amérique latine et Caraïbes</b>	<b>10 000</b>	<b>261 800</b>	<b>55 222</b>	<b>327 022</b>
2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial	0		36 620	36 620
2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial	10 000	181 800		191 800
2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties	0	80 000	18 602	98 602

	Fonds du patrimoine mondial dollars EU + sous-comptes	UNESCO (Budget ordinaire) dollars EU	Autres contributions volontaires dollars EU	Total dollars EU
2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	0	0	0	0
<b>Activités non allouées par région</b>	<b>3 962 828</b>	<b>718 489</b>	<b>3 774 054</b>	<b>8 455 371</b>
<b>2.1 Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>213 500</b>	<b>131 363</b>	<b>89 294</b>	<b>434 157</b>
2.1.1 Enregistrement des propositions d'inscription au patrimoine mondial et autre documentation liée	0	108 802		108 802
2.1.2 Inventaire rétrospectif	60 000	0	0	60 000
2.1.3 Stratégie globale	0	22 561		22 561
2.1.6 Soutien en amont	153 500		89 294	242 794
<b>2.2 Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>2 911 898</b>	<b>304 384</b>	<b>3 439 720</b>	<b>6 656 002</b>
2.2.1 Rapport périodique	125 000		0	125 000
2.2.2 Suivi réactif et renforcé	100 000	0	0	100 000
2.2.4 Sites en péril	190 700	0	0	190 700
2.2.5 Assistance internationale	1 263 000		0	1 263 000
2.2.6 Programmes thématiques	123 389	303 837	3 439 720	3 866 946
2.2.7 Activités de conservation	1 009 809			1 009 809
2.2.8 Missions consultatives	100 000	547		100 547
<b>2.3 Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>	<b>168 460</b>	<b>96 209</b>	<b>131 073</b>	<b>395 742</b>
2.3.1 Education et patrimoine mondial	117 900	96 209	13 905	228 014
2.3.2 Renforcement des capacités dans les Etats parties	50 560		117 168	167 728
<b>2.4 Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication</b>	<b>636 739</b>	<b>162 701</b>	<b>105 092</b>	<b>839 532</b>
2.4.1 Promotion des partenariats	58 850		36 013	94 863
2.4.2 Sensibilisation et publications	577 889	162 701	4 079	744 669
2.4.3 Manuels de référence du patrimoine mondial	0	0	0	0
<b>2.5 Communautés</b>	<b>32 231</b>	<b>23 832</b>	<b>8 875</b>	<b>64 938</b>
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>4 676 044</b>	<b>3 115 838</b>	<b>5 893 506</b>	<b>13 685 386</b>

## Appendice 4 - TABLEAU DE PERSONNEL

Tableau pour les postes établis	Nombre de postes pour 2022-2023	Budget Personnel 2022-2023
<b>Postes financés par le budget du programme ordinaire</b>		
<i>Postes établis</i>		
- personnel professionnel	19	6 660 000
- personnel des services généraux	9	1 558 000
<b>Sous-Total Programme ordinaire (a)</b>	<b>28</b>	<b>8 218 000</b>
<b>Postes financés par des contributions volontaires (y compris FITOCA)</b>		
Experts associés/administrateurs auxiliaires (JPO)	4	703 179
<i>Postes établis FITOCA</i>		
- personnel professionnel		
- personnel des services généraux		
<b>Sous-Total Contributions volontaires (y compris FITOCA) (b)</b>	<b>4</b>	<b>703 179</b>
<b>Sous-total 1 (a) + (b)</b>	<b>32</b>	<b>8 921 179</b>
Tableau pour l'assistance temporaire	Nombre de postes pour 2022-2023	Budget Personnel 2022-2023
<b>Postes financés par le Programme ordinaire</b>		
<i>Postes temporaires :</i>		
- personnel professionnel		
- personnel des services généraux	1	12 380
<i>Assistance temporaire :</i>		
<b>Sous-Total Programme ordinaire</b>	<b>1</b>	<b>12 380</b>
<b>Postes financés par des contributions volontaires et personnel détaché</b>		
<i>Postes temporaires :</i>		
- personnel professionnel	4	562 772
- personnel des services généraux		
<i>Assistance temporaire :</i>		
- Engagements au titre d'un projet (PA)	18	3 905 000
<i>Personnel détaché</i>	1	338 800
<b>Sous-Total contributions volontaires et personnel détaché (d)</b>	<b>23</b>	<b>4 806 572</b>
<b>Sous-total 1 (c) + (d)</b>	<b>24</b>	<b>4 818 952</b>
<b>Grand Total (Sub-Total 1+2)</b>	<b>56</b>	<b>13 740 131</b>

# **ANNEXE V**

**États financiers certifiés  
relatifs au Fonds du patrimoine mondial  
pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier 2022 au 30 juin 2023**

UNESCO  
FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL  
RAPPORT FINANCIER POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2022 AU 30 JUIN 2023  
(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)

	Activités de programme*	Financement assistance internationale	Renforcement des capacités humaines du Secrétariat	Activités promotionnelles	Fonds dédié à des activités spécifiques	Financement de l'évaluation des propositions d'inscription sur la Liste du patrimoine mondial	Fonds de Réserve d'urgence	Total au 30.06.2023	Comparatif au 30.06.2021
<b>RECETTES</b>									
Contributions mises en recouvrement :									
Obligatoires	4 403 162	-	-	-	-	-	-	4 403 162	4 233 719
Volontaires	1 000 888	-	-	-	-	-	-	1 000 888	923 372
Total des contributions mises en recouvrement	5 404 050	-	-	-	-	-	-	5 404 050	5 157 091
Autres recettes :									
Intérêts	694 293	-	-	-	-	-	-	694 293	194 986
Contributions volontaires (voir annexe 1)	405 389	-	126 148	280 000	3 479 036	386 608	-	4 677 181	5 969 545
Autres	2 736	-	-	16 034	-	-	-	18 770	55 920
Transfert d'autres fonds	-	-	-	-	-	-	-	-	512
Dons en ligne - Généraux	-	-	-	28 654	-	-	-	28 654	41 430
Dons en ligne - Carte	-	-	-	8 571	-	-	-	8 571	3 754
Total des autres recettes	1 102 418	-	126 148	333 259	3 479 036	386 608	-	5 427 469	6 266 147
<b>TOTAL RECETTES</b>	<b>6 506 468</b>	<b>-</b>	<b>126 148</b>	<b>333 259</b>	<b>3 479 036</b>	<b>386 608</b>	<b>-</b>	<b>10 831 519</b>	<b>11 423 238</b>
Décaissements									
Dépenses d'appui au programme sur les décaissements	1 919 583	6 813	192 864	248 216	2 079 637	-	82 273	4 529 386	5 626 878
Provision pour engagements	-	477	13 501	17 375	145 575	-	-	176 928	231 103
Provision pour fluctuation de change	2 191 660	-	84 637	78 111	989 743	-	149 790	3 493 941	3 812 415
	92 749	-	-	-	-	-	-	92 749	40 982
<b>TOTAL DÉPENSES</b>	<b>4 203 992</b>	<b>7 290</b>	<b>291 002</b>	<b>343 702</b>	<b>3 214 955</b>	<b>-</b>	<b>232 063</b>	<b>8 293 004</b>	<b>9 711 378</b>
<b>EXCÉDENT (DÉFICIT) DES RECETTES PAR RAPPORT AUX DÉPENSES</b>	<b>2 302 476</b>	<b>(7 290)</b>	<b>(164 854)</b>	<b>(10 443)</b>	<b>264 081</b>	<b>386 608</b>	<b>(232 063)</b>	<b>2 538 515</b>	<b>1 711 860</b>
Économies sur les engagements d'exercices antérieurs et autres réajustements									
Fonds liés au report du budget de l'Assistance internationale (IAC)	684 949	7 325	-	(713)	79 087	-	(43 923)	726 725	78 249
Transfert entre fonds	(417 602)	-	-	-	-	-	-	(417 602)	(386 942)
	(294 230)	-	-	-	-	-	294 230	-	-
Réserves et soldes, début de la période	4 462 154	18 501	263 619	87 169	8 198 919	223 860	116 573	13 370 795	10 394 042
<b>RESERVES ET SOLDES, FIN DE LA PERIODE</b>	<b>6 737 747</b>	<b>18 536</b>	<b>98 765</b>	<b>76 013</b>	<b>8 542 087</b>	<b>610 468</b>	<b>134 817</b>	<b>16 218 433</b>	<b>11 797 209</b>

\* Les dépenses détaillées sont présentées dans l'état I.I

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique  
Le total des recettes et des dépenses est en conformité avec les documents financiers de l'UNESCO.

émis le : 24 juillet 2023

Ebrima SARR  
Chef, Section de la gestion des financements et des ressources,  
Bureau de la planification stratégique



UNESCO  
FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

**Analyse des réserves**

Ventilation du solde des fonds - fin de période :	30-juin-23	30-juin-21
<b>Fonds sous l'autorité du Comité du PM :</b>		
Réserve d'exploitation	5 737 747	3 846 604
Réserve d'urgence	134 817	219 955
Réserve pour imprévus	1 000 000	1 000 000
	<b>6 872 564</b>	<b>5 066 559</b>
<b>Soldes d'autres fonds :</b>	9 345 869	6 730 650
<b>Total</b>	<b>16 218 433</b>	<b>11 797 209</b>

**État récapitulatif des contributions mises en recouvrement au 30 juin 2023**

Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total impayé ou (avance) au 31.12.2021	Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Paiements reçus en 2022-2023	État des contributions			
				Impayés pour les années antérieures	Unpaid for 2022-2023	(Paiement en avance)	Total impayé ou (avance)
Total 181 États parties	620 820	4 403 162	-3 298 079	423 049	1 311 695	-8 841	1 725 903

Contributions volontaires mises en recouvrement	Contributions mises en recouvrement pour 2018-2019	Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payé en 2018-2019	Payé en 2020-2021	Payé en 2022-2023
Total 13 États parties	2 329 043	2 180 360	2 149 496	-980 751	-1 024 476	-1 000 888

UNESCO  
FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL  
TABLEAU DES CRÉDITS ET DES DÉPENSES  
AU 30 JUIN 2023  
(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)

	Allocation 2022/2023	Dépenses encourues 2022- 2023	Engagements	Total des dépenses
<b>A. RÉSULTAT ESCOMPTÉ 1 : IDENTIFICATION, PROTECTION, SUIVI ET GESTION DURABLE DU PATRIMOINE MATÉRIEL PAR LES ÉTATS MEMBRES</b>				
<b><u>Action 1 : Soutien aux Organes directeurs du patrimoine mondial</u></b>				
<b>1.1. Organisation des réunions</b>				
<b>1.1.4. Comités du patrimoine mondial</b>				
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A1	19 000	-	-	-
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A2	49 000	-	-	-
<b>1.1.7. Réunions avec les Organisations consultatives</b>	8 000	-	-	-
<b>1.1.8. Advisory Services</b>				
1.1.8a. ICOMOS	2 174 503	803 047	899 728	1 702 775
1.1.8b. IUCN	1 516 855	774 809	740 394	1 515 203
1.1.8c. ICCROM	257 203	-	256 913	256 913
1.1.8d. Montant initial pour couvrir les fluctuations du taux de change	-	-	-	-
<b>1.1.9. Coopération avec d'autres conventions et organisations</b>	20 000	11 844	-	11 844
<b>1.3. Gestion de l'information</b>				
1.3.1. Système de gestion de l'information	30 000	10 119	6 472	16 591
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>4 074 561</b>	<b>1 599 819</b>	<b>1 903 507</b>	<b>3 503 326</b>
<b><u>Action 2 : Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</u></b>				
<b>2.1. Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>				
<b>2.1.2. Inventaire rétrospectif</b>	60 000	40 127	17 811	57 938
<b>2.1.6 Soutien en amont</b>	130 000	14 912	64 631	79 543
<b>2.2. Conservation des biens du patrimoine mondial</b>				
<b>2.2.1. Rapports périodiques</b>				
. Global	125 000	52 381	7 535	59 916
. États arabes	-	-	-	-
. Afrique	-	-	-	-
. Asie et Pacifique	-	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	10 000	2 637	-	2 637
. Europe et Amérique du Nord	40 000	5 451	-	5 451
<b>2.2.2. Suivi réactif et renforcé</b>				
. Global	100 000	-	-	-
. Afrique	-	13 395	7 684	21 079
. États arabes	-	9 197	3 041	12 238
. Asie et Pacifique	-	13 330	5 301	18 631
. Europe et Amérique du Nord	-	12 254	-	12 254
. Amérique latine et Caraïbes	-	-	-	-
<b>2.2.3. Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodiques</b>				
. Afrique	60 000	39 295	14 038	53 333
. États arabes	-	-	-	-
. Asie et Pacifique	-	-	-	-
. Europe et Amérique du Nord	-	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	-	-	-	-
<b>2.2.4. Sites en péril</b>				
. Global	180 000	-	-	-
. Afrique	-	-	-	-
. États arabes	-	-	-	-
. Asie et Pacifique	-	-	-	-
. Europe et Amérique du Nord	-	-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes	-	-	-	-
<b>2.2.5. Assistance internationale</b>				
<b>2.2.5.1. Assistance internationale - Préparatoire</b>	280 000	-	-	-
. Global	-	-	-	-

	Allocation 2022/2023	Dépenses encourues 2022- 2023	Engagements	Total des dépenses
. Afrique		-	-	-
. États arabes		-	-	-
. Asie et Pacifique		-	5 940	<b>5 940</b>
. Europe et Amérique du Nord		-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes		-	-	-
<b>2.2.5.2. Assistance internationale - Conservation et gestion</b>	983 000			
. Global		-	-	-
. Afrique		55 444	87 824	<b>143 268</b>
. États arabes		-	-	-
. Asie et Pacifique		4 944	-	<b>4 944</b>
. Europe et Amérique du Nord		-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes		-	29 995	<b>29 995</b>
<b>2.2.8. Missions de conseil</b>	70 000	20 449	7 098	<b>27 547</b>
<b>2.3. Renforcement des capacités dans les Etats parties</b>				
<b>2.3.1. Education et patrimoine mondial</b>				
. Patrimoine mondial dans les mains des jeunes/Programme d'éducation	100 000	19 426	36 109	<b>55 535</b>
<b>2.3.2. Renforcement des capacités</b>	50 560			
. Global		-	-	-
. Afrique		-	-	-
. États arabes		-	-	-
. Asie et Pacifique		-	-	-
. Europe et Amérique du Nord		-	-	-
. Amérique latine et Caraïbes		-	-	-
<b>2.4. Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication</b>				
<b>2.4.2. Sensibilisation et publications (et textes fondamentaux)</b>	48 042	16 522	1 146	<b>17 668</b>
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>2 236 602</b>	<b>319 764</b>	<b>288 153</b>	<b>607 917</b>
<b>TOTAL A</b>	<b>6 311 163</b>	<b>1 919 583</b>	<b>2 191 660</b>	<b>4 111 243</b>
<b>B. Fonds de réserve d'urgence</b>	400 000	82 273	149 790	<b>232 063</b>
<b>C. Provision pour fluctuation du taux de change</b>	400 000	-	92 749	<b>92 749</b>
<b>TOTAL (A + B + C)</b>	<b>7 111 163</b>	<b>2 001 856</b>	<b>2 434 199</b>	<b>4 436 055</b>

Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique

**UNESCO**  
**FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**LISTE DES AUTRES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2022 AU 30 JUIN 2023**  
**(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)**

<u>Fonds reçus pour les activités de programme :</u>	
Australie (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	145 798
Bulgarie	1 800
Cambodge	1 000
Irlande (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 3.1)	13 200
Lituanie	2 409
Pays-Bas	75 645
Norvège (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	46 864
Saint Vincent et les Grenadines	100
Suède (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	60 189
Türkiye (contribution volontaire supplémentaire selon l'option 1)	58 384
<b>TOTAL</b>	<b>405 389</b>
<u>Fonds pour le financement de l'assistance internationale :</u>	
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>
<u>Fonds reçus pour le renforcement des capacités humaines du Secrétariat :</u>	
Kazakhstan	10 000
Monaco	9 690
Serbie	2 132
Espagne	104 326
<b>TOTAL</b>	<b>126 148</b>
<u>Fonds reçus pour les activités promotionnelles :</u>	
Kobi Graphis Co., LTD.	200 000
Tokyo Broadcasting System Inc	80 000
<b>TOTAL</b>	<b>280 000</b>
<u>Fonds reçus pour des activités spécifiques :</u>	
Andorre	5 144
France	752 123
Norvège	2 520 161
Arabie Saoudite	70 000
Fondation IRIS/Fondation de France	59 710
UICN	34 247
Zweites Deutsches Fernsehen	37 651
<b>TOTAL</b>	<b>3 479 036</b>
<u>Financement de l'évaluation des propositions d'inscription sur la Liste du patrimoine mondial</u>	
Argentine	22 000
Azerbaïdjan	21 970
Canada	19 587
Allemagne	37 102
Grèce	41 666
Irlande	49 000
Italie	22 000
Japon	22 000
Lituanie	2 647
Pays-Bas	20 877
Panama	44 000
Fédération de Russie	22 000
Royaume-Uni	36 759
La Société Historique de l'Ohio DBA Ohio History Connection	25 000
<b>TOTAL</b>	<b>386 608</b>
<b>GRAND TOTAL</b>	<b>4 677 181</b>

**UNESCO**  
**FONDS DÉDIÉ À DES ACTIVITÉS SPÉCIFIQUES**  
**TABLEAU DES DÉPENSES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1ER JANVIER 2022 AU 30 JUIN 2023**  
**(EN DOLLARS DES ÉTATS-UNIS)**

	Allocation 2022/2023	Dépenses encourues 2022- 2023	Engagements	Total des dépenses
Budget non distribué	2 844 581			
<b>Action 1 - Soutien aux Organes directeurs du patrimoine mondial</b>				
1.1. Organisation des réunions	480 221	390 505	70 481	<b>460 986</b>
1.1.9. Coopération avec d'autres conventions et organisations	-	-	-	-
1.2. Études et évaluations	70 421	69 239	555	<b>69 794</b>
1.3. Gestion de l'information	-	-	-	-
<b>Action 2 - Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</b>				
2.1.2. Inventaire rétrospectif	-	-	-	-
2.1.3. Stratégie globale	67 822	61 817	-	<b>61 817</b>
2.1.6. Soutien en amont	50 000	32 786	-	<b>32 786</b>
2.2.1. Rapports périodiques	-	-	-	-
2.2.2. Suivi réactif et renforcé	-	-	-	-
2.2.3. Programmes régionaux faisant suite aux rapports périodi	191 882	110 776	42 337	<b>153 113</b>
2.2.4. Sites en péril	405 215	125 161	68 261	<b>193 422</b>
2.2.5. Assistance internationale	-	-	-	-
2.2.6.1 Programme marin	52 000	46 701	-	<b>46 701</b>
2.2.6.2 Tourisme	5 243	2 478	-	<b>2 478</b>
2.2.6.3 Architecture en terre	-	-	-	-
2.2.6.4 Villes	85 204	36 703	46 557	<b>83 260</b>
2.2.6.5 Évolution humaine (HEADS)	-	-	-	-
2.2.6.6 Changement climatique	-	-	-	-
2.2.6.7 Forêts	-	-	-	-
2.2.6.8 PIED	-	-	-	-
2.2.6.9 Initiative sur le patrimoine religieux	15 155	154	-	<b>154</b>
2.2.6.10 Astronomie	11 843	11 787	-	<b>11 787</b>
2.2.7 Activités de conservation	1 106 172	569 782	313 100	<b>882 882</b>
2.2.8 Missions de conseil	-	-	-	-
2.3.1. Éducation & patrimoine mondial	16 729	15 812	-	<b>15 812</b>
2.3.2. Renforcement des capacités	62 530	30 535	5 000	<b>35 535</b>
2.4.1. Promotion des partenariats	175 000	80 624	41 017	<b>121 641</b>
2.4.2. Sensibilisation et publications	511 284	386 771	60 577	<b>447 348</b>
2.4.3. Manuels de référence du patrimoine mondial	-	-	-	-
2.5. Communautés	30 122	18 006	-	<b>18 006</b>
Assistance internationale - Urgence	416 483	90 000	277 108	<b>367 108</b>
Dépenses d'appui au programme	461 853	145 575	64 750	<b>210 325</b>
<b>Total</b>	<b>7 059 760</b>	<b>2 225 212</b>	<b>989 743</b>	<b>3 214 955</b>

*Rapport financier émis par la Section de la gestion des financements et des ressources, Bureau de la planification stratégique*

## **ANNEXE VI**

**État des contributions mises en recouvrement,  
obligatoires et volontaires,  
au Fonds du patrimoine mondial  
au 30 juin 2023**

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**Statement of Assessed Contributions for the period 1 January 2022 to 30 June 2023 /**  
**Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2022 au 30 juin 2023**  
(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payments received in/ Paiements reçus en 2022-2023	Status of Contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022-2023	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)
	(A)	(B)	(C)		(A + B + C)				
1	Afghanistan	236	428	-	236	428	-	664	6-Jun-20
2	Albania	495	534	-	495	534	-	1,029	24-May-19
3	Algeria	20	7,538	(3,789)	-	3,769	-	3,769	9-Aug-22
4	Andorra	-	320	(160)	-	160	-	160	5-Apr-22
5	Angola	524	534	-	524	534	-	1,058	27-Nov-19
6	Antigua and Barbuda	-	160	(160)	-	-	-	-	2-May-23
7	Argentina	-	49,668	-	-	49,668	-	49,668	4-Nov-21
8	Armenia	-	482	(482)	-	-	-	-	17-Jan-23
9	Australia	-	145,798	(145,798)	-	-	-	-	1-Feb-23
10	Austria	-	46,888	(46,888)	-	-	-	-	31-Jan-23
11	Azerbaijan	-	2,086	(2,086)	-	-	-	-	10-Feb-23
12	Bahamas	1,970	1,336	-	1,970	1,336	-	3,306	16-May-19
13	Bahrain	1,702	3,742	(3,573)	-	1,871	-	1,871	17-Mar-22
14	Bangladesh	-	534	-	-	534	-	534	8-Mar-21
15	Barbados	-	534	(267)	-	267	-	267	25-Nov-22
16	Belarus	-	2,834	(2,834)	-	-	-	-	8-Feb-23
17	Belgium	(5)	57,208	(57,164)	-	39	-	39	6-Apr-23
18	Belize	-	54	(27)	-	27	-	27	31-Mar-22
19	Benin	122	320	-	122	320	-	442	14-Oct-20
20	Bhutan	26	54	(80)	-	-	-	-	30-Dec-22
21	Bolivia, Plurinational State of	1,240	1,336	-	1,240	1,336	-	2,576	27-Sep-19
22	Bosnia and Herzegovina	-	802	(802)	-	-	-	-	13-Feb-23
23	Botswana	471	1,016	(1,487)	-	-	-	-	6-Jun-23
24	Brunei Darussalam	-	1,444	(1,444)	-	-	-	-	27-Mar-23
25	Burkina Faso	(2,262)	268	-	-	-	(1,994)	(1,994)	4-Oct-19
26	Burundi	52	54	(79)	-	27	-	27	3-Nov-22
27	Cambodia	-	482	(482)	-	-	-	-	28-Apr-23
28	Cameroon	(1,659)	908	-	-	-	(751)	(751)	13-Aug-09
29	Canada	-	181,512	(181,512)	-	-	-	-	27-Jan-23

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**Statement of Assessed Contributions for the period 1 January 2022 to 30 June 2023 /**  
**Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2022 au 30 juin 2023**  
(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payments received in/ Paiements reçus en 2022-2023	Status of Contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022-2023	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)
30	Central African Republic	(2,001)	54	-	-	-	(1,947)	(1,947)	23-Mar-06
31	Chad	389	214	(835)	-	-	(232)	(232)	5-Oct-22
32	Chile	-	29,032	(14,516)	-	14,516	-	14,516	27-Jan-22
33	China	-	1,053,468	(526,734)	-	526,734	-	526,734	28-Nov-22
34	Colombia	-	17,002	(17,002)	-	-	-	-	27-Dec-22
35	Comoros	(15)	54	-	-	39	-	39	18-Aug-20
36	Congo	(177)	320	(143)	-	-	-	-	24-Feb-23
37	Cook Islands	-	54	(54)	-	-	-	-	13-Dec-22
38	Costa Rica	(2,061)	4,758	-	-	2,697	-	2,697	17-Mar-21
39	Côte d'Ivoire	(7)	1,498	(1,872)	-	-	(381)	(381)	23-May-23
40	Croatia	20	6,308	(6,328)	-	-	-	-	24-Feb-23
41	Cuba	2,730	6,576	(9,346)	-	-	(40)	(40)	13-Apr-23
42	Cyprus	1,204	2,460	(3,996)	-	-	(332)	(332)	18-May-23
43	Czechia	-	23,472	(23,472)	-	-	-	-	20-Jan-23
44	Democratic People's Republic of Korea	-	320	(160)	-	160	-	160	5-Oct-22
45	Democratic Republic of the Congo	-	534	-	-	534	-	534	8-Mar-21
46	Djibouti	26	54	(80)	-	-	-	-	23-Jan-23
47	Dominica	-	54	-	-	54	-	54	23-Sep-21
48	Dominican Republic	1,780	4,652	(1,760)	20	4,652	-	4,672	25-Apr-23
49	Ecuador	-	5,294	(5,294)	-	-	-	-	10-Feb-23
50	Egypt	-	9,624	(9,624)	-	-	-	-	12-Jun-23
51	El Salvador	428	908	-	428	908	-	1,336	22-Nov-19
52	Equatorial Guinea	(56)	802	(385)	-	361	-	361	11-Feb-22
53	Eritrea	(4)	54	(23)	-	27	-	27	13-May-22
54	Estonia	-	3,048	(3,048)	-	-	-	-	10-Jan-23
55	Eswatini	-	160	(80)	-	80	-	80	21-Jun-22
56	Ethiopia	262	534	(529)	-	267	-	267	11-Feb-22
57	Fiji	-	268	(134)	-	134	-	134	19-Sep-22
58	Finland	(1,236)	28,818	(27,573)	-	9	-	9	14-Feb-23



**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**Statement of Assessed Contributions for the period 1 January 2022 to 30 June 2023 /**  
**Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2022 au 30 juin 2023**  
(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payments received in/ Paiements reçus en 2022-2023	Status of Contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022-2023	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
59	Gabon	(7)	908	(447)	-	454	-	454	2-Jun-22
60	Gambia	(123)	54	-	-	-	(69)	(69)	27-Nov-19
61	Georgia	(78)	534	(456)	-	-	-	-	26-Jan-23
62	Ghana	-	1,658	(1,658)	-	-	-	-	19-May-23
63	Greece	-	22,456	(10,748)	-	11,708	-	11,708	20-Apr-22
64	Grenada	-	54	(54)	-	-	-	-	7-Jun-23
65	Guatemala	-	2,834	(2,834)	-	-	-	-	3-Mar-23
66	Guinea	(39)	214	-	-	175	-	175	1-Apr-21
67	Guinea-Bissau	52	54	-	52	54	-	106	6-Nov-19
68	Guyana	158	268	(426)	-	-	-	-	27-Apr-23
69	Haiti	-	428	(214)	-	214	-	214	3-May-22
70	Honduras	932	642	-	932	642	-	1,574	12-Mar-18
71	Hungary	-	15,772	(7,861)	-	7,911	-	7,911	22-Dec-22
72	Iceland	1,886	2,460	(4,346)	-	-	-	-	24-Mar-23
73	India	-	72,124	(36,062)	-	36,062	-	36,062	16-Jun-22
74	Indonesia	-	37,906	(37,906)	-	-	-	-	31-May-23
75	Iran, Islamic Republic of	64,683	25,610	-	64,683	25,610	-	90,293	6-Sep-17
76	Iraq	8,744	8,822	-	8,744	8,822	-	17,566	27-Mar-19
77	Ireland	-	30,314	(30,314)	-	-	-	-	20-Dec-22
78	Israel	131,513	29,994	-	131,513	29,994	-	161,507	25-Mar-11
79	Italy	-	220,222	(220,145)	-	77	-	77	28-Apr-23
80	Jamaica	-	534	(534)	-	-	-	-	16-Feb-23
81	Japan	-	554,804	(277,402)	-	277,402	-	277,402	3-Oct-22
82	Jordan	707	1,498	(1,456)	-	749	-	749	2-Jun-22
83	Kazakhstan	-	9,196	(9,196)	-	-	-	-	14-Apr-23
84	Kenya	-	2,086	(1,043)	-	1,043	-	1,043	10-Nov-22
85	Kiribati	77	54	-	77	54	-	131	29-Feb-16
86	Kuwait	-	16,146	(16,146)	-	-	-	-	11-Jan-23
87	Kyrgyzstan	234	160	-	234	160	-	394	19-Jun-18

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**Statement of Assessed Contributions for the period 1 January 2022 to 30 June 2023 /**  
**Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2022 au 30 juin 2023**  
(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payments received in/ Paiements reçus en 2022-2023	Status of Contributions / Etat des contributions				Date of last payment/ Date du dernier paiement
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022-2023	(Advance payment)/ (Paiement en avance)	Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)	
88	Lao People's Democratic Republic	-	482	-	-	482	-	482	13-Oct-21
89	Latvia	-	3,476	(3,476)	-	-	-	-	17-Jan-23
90	Lebanon	1,649	2,460	(1,624)	25	2,460	-	2,485	22-Feb-22
91	Lesotho	-	54	(27)	-	27	-	27	5-Oct-22
92	Liberia	-	54	(27)	-	27	-	27	3-Nov-22
93	Libya	265	1,230	(646)	-	849	-	849	27-Jan-23
94	Lithuania	-	5,294	(7,916)	-	-	(2,622)	(2,622)	30-May-23
95	Luxembourg	-	4,704	(4,704)	-	-	-	-	26-Jan-23
96	Madagascar	(573)	268	128	-	-	(177)	(177)	9-Aug-22
97	Malawi	-	160	(160)	-	-	-	-	26-Apr-23
98	Malaysia	-	24,060	(24,060)	-	-	-	-	19-May-23
99	Maldives	131	268	(265)	-	134	-	134	9-May-22
100	Mali	(122)	320	-	-	198	-	198	27-Apr-21
101	Malta	(34)	1,336	(1,307)	-	-	(5)	(5)	19-May-23
102	Marshall Islands	-	54	(54)	-	-	-	-	15-Jun-23
103	Mauritania	73	160	-	73	160	-	233	9-Dec-20
104	Mauritius	-	1,336	(1,336)	-	-	-	-	27-Jun-23
105	Mexico	-	84,314	(42,157)	-	42,157	-	42,157	30-Dec-22
106	Micronesia, Federated States of	-	54	(27)	-	27	-	27	30-Sep-22
107	Monaco	-	748	(745)	-	3	-	3	7-Mar-23
108	Mongolia	-	268	(134)	-	134	-	134	18-Nov-22
109	Montenegro	-	268	(268)	-	-	-	-	11-Apr-23
110	Morocco	-	3,796	(3,796)	-	-	-	-	26-Apr-23
111	Mozambique	262	268	(530)	-	-	-	-	19-May-23
112	Myanmar	(22)	534	(512)	-	-	-	-	23-Jan-23
113	Namibia	-	642	(321)	-	321	-	321	24-Feb-22
114	Nepal	-	534	(267)	-	267	-	267	1-Mar-22
115	Netherlands	391	95,114	(47,948)	-	47,557	-	47,557	11-Nov-22
116	New Zealand	-	21,332	(21,332)	-	-	-	-	9-Mar-23

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**Statement of Assessed Contributions for the period 1 January 2022 to 30 June 2023 /**  
**Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2022 au 30 juin 2023**  
(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payments received in/ Paiements reçus en 2022-2023	Status of Contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022-2023	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)
117	Nicaragua	859	320	-	859	320	-	1,179	27-Mar-15
118	Niger	158	214	(372)	-	-	-	-	4-May-23
119	Nigeria	16,914	12,564	(16,914)	-	12,564	-	12,564	6-May-22
120	Niue	52	54	-	52	54	-	106	6-Aug-19
121	North Macedonia	-	482	(482)	-	-	-	-	5-Apr-23
122	Pakistan	3,810	7,860	-	3,810	7,860	-	11,670	6-Apr-21
123	Palau	77	54	-	77	54	-	131	26-Apr-18
124	Palestine	-	748	-	-	748	-	748	13-Jan-21
125	Panama	-	6,202	(3,101)	-	3,101	-	3,101	19-Sep-22
126	Papua New Guinea	1,271	696	-	1,271	696	-	1,967	11-Apr-17
127	Paraguay	(468)	1,818	-	-	1,350	-	1,350	16-Jul-21
128	Peru	162	11,282	(11,444)	-	-	-	-	7-Mar-23
129	Philippines	-	14,650	(14,650)	-	-	-	-	15-Jun-23
130	Poland	-	57,796	(57,796)	-	-	-	-	18-Jan-23
131	Portugal	(12,000)	24,380	(12,508)	-	-	(128)	(128)	2-May-23
132	Qatar	-	18,552	(18,552)	-	-	-	-	4-Apr-23
133	Republic of Korea	-	177,770	(88,885)	-	88,885	-	88,885	27-Dec-22
134	Romania	-	21,546	(21,546)	-	-	-	-	9-Mar-23
135	Russian Federation	-	128,850	(64,425)	-	64,425	-	64,425	14-Jan-22
136	Rwanda	-	214	-	-	214	-	214	10-Nov-21
137	Saint Kitts and Nevis	-	160	(160)	-	-	-	-	6-Mar-23
138	Saint Lucia	44	160	(179)	-	25	-	25	13-Apr-23
139	Saint Vincent and the Grenadines	-	54	(54)	-	-	-	-	23-Feb-23
140	Samoa	143	54	-	143	54	-	197	3-May-16
141	San Marino	-	160	(160)	-	-	-	-	8-Feb-23
142	Sao Tome and Principe	475	54	-	475	54	-	529	-
143	Saudi Arabia	38,910	81,748	(120,658)	-	-	-	-	14-Apr-23
144	Senegal	145	482	(607)	-	20	-	20	10-Feb-23
145	Serbia	-	2,192	(2,192)	-	-	-	-	2-Feb-23

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**Statement of Assessed Contributions for the period 1 January 2022 to 30 June 2023 /**  
**Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2022 au 30 juin 2023**  
(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payments received in/ Paiements reçus en 2022-2023	Status of Contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022-2023	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)
146	Seychelles	-	160	-	-	160	-	160	23-Dec-21
147	Sierra Leone	209	54	-	209	54	-	263	16-May-05
148	Singapore	-	34,806	(34,806)	-	-	-	-	27-Jan-23
149	Slovakia	(5,346)	10,692	(5,346)	-	-	-	-	19-Dec-22
150	Slovenia	-	5,454	(5,454)	-	-	-	-	28-Dec-22
151	Solomon Islands	52	54	-	52	54	-	106	10-May-19
152	Somalia	(5)	54	-	-	49	-	49	01-Apr-2021
153	Spain	(3,000)	147,402	(144,402)	-	-	-	-	5-Apr-23
154	Sri Lanka	1,492	3,100	(4,592)	-	-	-	-	28-Mar-23
155	Sudan	77	534	(344)	-	267	-	267	10-Nov-22
156	Suriname	1,009	214	-	1,009	214	-	1,223	8-Oct-15
157	Sweden	(41)	60,148	(60,157)	-	-	(50)	(50)	23-Jan-23
158	Switzerland	-	78,326	(78,326)	-	-	-	-	21-Feb-23
159	Syrian Arab Republic	-	642	(321)	-	321	-	321	24-Feb-23
160	Tajikistan	520	214	-	520	214	-	734	6-Mar-17
161	Thailand	-	25,396	(25,396)	-	-	-	-	3-Mar-23
162	Timor-Leste	-	54	-	-	54	-	54	22-Jul-21
163	Togo	201	160	(361)	-	-	-	-	19-May-23
164	Tonga	-	54	(54)	-	-	-	-	9-Jun-23
165	Trinidad and Tobago	1,361	2,566	(3,927)	-	-	-	-	24-Apr-23
166	Tunisia	1,676	1,336	(1,506)	170	1,336	-	1,506	17-Jan-23
167	Türkiye	-	58,384	(58,384)	-	-	-	-	13-Feb-23
168	Turkmenistan	-	2,352	(1,176)	-	1,176	-	1,176	7-Dec-22
169	Uganda	-	534	(534)	-	-	-	-	30-Jun-23
170	Ukraine	-	3,850	(3,850)	-	-	-	-	29-Jun-23
171	United Arab Emirates	-	43,842	(43,842)	-	-	-	-	9-Mar-23
172	United Kingdom of Great Britain and	154,337	302,130	(456,449)	-	18	-	18	30-May-23
173	United Republic of Tanzania	(138)	534	(509)	-	-	(113)	(113)	10-Mar-23
174	Uruguay	-	6,362	(3,181)	-	3,181	-	3,181	11-Jul-22

**THE WORLD HERITAGE FUND / LE FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL**  
**Statement of Assessed Contributions for the period 1 January 2022 to 30 June 2023 /**  
**Etat des contributions mises en recouvrement pour la période du 1 janvier 2022 au 30 juin 2023**  
(Expressed in USD / Exprimé en USD)

	Assessed compulsory contributions/ Contributions obligatoires mises en recouvrement	Total unpaid or (advance) as of/ Total impayé ou (avance) au 31/12/2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Payments received in/ Paiements reçus en 2022-2023	Status of Contributions / Etat des contributions			Date of last payment/ Date du dernier paiement	
					Unpaid for prior years/ impayé pour années antérieures	Unpaid for/ impayé pour 2022-2023	(Advance payment)/ (Paiement en avance)		Total unpaid or (advance)/ Total impayé ou (avance)
175	Uzbekistan	-	1,872	(1,872)	-	-	-	-	1-Mar-23
176	Vanuatu	-	54	(54)	-	-	-	-	12-Apr-23
177	Venezuela, Bolivarian Republic of	200,626	12,084	-	200,626	12,084	-	212,710	5-Nov-15
178	Viet Nam	-	6,416	(3,208)	-	3,208	-	3,208	24-Feb-22
179	Yemen	2,408	534	-	2,408	534	-	2,942	17-Jan-14
180	Zambia	(143)	534	-	-	391	-	391	9-Feb-06
181	Zimbabwe	-	482	(482)	-	-	-	-	2-Feb-23
	<b>TOTAL</b>	<b>620,820</b>	<b>4,403,162</b>	<b>(3,298,079)</b>	<b>423,049</b>	<b>1,311,695</b>	<b>(8,841)</b>	<b>1,725,903</b>	

Note: Arrears due from the Socialist Federal Republic of Yugoslavia (non-State party) amount to USD 12,979 / Les arriérés dus par la République socialiste fédérative de Yougoslavie (non-Etat partie) s'élevaient à 12.979 USD

	Assessed voluntary contributions/ Contributions volontaires mises en recouvrement	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2018-2019	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2020-2021	Contributions assessed for/ Contributions mises en recouvrement pour 2022-2023	Paid in/ Payé en 2018-2019	Paid in/ Payé en 2020-2021	Paid in/ Payé en 2022-2023	Date of last payment/ Date du dernier paiement
1	Brazil	221,189	199,248	139,008	(124,594)	(195,862)	(169,128)	27-Jun-23
2	Bulgaria	2,963	3,090	3,850	(2,344)	(3,063)	(1,925)	25-Feb-22
3	Cabo Verde	58	52	54	-	-	(27)	26-Jan-23
4	Denmark	37,177	37,440	38,174	(37,117)	(37,411)	(38,156)	17-Jan-23
5	France	303,337	299,160	298,226	(303,337)	(299,160)	(298,226)	10-Feb-23
6	Germany	407,668	411,586	422,050	(407,668)	(411,586)	(422,050)	27-Jan-23
7	Holy See	58	52	54	-	-	-	17-Jan-17
8	Norway	52,363	50,950	46,888	(76,946)	(50,950)	(46,888)	27-Feb-23
9	Oman	7,437	7,750	7,646	(7,437)	(7,750)	(7,646)	11-Jan-23
10	Republic of Moldova	232	210	320	(131)	(105)	-	30-Oct-20
11	South Africa	20,775	18,380	16,842	(20,775)	(18,380)	(16,842)	15-May-23
12	South Sudan	301	418	160	(402)	(209)	-	15-Jan-21
13	United States of America	1,275,485	1,152,024	1,176,224	-	-	-	17-Oct-11
	<b>TOTAL</b>	<b>2,329,043</b>	<b>2,180,360</b>	<b>2,149,496</b>	<b>(980,751)</b>	<b>(1,024,476)</b>	<b>(1,000,888)</b>	

## **ANNEXE VII**

### **Proposition de budget pour le Fonds du patrimoine mondial pour l'exercice biennal 2024-2025**

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL - PROPOSITIONS DE BUDGET POUR 2024-2025

RÉSULTAT ESCOMPTÉ 1 : IDENTIFICATION, PROTECTION, SUIVI ET GESTION DURABLE DU PATRIMOINE MATÉRIEL PAR LES ÉTATS MEMBRES	Budget du FPM 2022- 2023* en dollars E.U.	Budget du FPM 2024-2025 en dollars E.U.	Variation entre 2024-2025 et 2022-2023	Objectif
<b>Action 1 : Soutien aux Organes directeurs du patrimoine mondial</b>				
<b>1.1. Organisation de réunions</b>	<b>4 064 561</b>	<b>3 676 243</b>	<b>-10%</b>	
<b>1.1.4. Comités du patrimoine mondial</b>	<b>98 000</b>	<b>98 000</b>	<b>0%</b>	Couvre les coûts de la participation aux sessions du Comité d'experts en patrimoine culturel ou naturel des pays en développement membres du Comité (voir Art.5.4 du Règlement intérieur)
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A1	49 000	49 000	0%	
1.1.4. Participation aux réunions des membres du Comité des PMA - A2	49 000	49 000	0%	
<b>1.1.7. Réunions avec les Organisations consultatives</b>	<b>8 000</b>	<b>8 000</b>	<b>0%</b>	Couvre la participation du CPM à la 2e réunion de coordination annuelle avec les Organisations consultatives (habituellement en septembre au siège d'une des Organisations consultatives)
<b>1.1.8. Services consultatifs**</b>	<b>3 948 561</b>	<b>3 540 243</b>	<b>-10%</b>	Couvre les services consultatifs demandés par le Comité aux Organisations consultatives (à savoir missions de suivi réactif, rédaction ou revue de rapports d'état de conservation, commentaires sur des rapports émis par les États parties en ligne avec les paragraphes 172-174 des Orientations, évaluation des propositions d'inscription, rédaction des Déclarations rétrospectives de valeur universelle exceptionnelle, commentaires des demandes d'assistance internationale)
1.1.8a. ICOMOS	1 765 340	1 765 162	0%	
1.1.8a. ICOMOS-montant supplémentaire pour l'évaluation des propositions d'inscription***	409 163	0	-100%	
1.1.8a. ICOMOS-montant supplémentaire pour l'analyse préliminaire****	0	0		
1.1.8b. IUCN	1 516 855	1 517 990	0%	
1.1.8b. IUCN-montant supplémentaire pour l'analyse préliminaire****	0	0		
1.1.8c. ICCROM	257 203	257 091	0%	
1.1.8d Montant pour couvrir les fluctuations du taux de change	0	0	0%	
<b>1.1.9. Coopération avec d'autres Conventions &amp; Organisations</b>	<b>10 000</b>	<b>30 000</b>	<b>200%</b>	Couvre la participation du CPM au Groupe de liaison des Conventions relatives à la biodiversité et aux événements / missions en lien avec d'autres Conventions ou Programmes relatifs au patrimoine (qu'il soit naturel ou culturel)
<b>1.3. Gestion de l'information</b>	<b>30 000</b>	<b>30 000</b>	<b>0%</b>	
<b>1.3.1. Système de gestion de l'information</b>	<b>30 000</b>	<b>30 000</b>	<b>0%</b>	Soutien à la maintenance du site web du CPM (mise à niveau du serveur, aide au développement, débogage, etc)
<b>TOTAL Action 1</b>	<b>4 094 561</b>	<b>3 706 243</b>	<b>-9%</b>	
<b>Action 2 : Identification, gestion et promotion du patrimoine mondial</b>				
<b>2.1. Crédibilité de la Liste du patrimoine mondial</b>	<b>160 000</b>	<b>170 000</b>	<b>6%</b>	
<b>2.1.2. Inventaire rétrospectif</b>	<b>60 000</b>	<b>70 000</b>	<b>17%</b>	Travail en cours afin de clarifier les limites de tous les sites inscrits (557 sites faisant l'objet de clarifications)
<b>2.1.6 Soutien en amont</b>	<b>100 000</b>	<b>100 000</b>	<b>0%</b>	Financement du soutien amont demandé par des PMAs/PRBMs
<b>2.1.7 Analyse préliminaire ****</b>	<b>0</b>			Travail sur l'analyse préliminaire fourni par le Secrétariat
<b>2.2. Conservation des biens du patrimoine mondial</b>	<b>1 858 000</b>	<b>1 753 000</b>	<b>-6%</b>	
<b>2.2.1. Rapports périodiques</b>	<b>155 000</b>	<b>80 000</b>	<b>-48%</b>	Soutien à la coordination et à la mise en oeuvre de l'exercice des Rapports périodiques (service d'assistance aux et formation des points focaux, analyse des données et synthèse...) et de son année de réflexion. La prochaine année de réflexion va commencer en juillet 2024.
. Global	125 000	80 000	-36%	
. États arabes	0	0		
. Afrique	0	0		
. Asie et Pacifique	0	0		
. Amérique latine et Caraïbes	10 000	0	-100%	
. Europe & Amérique du Nord	20 000	0	-100%	
<b>2.2.2. Suivi réactif et renforcé</b>	<b>100 000</b>	<b>100 000</b>	<b>0%</b>	Couvre les missions de suivi réactif demandées par le Comité et entreprises par le Secrétariat.
. Global				
. Afrique				
. États arabes				
. Asie et Pacifique				
. Europe et Amérique du Nord				
. Amérique latine et Caraïbes				
<b>2.2.3. Programmes régionaux suite aux rapports périodiques</b>	<b>60 000</b>	<b>60 000</b>	<b>0%</b>	Soutien à la mise en oeuvre des Plans d'action approuvés dans le cadre des exercices des Rapports périodiques (concerne uniquement la région Afrique)
. Afrique	60 000	60 000	0%	
. États arabes				
. Asie et Pacifique				
. Europe et Amérique du Nord				
. Amérique latine et Caraïbes				

RÉSULTAT ESCOMPTE 1 : IDENTIFICATION, PROTECTION, SUIVI ET GESTION DURABLE DU PATRIMOINE MATÉRIEL PAR LES ÉTATS MEMBRES	Budget du FPM 2022- 2023* en dollars E.U.	Budget du FPM 2024-2025 en dollars E.U.	Variation entre 2024-2025 et 2022-2023	Objectif
2.2.4. Sites en péril	180 000	180 000	0%	Couvre des activités pour des sites inscrits sur la Liste du patrimoine mondial en péril, préparés conjointement par le CPM et les États parties concernés
. Global				
. Afrique				
. États arabes				
. Asie et Pacifique				
. Europe et Amérique du Nord				
. Amérique latine et Caraïbes				
2.2.5. Assistance internationale	1 263 000	1 263 000	0%	
2.2.5.1. Assistance internationale - Préparatoire	280 000	280 000	0%	Financement demandé par les États parties pour établir ou réviser des Listes indicatives, ou préparer des dossiers de propositions d'inscription (conformément aux Articles 13.2 et 19 de la Convention)
. Global				
. Afrique				
. États arabes				
. Asie et Pacifique				
. Europe et Amérique du Nord				
. Amérique latine et Caraïbes				
2.2.5.2. Assistance internationale - Conservation et gestion	983 000	983 000	0%	Financement demandé par les États parties pour la protection, conservation, présentation ou réhabilitation de sites inscrits sur la Liste du patrimoine mondial (conformément aux Articles 13.1, 19 et 23 de la Convention)
. Global				
. Afrique				
. États arabes				
. Asie et Pacifique				
. Europe et Amérique du Nord				
. Amérique latine et Caraïbes				
2.2.8. Missions de conseil	100 000	70 000	-30%	Financement pour les missions de conseil sur des sites inscrits sur la Liste du patrimoine mondial, principalement demandées par les PMA/PRMBs, parfois sur recommandation du Comité
2.3. Renforcement des capacités dans les États parties	150 560	222 000	47%	
2.3.1. Education et patrimoine mondial	100 000	50 000	-50%	
. Patrimoine mondial entre les mains des jeunes/Programme d'éducation	100 000	50 000	-50%	
2.3.2. Renforcement des capacités	50 560	172 000	240%	Soutien aux activités de renforcement des capacités apportées par le CPM conjointement avec d'autres partenaires (ICCROM, C2C etc)
. Global				
. Afrique				
. États arabes				
. Asie et Pacifique				
. Europe et Amérique du Nord				
. Amérique latine et Caraïbes				
2.4. Sensibilisation, participation et soutien du public au patrimoine mondial à travers la communication	48 042	46 833	-3%	Soutien à la préparation et à la publication de la Revue du patrimoine mondial (3 numéros par an) et des manuels ressource
2.4.2. Sensibilisation et publications (& Textes fondamentaux)	48 042	46 833	-3%	
<b>TOTAL Action 2</b>	<b>2 216 602</b>	<b>2 191 833</b>	<b>-1%</b>	
<b>GRAND TOTAL (Action 1 + Action 2)</b>	<b>6 311 163</b>	<b>5 898 076</b>	<b>-7%</b>	
Assistance internationale - Fonds de réserve d'urgence (1)	400 000	400 000	0%	Ligne budgétaire créée par le Comité en 1978 pour se conformer à l'Article 21.2 à la Convention ("(...) les demandes fondées sur des calamités naturelles ou des catastrophes doivent être examinées d'urgence et en priorité par le Comité, qui doit disposer d'un fonds de réserve servant à de telles éventualités")
Provision en vue des fluctuations du taux de change (1)	400 000	400 000	0%	Ligne budgétaire créée par le Comité en 2009 (Décision 33 COM 16B, §10) pour faire face efficacement aux risques de fluctuation des taux de change en lien avec les contrats des Organisations consultatives (qui sont établis en monnaie locale alors que le budget du FPM est en dollars des États-Unis).
<b>GRAND TOTAL (INCLUANT LE FONDS DE RÉSERVE D'URGENCE ET LA PROVISION EN VUE DES FLUCTUATIONS DU TAUX DE CHANGE)</b>	<b>7 111 163</b>	<b>6 698 076</b>	<b>-6%</b>	

\* Tel que voté par la Décision 44 COM 14 §10 (Fuzhou/en ligne, 2021)

\*\* Pour les Organisations consultatives, les enveloppes budgétaires ont été calculées à 0.885 pour l'euro et 0.966 pour le franc suisse pour l'exercice biennal 2022-2023 (taux de change moyen des Nations Unies sur 2019-2020, donc sur 24 mois) et à 0.895 pour l'euro et 0.932 pour le franc suisse l'exercice biennal 2024-2025 (taux de change moyen des Nations Unies sur 2021-2022, donc sur 24 mois)

\*\*\* Voté par la Décision 18 EXTCOM 3 §7 (Paris, 2023)

\*\*\*\* Sera financé via la réserve d'exploitation en tant que nécessaire (voir Décision 45 COM 15)

(1) Ces 2 lignes sont renflouées à chaque exercice biennal par la réserve d'exploitation.



## **ANNEXE VIII**

### **Propositions de budget des Organisations consultatives pour l'exercice biennal 2024-2025**

**ICOMOS ACTIVITIES IN SUPPORT OF THE WORLD HERITAGE CONVENTION  
BUDGET PROPOSAL BIENNIUM 2024-2025**

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICOMOS CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
<b>A) MANAGEMENT AND COORDINATION OF ADVISORY SERVICES</b>						<b>150 000</b>	
<b>1. Professional Support</b>							
Director General	Month (70%)	7 106 €	4,5	31 977 €	\$ 35 728		
Director Evaluation Unit	Month	8 987 €	5	44 935 €	\$ 50 207		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
Director Monitoring and Advisory Unit	Month	8 957 €	5	44 785 €	\$ 50 039		idem
Fixed office costs		11 050 €	2	22 100 €	\$ 24 693		
			<b>Sub-total</b>	<b>143 797 €</b>	<b>\$ 160 667</b>		
<b>2. Expert input [specify]</b>							
Honoraria for advisors [specify]							
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
			<b>Sub-total</b>				
<b>3. Project Administration - A</b>		<b>All Subtotals</b>		<b>143 797 €</b>	<b>\$ 160 667</b>		
Project administration, communication, indirect costs			10%	14 380 €	\$ 16 067		
Contingency			1%	1 438 €	\$ 1 607		
<b>Management and Coordination of Advisory Services Total</b>				<b>159 615 €</b>	<b>\$ 178 340</b>	<b>150 000</b>	
<b>B) PARTICIPATION IN WORLD HERITAGE COMMITTEE AND OTHER MEETINGS</b>							
<b>4. Meeting Costs</b>							
WH Committee - 1 meeting per year		40 000 €	2	80 000 €	\$ 89 385		Envelope adjustment needed to allow ICOMOS participation in WHC in inflationary context
Preparation of Orientation sessions for the Committee [specify]							
WH General Assembly - 1 meeting/biennium							
WH Centre and Advisory Bodies - 3 meetings annually, completeness check, Ad-hoc WG, IAR Panel, information meeting.		3 500 €	2	7 000 €	\$ 7 821		
Other WH meetings - 3 meetings annually							
<b>5. Project Administration - B</b>		<b>All Subtotals</b>		<b>87 000 €</b>	<b>\$ 97 207</b>		
Project administration, communication, indirect costs			10%	8 700 €	\$ 9 721		
Contingency			1%	870 €	\$ 972		

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICOMOS CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
<b>World Heritage Committee and Other Meeting Participation Costs Total</b>				96 570 €	\$ 107 899	_0	
<b>C) CONSERVATION AND MONITORING</b>						180 000 €	ICOMOS contribution both in kind and in cash.
<b>6. Professional Support</b>							
Monitoring and Advisory Senior Officer	Month	8 957 €	19	170 183 €	\$ 190 149		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
WH Operations Officer	Month	4 592 €	5	22 960 €	\$ 25 654		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
WH Junior Officer 1	Month	3 857 €	24	92 568 €	\$ 103 428		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
WH Junior Officer 2	Month	4 056 €	2	8 112 €	\$ 9 064		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
WH Junior Officer 3	Month	3 857 €	1	3 857 €	\$ 4 309		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
Fixed office costs							
			<b>Sub-total</b>	<b>297 680 €</b>	<b>\$ 332 603</b>		
<b>7. Expert input [specify]</b>							
Honoraria for advisors [peer review]	Mission report	300 €	25	7 500 €	\$ 8 380		
Honoraria for advisors [drafting]	SOC	200 €	90	18 000 €	\$ 20 112		Pricing extremely low, does not match the duration of work
Honoraria for advisors [review]	SOC	100 €	90	9 000 €	\$ 10 056		idem
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
Honoraria for experts	Monitoring mission	1 200 €	25	30 000 €	\$ 33 520		Mission Honoraria 2 to 3 times below market rates
Travel expenses for experts	Monitoring mission	1 975 €	25	49 375 €	\$ 55 168		Travel costs have not been adjusted for 10 years and do not reflect reality
			<b>Sub-total</b>	<b>113 875 €</b>	<b>\$ 127 235</b>		
<b>8. SOC Coordination Meetings</b>							
SOC meetings - 2 meetings per year	Trip/person	2 150 €	4	8 600 €	\$ 9 609		
			<b>Sub-total</b>	<b>8 600 €</b>	<b>\$ 9 609</b>		
<b>9. Desk reviews in relation with para. 172 of the OG</b>							
ABs Advisors-Honoraria [specify]							
External consultant fees [Drafting]		300 €	180	54 000 €	\$ 60 335		Larger scale-adjustment would be appropriate (see IUCN comments)
			<b>Sub-total</b>	<b>54 000 €</b>	<b>\$ 60 335</b>		
<b>10. Periodic Reporting and Regional Support to State Parties</b>							
Participation in PR meetings - 3rd cycle							
Regional Support to World Heritage Sites							
			<b>Sub-total</b>				
<b>11. Project Administration - C</b>							
		<b>All Subtotals</b>		<b>474 155 €</b>	<b>\$ 529 782</b>		
Project administration, communication, indirect costs			10%	47 416 €	\$ 52 978		
Contingency			1%	4 742 €	\$ 5 298		
<b>Conservation and Monitoring Total</b>				<b>526 312 €</b>	<b>\$ 588 058</b>	<b>180 000</b>	
			<b>Monitoring Total</b>	<b>526 312 €</b>	<b>\$ 588 058</b>	<b>180 000</b>	

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICOMOS CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
<b>D) EVALUATION AND ADVICE ON NOMINATIONS</b>						650 000	
<b>12. Professional Support</b>							
Evaluation Senior Officer	Month	8 987 €	19	170 753 €	\$ 190 785		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
WH Junior Officer 2	Month	4 056 €	22	89 232 €	\$ 99 701		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
WH Junior Officer 3	Month	3 857 €	22	84 854 €	\$ 94 809		base salaries adjustments unavoidable in current inflationary context
			<b>Sub-total</b>	<b>344 839 €</b>	<b>\$ 385 295</b>		
<b>13. Direct costs of Evaluation</b>							
World Heritage Panel - 2 meetings annually	Annual	40 000 €	2	80 000 €	\$ 89 385		
Honoraria for evaluation mission experts	Evaluation mission X	1 200 €	18	21 600 €	\$ 24 134		Mission Honoraria significantly below market rates
	Evaluation mission XX	2 400 €	4	9 600 €	\$ 10 726		Mission Honoraria significantly below market rates
	Evaluation mission XXX	3 600 €	4	14 400 €	\$ 16 089		Mission Honoraria significantly below market rates
Travel expenses /evaluation mission experts	Evaluation mission X	2 000 €	10	20 000 €	\$ 22 346		upon WHC's request, travel costs are not fully budgeted
	Evaluation mission XX	4 000 €	4	16 000 €	\$ 17 877		upon WHC's request, travel costs are not fully budgeted
	Evaluation mission XXX	6 000 €	2	12 000 €	\$ 13 408		upon WHC's request, travel costs are not fully budgeted
Consultant/Advisor fees for scientific support	Nomination X	2 200 €	18	39 600 €	\$ 44 246		
	Nomination XX	4 400 €	4	17 600 €	\$ 19 665		
	Nomination XXX	6 600 €	4	26 400 €	\$ 29 497		
	Referred Back Nomination	950 €	3	2 850 €	\$ 3 184		
	Review of Minor modifications	450 €	18	8 100 €	\$ 9 050		
	Assessment of the cultural component of natural property	250 €	2	500 €	\$ 559		
	Review of international assistance requests	200 €	48	9 600 €	\$ 10 726		
Additional Dialogue Costs	Annual	2 000 €	2	4 000 €	\$ 4 469		
Translation, Editing and Delivery of Evaluation Report.	Words	0,27	324000	87 480 €	\$ 97 743		
			<b>Sub-total</b>	<b>369 730 €</b>	<b>\$ 413 106</b>		

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICOMOS CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
<b>14. Statements of Outstanding Universal Value</b>							
Desk review of SoOUV	SoOUV	340 €	11	3 740 €	\$ 4 179		
			<b>Sub-total</b>	<b>3 740 €</b>	<b>\$ 4 179</b>		
<b>15. Global Strategy / Theme Studies</b>							
Consultant fees [specify]	Page						
Translation	Page						
Editing	Page						
Printing [specify whether internal or sub-contract]	Copy						
			<b>Sub-total</b>				
<b>16. Project Administration - D</b>							
			<b>All Subtotals</b>	<b>718 309 €</b>	<b>\$ 802 580</b>		
Project administration, communication, indirect costs			10%	71 831 €	\$ 80 258		
Contingency			1%	7 183 €	\$ 8 026		
<b>Evaluations and Related Work on Nominations Total</b>				<b>797 323 €</b>	<b>\$ 890 864</b>	<b>650 000</b>	
<b>E) GLOBAL CAPACITY BUILDING STRATEGY</b>							
<b>17. Professional Support</b>							
Staff 1 [add title]	Person/month (x %)						
Staff 2 [add title]	Person/month (x %)						
Staff 3 [add title]	Person/month (x %)						
			<b>Sub-total</b>				
<b>18. Project Implementation</b>							
Participation in training workshops-Honoraria	Training mission						
Participation in training workshops-Travel expenses	Training mission						
Organization of workshops [specify]							
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
Translation of training material	Page						
Editing of training material	Page						
Printing of training material [specify whether internal or sub-contract]	Copy						
			<b>Sub-total</b>				
<b>19. Project Administration - E</b>							
			<b>All Subtotals</b>				
Project administration, communication, indirect costs			10%				
Contingency			1%				
<b>Global Capacity Building Strategy Total</b>				<b>0 €</b>			
<b>Training Total</b>				<b>0 €</b>			
<b>GRAND TOTAL</b>				<b>1 579 820</b>	<b>\$ 1 765 162</b>	<b>980 000</b>	

**IUCN ACTIVITIES IN SUPPORT OF THE WORLD HERITAGE CONVENTION  
BUDGET PROPOSAL BIENNIUM 2024-2025**

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM (2024 and 2025)	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = CHF 0.932)	IUCN CONTRIBUTION (updated estimates)	NARRATIVE
<b>A) MANAGEMENT AND COORDINATION OF ADVISORY SERVICES</b>							
<b>1. Professional Support</b>							
Programme Direction	Month	CHF 19 862	2	39 724 CHF	\$ 42 622	200 000	Professional support lines are based on the cost figures of the previous biennium, but take into account 2.8% of inflation in CH in 2022.
WH Conservation Officer	Month	CHF 11 671	4	46 684 CHF	\$ 50 090		Budget allocation is primarily supporting senior leadership roles in IUCN, both at global and regional levels. Same level as in previous biennia, budgeted on same cost assumptions, but taking into account 2.8% of inflation in CH in 2022. The budget is distributed between team members according to the needs, and would not be less time than indicated. Direct financial contribution by IUCN to support IUCN's engagement with the World Heritage Convention is allocated against this activity, and represents leadership time in IUCN's HQ, UK Office and distributed Secretariat.
WH Evaluations and Operations Officer	Month	CHF 10 797	4	43 189 CHF	\$ 46 340		Same quantum of work as previously - presented differently to represent 8 months per year across the biennium (65% of months) rather than 65% of time across 12 months. This is to make IUCN internal staff time allocations clearer but has no impact on the work and workload.
Fixed office costs				129 596 CHF	\$ 139 052		
<b>2. Expert input [specify]</b>							
IUCN-WCPA Vice Chair and Senior Advisor(s) (regional and global)		CHF 42 705	2	85 410 CHF	\$ 91 642	85 410	No change in quantum of work, but description adapted to make clear this budget line will be allocated in support of potential regional diversification, including Priority Africa, requested by the World Heritage Committee, and involvement of expertise in IUCN regions according to needs. Cost adjustment reflects 9.5% global average inflation in 2022, but will not cover continued inflation that may be expected during the biennium. Leverage estimated at 1:1 in terms of IUCN contribution of support.
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
				85 410 CHF	\$ 91 642		
<b>3. Project Administration - A</b>							
			<b>All Subtotals</b>	<b>215 006 CHF</b>	<b>\$ 230 693</b>		
Project administration, communication, indirect costs				21 501 CHF	\$ 23 069		
Contingency				2 150 CHF	\$ 2 307		
<b>Management and Coordination of</b>				<b>238 657 CHF</b>	<b>\$ 256 070</b>	<b>285 410</b>	
<b>B) PARTICIPATION IN WORLD HERITAGE COMMITTEE AND OTHER MEETINGS</b>							
<b>4. Meeting Costs</b>							
WH Committee - 1 meeting per year		CHF 21 626	2	43 253 CHF	\$ 46 408	43 253	Same level as for previous biennium, but costs adjusted to reflect 9.5% global average inflation rate for 2022; volunteered time from both paid and volunteered staff in IUCN. Budget retained as previous COM session duration is unchanged. Various additional requested activities, such as the regular meetings of the Ad-hoc WG preceding COM are placing stress on time and travel budgets to ensure coverage by IUCN
							Cost adjustment reflects 9.5% global average inflation in 2022, but will not cover continued inflation that may be expected during the biennium. Leverage estimated at 1:1 in terms of IUCN contribution of support (Volunteered time from both paid and volunteered staff in IUCN)

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM (2024 and 2025)	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = CHF 0.932)	IUCN CONTRIBUTION (updated estimates)	NARRATIVE
Preparation of Orientation sessions for the Committee [specify]							
WH General Assembly - 1 meeting/biennium		CHF 1 288	1	1 288 CHF	\$ 1 382		Cost adjustment reflects 9.5% global average inflation in 2022, but will not cover continued inflation that may be expected during the biennium.
WH Centre and Advisory Bodies - 3 meetings annually, completeness check, Ad-hoc WG, IAR Panel, information meeting.		CHF 4 271	2	8 541 CHF	\$ 9 164		Cost adjustment reflects 9.5% global average inflation in 2022, but will not cover continued inflation that may be expected during the biennium.
Other WH meetings - 3 meetings annually							
<b>5. Project Administration - B</b>			<b>All Subtotals</b>	<b>53 081 CHF</b>	<b>\$ 56 954</b>		
Project administration, communication, indirect costs				5 308 CHF	\$ 5 695		
Contingency				531 CHF	\$ 570		
<b>World Heritage Committee and Other</b>				<b>58 920 CHF</b>	<b>\$ 63 219</b>	<b>43 253</b>	
<b>C) CONSERVATION AND MONITORING</b>							
<b>6. Professional Support</b>							
Senior Programme Officer		CHF 14 061	4	56 244 CHF	\$ 60 348		
WH Conservation Officer		CHF 11 353	20	227 060 CHF	\$ 243 627		
WH Senior Monitoring Officer		CHF 10 378	24	249 064 CHF	\$ 267 236		
WH Evaluations and Operations Officer		CHF 10 797	6	64 783 CHF	\$ 69 510		See above re this budget line.
Technical conservation support - Temporary Assistance	Year	CHF 33 410	2	66 820 CHF	\$ 71 695		
Fixed office costs		CHF 1 040	24	24 968 CHF	\$ 26 790		Same level as for previous biennium, but taking into account 2.8% of inflation in CH in 2022.
				688 939 CHF	\$ 739 205		
<b>7. Expert input (Conservation and Monitoring)</b>							
WCPA, IUCN network involvement in SOC reporting (regional and global)		CHF 20 805	2	41 610 CHF	\$ 44 646	114 000	No change in quantum of work, but description adapted to make clear this budget line will be allocated in support of potential regional diversification, including Priority Africa, requested by the World Heritage Committee, and involvement of expertise in IUCN regions according to needs. Cost adjustment reflects 9.5% global average inflation in 2022, but will not cover continued inflation that may be expected during the biennium. Contribution estimates conservative volunteered input across SOC reports.
External consultant fees [specify]							
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
Honoraria for experts	Monitoring mission	2 000	7	14 000 CHF	\$ 15 021	320 000	Same assumptions as for previous biennium for volunteered contributions (not allowing for inflation) regarding the anticipated biennium. The available envelope at the start of the biennium is insufficient to cover all the anticipated costs, since we expect around 20 missions over 2024-2025. See narrative comment below (Grand Total) regarding the agreed approach to resolve this matter.
Travel expenses for experts	Monitoring mission	3 285	2	6 570 CHF	\$ 7 049		Costing per unit reflects global average inflation. The available envelope at the start of the biennium is insufficient to cover all the anticipated costs, since we expect around 20 missions over 2024-2025. See narrative comment below (Grand Total) regarding the agreed approach to resolve this matter.
				62 180 CHF	\$ 66 717		



	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM (2024 and 2025)	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = CHF 0.932)	IUCN CONTRIBUTION (updated estimates)	NARRATIVE
<b>8. SOC Coordination Meetings</b>							
SOC meetings - 2 meetings per year	Trip/person						Retained at zero
<b>9. Desk reviews in relation with para. 172 of the OG</b>							
ABs Advisors-Honoraria							Retained at zero
External consultant fees							Retained at zero
<b>10. Periodic Reporting and Regional Support to State Parties</b>							
Participation in PR meetings - 3rd cycle							Retained at zero
Regional Support to World Heritage Sites							
<b>11. Project Administration - C</b>							
			<b>All Subtotals</b>	<b>751 119 CHF</b>	<b>\$ 805 922</b>		
Project administration, communication, indirect costs				<b>75 112 CHF</b>	<b>\$ 80 592</b>		
Contingency				<b>7 511 CHF</b>	<b>\$ 8 059</b>		
<b>Conservation and Monitoring Total</b>				<b>Monitoring Total</b>	<b>833 742 CHF</b>	<b>\$ 894 573</b>	<b>434 000</b>
<b>D) EVALUATION AND ADVICE ON NOMINATIONS</b>							
<b>12. Professional Support</b>							
Senior Programme Officer	Month	CHF 14 061	2	<b>28 122 CHF</b>	<b>\$ 30 174</b>		See above re approach to professional support.
WH Evaluations and Operations Officer	Month	CHF 10 797	6	<b>64 783 CHF</b>	<b>\$ 69 510</b>		See above re this budget line.
Fixed office costs				<b>92 905 CHF</b>	<b>\$ 99 684</b>		
<b>13. Direct costs of Evaluation</b>							
World Heritage Panel - 2 meetings annually	Annual	CHF 28 784	2	<b>57 568 CHF</b>	<b>\$ 61 768</b>		Increase reflects CH inflation and an increase by 4,000 to cover higher travel costs for growing number of panellists based outside Europe, in line with diversification requests of WH Committee.
Honoraria for evaluation mission experts	Evaluation mission	2 000	7	<b>14 000 CHF</b>	<b>\$ 15 021</b>	<b>384 000</b>	Taking into account growing number of nominations and Covid/security backlog; removing additional burden from SPs by including mission travel costs in full, as the level of support from SP is not sufficient nor predictable. Volunteered IUCN contribution estimated at same level as for previous biennium. The available envelope at the start of the biennium is insufficient to cover all the anticipated costs, since we expect around 20 missions over 2024-2025. See narrative comment below (Grand Total) regarding the agreed approach to resolve this matter.
Travel expenses for evaluation mission experts	Evaluation mission	1 752	5	<b>8 760 CHF</b>	<b>\$ 9 399</b>		Costing reflects global average inflation. The available envelope at the start of the biennium is insufficient to cover all the anticipated costs, since we expect around 20 missions over 2024-2025. See narrative comment below (Grand Total) regarding the agreed approach to resolve this matter.
Consultant fees for scientific support on nominations		CHF 24 638	2	<b>49 275 CHF</b>	<b>\$ 52 870</b>		Costing reflects global average inflation. Includes work on comparative analysis currently undertaken by UNEP-WCMC. Actual costs and requirements need to be considered in relation to actual number of nominations requiring analysis.
Translation, Printing and Delivery of Evaluation Report.		CHF 16 425	2	<b>32 850 CHF</b>	<b>\$ 35 247</b>		Costing reflects global average inflation.



	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM (2024 and 2025)	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = CHF 0.932)	IUCN CONTRIBUTION (updated estimates)	NARRATIVE
Editing [specify whether internal or sub-contract]							
Printing [specify whether internal or sub-contract]							
				162 453 CHF	\$ 174 306		
<b>14. Statements of Outstanding Universal Value</b>							
Desk review of SoOUV - <i>extrabudgetary funding required</i>	SoOUV						
<b>15. Global Strategy / Theme Studies</b>							
Consultant fees [specify]	Page						
Translation	Page						
Editing	Page						
Printing [specify whether internal or sub-contract]	Copy						
<b>16. Project Administration - D</b>			<b>All Subtotals</b>	<b>255 358 CHF</b>	<b>\$ 273 989</b>		
Project administration, communication, indirect costs				25 536 CHF	\$ 27 399		
Contingency				2 554 CHF	\$ 2 740		
<b>Evaluations and Related Work on</b>				<b>283 447 CHF</b>	<b>\$ 304 128</b>	<b>384 000</b>	
<b>E) GLOBAL CAPACITY BUILDING STRATEGY</b>							
<b>17. Professional Support</b>							
Staff 1 [add title]	Person/month (x %)						
Staff 2 [add title]	Person/month (x %)						
Staff 3 [add title]	Person/month (x %)						
<b>18. Project Implementation</b>							
Participation in training workshops-Honoraria	Training mission						
Participation in training workshops-Travel expenses	Training mission expenses						
Organization of workshops [specify]							
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
Translation of training material	Page						
Editing of training material	Page						
Printing of training material [specify whether internal or sub-contract]	Copy						
<b>19. Project Administration - E</b>			<b>All Subtotals</b>				
Project administration, communication, indirect costs							

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM (2024 and 2025)	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = CHF 0.932)	IUCN CONTRIBUTION (updated estimates)	NARRATIVE
Contingency							
<b>Global Capacity Building Strategy Total</b>							
			<b>GRAND TOTAL</b>	<b>1 414 767 CHF</b>	<b>\$ 1 517 990</b>	<b>1 146 663</b>	Grand total for biennium without Preliminary Assessments. At the start of the biennium, the allocated budget is initially not matched between CHF costs and USD allocation, so the budget will require adjustment at or before the end of year 1, depending on evolution of mission implementation, exchange rates and the overall progress of the biennium. We currently anticipate that a combination of actual implementation (missions that don't take place), the ER mechanism in the WHF, and/or the evolution of ER could solve this issue, but if not a supplement in year 2, and/or for any other insufficiently funded items will be required.

**ICCROM ACTIVITIES IN SUPPORT OF THE WORLD HERITAGE CONVENTION  
BUDGET PROPOSAL BIENNIUM 2024-2025**

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICCROM CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
<b>A) MANAGEMENT AND COORDINATION OF ADVISORY SERVICES</b>							
<b>1. Professional Support</b>							
Director General	Month					16 944	
Unit Director, Programme Unit	Month	10 744	1,21	13 016 €	\$ 14 543	75 208	
WHLP Programme Manager	Month	8 520	0,84	7 184 €	\$ 8 027	51 120	
Administrative Assistant, Programme Unit	Month					20 700	
Fixed office costs							
			<b>Sub-total</b>	<b>20 200 €</b>	<b>\$ 22 570</b>		
<b>2. Expert input [specify]</b>							
Honoraria for advisors [specify]							
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
			<b>Sub-total</b>				
<b>3. Project Administration - A</b>							
			<b>All Subtotals</b>	<b>20 200 €</b>	<b>\$ 22 570</b>		
Project administration, communication, indirect costs			10%	2 020 €	\$ 2 257		
Contingency			1%	202 €	\$ 226		
<b>Management and Coordination of Advisory</b>				<b>22 422 €</b>	<b>\$ 25 053</b>	<b>163 972</b>	
<b>B) PARTICIPATION IN WORLD HERITAGE COMMITTEE AND OTHER MEETINGS</b>							
<b>4. Meeting Costs</b>							
WH Committee - 1 meeting per year		15 168	2	30 336 €	\$ 33 895		
Preparation of Orientation sessions for the Committee [specify]							
WH General Assembly - 1 meeting/biennium		1 213	2	2 426 €	\$ 2 711		
WH Centre and Advisory Bodies - 3 meetings annually, completeness check, Ad-hoc WG, IAR Panel, information meeting.		8 500	2	17 000 €	\$ 18 994		
Other WH meetings - 3 meetings annually		2 100	2	4 200 €	\$ 4 693		
<b>5. Project Administration - B</b>							
			<b>All Subtotals</b>	<b>53 962 €</b>	<b>\$ 60 293</b>		
Project administration, communication, indirect costs			10%	5 396 €	\$ 6 029		
Contingency			1%	540 €	\$ 603		
<b>World Heritage Committee and Other Meeting</b>				<b>59 898 €</b>	<b>\$ 66 925</b>	<b>0</b>	
<b>C) CONSERVATION AND MONITORING</b>							

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICCROM CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
<b>6. Professional Support</b>							
Unit Director, Programme Unit	Month	10 744	1,21	13 016 €	\$ 14 543	53 720	
WHLP Programme Manager	Month	8 520	0,42	3 592 €	\$ 4 013	42 600	
Administrative Assistant, Programme Unit	Month					10 350	
Staff 4 [add title]							
Fixed office costs							
			<b>Sub-total</b>	<b>16 608 €</b>	<b>\$ 18 556</b>		
<b>7. Expert input [specify]</b>							
Honoraria for advisors [specify]		250	4	1 000 €	\$ 1 117		
External consultant fees [specify]							
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
Honoraria for experts	Monitoring mission	1 200	2	2 400 €	\$ 2 682		
Travel expenses for experts	Monitoring mission	2 300	4	9 200 €	\$ 10 279		
			<b>Sub-total</b>	<b>12 600 €</b>	<b>\$ 14 078</b>		
<b>8. SOC Coordination Meetings</b>							
SOC meetings - 2 meetings per year	Trip/person	EUR 1 500	6	9 000 €	\$ 10 056		
			<b>Sub-total</b>	<b>9 000 €</b>	<b>\$ 10 056</b>		
<b>9. Desk reviews in relation with para. 172 of the OG</b>							
ABs Advisors-Honoraria [specify]							
External consultant fees [specify]							
			<b>Sub-total</b>				
<b>10. Periodic Reporting and Regional Support to State Parties</b>							
Participation in PR meetings - 3rd cycle							
Regional Support to World Heritage Sites							
			<b>Sub-total</b>				
<b>11. Project Administration - C</b>							
			<b>All Subtotals</b>	<b>38 208 €</b>	<b>\$ 42 691</b>		
Project administration, communication, indirect costs			10%	3 821 €	\$ 4 269		
Contingency			1%	382 €	\$ 427		
<b>Conservation and Monitoring Total</b>				<b>42 411 €</b>	<b>\$ 47 386</b>	<b>106 670</b>	
<b>D) EVALUATION AND ADVICE ON NOMINATIONS</b>							
<b>12. Professional Support</b>							
Staff 1 [add title]	Month						
Staff 2 [add title]	Month						
Fixed office costs							
			<b>Sub-total</b>				
<b>13. Direct costs of Evaluation</b>							
World Heritage Panel - 2 meetings annually	Annual						

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICCROM CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
Honoraria for evaluation mission experts	Evaluation mission						
Travel expenses for evaluation mission experts	Evaluation mission						
Consultant fees for scientific support on nominations [specify]							
Translation, Printing and Delivery of Evaluation Report.							
Editing [specify whether internal or sub-contract]							
Printing [specify whether internal or sub-contract]							
			<b>Sub-total</b>				
<b>14. Statements of Outstanding Universal Value</b>							
Desk review of SoOUV	SoOUV						
			<b>Sub-total</b>				
<b>15. Global Strategy / Theme Studies</b>							
Consultant fees [specify]	Page						
Translation	Page						
Editing	Page						
Printing [specify whether internal or sub-contract]	Copy						
			<b>Sub-total</b>				
<b>16. Project Administration - D</b>			<b>All Subtotals</b>				
Project administration, communication, indirect costs			<b>10%</b>				
Contingency			<b>1%</b>				
<b>Evaluations and Related Work on</b>						<b>_0</b>	
<b>E) GLOBAL CAPACITY BUILDING STRATEGY</b>							
<b>17. Professional Support</b>							
Unit Director, Programme Unit	Person/month (x %)	10 744	1,21	<b>13 016 €</b>	\$ 14 543	<b>21 488</b>	
Project Manager, Programme Unit	Person/month (x %)	5 100	1,41	<b>7 184 €</b>	\$ 8 027	<b>10 200</b>	
WHLP Programme Manager		8 520	7,01	<b>59 724 €</b>	\$ 66 731	<b>127 800</b>	
Administrative Assistant, Programme Unit	Person/month (x %)					<b>31 050</b>	
			<b>Sub-total</b>	<b>79 924 €</b>	<b>\$ 89 301</b>		
<b>18. Project Implementation</b>							
Participation in training workshops-Honoraria	Training mission	15 000	1	<b>15 000 €</b>	\$ 16 760		
Participation in training workshops-Travel expenses	Training mission						
Organization of workshops [specify]							
External consultant fees [specify]							
Sub-contracts [specify]							
Translation of training material	Page						

	Unit	Cost per unit	Quantity	TOTAL BIENNIUM	TOTAL BIENNIUM (US\$ at UN average rate of US\$ 1 = EUR 0.895)	ICCROM CONTRIBUTION (estimates from previous biennium)	NARRATIVE
Editing of training material	Page						
Printing of training material [specify whether internal or sub-contract]	Copy						
			Sub-total	15 000 €	\$ 16 760		
<b>19. Project Administration - E</b>			All Subtotals	94 924 €	\$ 106 060		
Project administration, communication, indirect costs			10%	9 492 €	\$ 10 606		
Contingency			1%	949 €	\$ 1 061		
<b>Global Capacity Building Strategy Total</b>			<b>Training Total</b>	<b>105 366 €</b>	<b>\$ 117 727</b>		
			<b>GRAND TOTAL</b>	<b>230 096 €</b>	<b>\$ 257 091</b>	<b>365 911</b>	

## **ANNEXE IX**

### **Budget pour l'analyse préliminaire**

**ANALYSE PRÉLIMINAIRE - COÛT POUR 1 AN POUR 35 DOSSIERS**

<b>35 dossiers =</b>	<b>\$ 584 458</b>
<b>1 dossier =</b>	<b>\$ 16 699</b>

**Présupposés**

Analyses préliminaires	35 par an (N, C,M)
Etude de documents : 6 par dossier	6
Réunion du panel	5 jours
Composition du panel	12 personnes + 4 membres du personnel (2 UICN, 2 ICOMOS)
Dialogue	2 jours par analyse préliminaire

PARAMÈTRES	
Nombre de membres du panel	14
Etudes payées par dossier	6
Taux par étude (EUR)	450 €

Un panel de 12 people est le minimum, plus deux membres du personnel qui voyagent 6 au minimum, probablement davantage pour des dossiers complexes

	Coût unitaire	Quantité	Coût	Équivalent dollars E.U.*
<b>I. COÛT POUR LES SERVICES CONSULTATIFS</b>				
Panel 1 Voyage - 1k en moyenne pour les tickets	1 000 €	14	14 000 €	\$ 15 642
Panel 1 plus 2 DSA - 5 jours par panelliste	350 €	70	24 500 €	\$ 27 374
Panel 1 Honoraires - 1K par panelliste	1 000 €	12	12 000 €	\$ 13 408
Etudes - Pour 35 dossiers (voir les paramètres ci-dessus)	450 €	210	94 500 €	\$ 105 587
Rapports (3 jours chacun, 400 euros par jour)	400 €	105	42 000 €	\$ 46 927
<b>Sous-total coûts du panel</b>			<b>187 000 €</b>	<b>\$ 208 939</b>
<b>Personnel scientifique</b>				
	<b>Jours</b>			
Personnel dirigeant (UICN et ICOMOS) par dossier	7	245		
FTE* salaire + coûts afférents (par jour)		600		
<b>Sous-total personnel scientifique</b>			<b>147 000 €</b>	<b>\$ 164 246</b>
<b>Administration</b>				
			<b>total days</b>	
Dialogue État partie (2 jours net par AP)	2	35	70	
Consultations (1 jour net par AP)	1	35	35	
Temps de coordination (4 jours par AP)	4	35	140	
Organiser et administrer les panels	11	1	11	
Production du rapport final	1	35	35	
<b>Total jours</b>			<b>291</b>	
Personnel admin ICOMOS (100%; FTE*salaire et coûts afférents - total)	70 000 €		70 000 €	\$ 78 212
Personnel admin UICN (50%; FTE*salaire et coûts afférents - total)	35 000 €		35 000 €	\$ 39 106
<b>Sous-total Administration</b>			<b>105 000 €</b>	<b>\$ 117 318</b>
<b>Coûts administratifs (10%)</b>			<b>43 900 €</b>	<b>\$ 49 050</b>
<b>Imprévus (1%)</b>			<b>4 390 €</b>	<b>\$ 4 905</b>
<b>Sous-total services consultatifs</b>			<b>487 290 €</b>	<b>\$ 544 458</b>
<b>II. COÛT POUR LA REVUE ET LA VÉRIFICATION DU CARACTÈRE COMPLET</b>				
Revue, commentaires et vérification du caractère complet				\$ 40 000
<b>Sous-total Revue</b>				<b>\$ 40 000</b>
<b>COÛT TOTAL</b>				<b>\$ 584 458</b>
<b>Coût par analyse préliminaire pour les services consultatifs</b>				<b>\$ 15 556</b>
<b>Coût par analyse préliminaire pour le Secrétariat</b>				<b>\$ 1 143</b>
<b>Coût total par analyse préliminaire</b>				<b>\$ 16 699</b>

Vue d'ensemble de l'information reçue, y compris les études de documents, le dialogue avec l'État partie, les consultations, la participation aux réunions du panel, revoir les rapports etc.

Temps pour organiser, régler la logistique, préparer les dossiers, rédiger les résultats

Consultations avec les ONGs locales, les communautés, IP et parties intéressées et coordination avec les instruments internationaux de conservation, consultations internes aux OCs

Commander les études, établir les contrats, organiser les auteurs etc.

Participation, organisation (DSA, logement, remboursements)

Édition finale et formatage

\* Les montants équivalents en dollars E.U. ont été calculés sur la base de 0.895 pour l'Euro et 0.932 pour le franc suisse pour l'exercice biennal 2024-2025 (taux de change moyen des Nations Unies sur 2021-2022, soit 24 mois)



**ANALYSE PRÉLIMINAIRE - COÛT POUR 1 AN POUR 8 DOSSIERS**

<b>8 dossiers =</b>	<b>\$ 184 291</b>
<b>1 dossier =</b>	<b>\$ 23 036</b>

**Présupposés**

Analyses préliminaires	8 par an (N, C,M)
Etude de documents : 6 par dossier	6
Réunion du panel	2 jours
Composition du panel	9 9 personnes + 4 membres du personnel (2 UICN, 2 ICOMOS)
Dialogue	2 jours par analyse préliminaire

PARAMÈTRES	
Nombre de membres du panel	9
Etudes payées par dossier	6
Taux par étude (EUR)	450 €

Un panel de 9 people est le minimum, plus deux membres du personnel qui voyagent  
6 au minimum, probablement davantage pour des dossiers complexes

	Coût unitaire	Quantité	Coût	Équivalent dollars E.U.*	
<b>II. COÛT POUR LES SERVICES CONSULTATIFS</b>					
Panel 1 Voyage - 1k en moyenne pour les tickets	1000	6	6 000 €	\$ 6 704	Réunion hybride avec 4 experts sur 9 + 2 membres du personnel de l'UICN voyageant pour le Panel
Panel 1 plus 2 DSA - 2 jours par panelliste	350	12	4 200 €	\$ 4 693	
Panel 1 Honoraires - 1K par panelliste	1000	9	9 000 €	\$ 10 056	
Etudes - Pour 8 dossiers (voir les paramètres ci-dessus)	450	48	21 600 €	\$ 24 134	
Rapports (3 jours chacun, 400 euros par jour)	400	24	9 600 €	\$ 10 726	
<b>Sous-total coûts du panel</b>			<b>50 400 €</b>	<b>\$ 56 313</b>	
<b>Personnel scientifique</b>					
	<i>Jours</i>				
Personnel dirigeant (UICN et ICOMOS) par dossier	7	56			Vue d'ensemble de l'information reçue, y compris les études de documents, le dialogue avec l'État partie, les consultations, la participation aux réunions du panel, revoir les rapports etc.
<i>FTE*salaire + coûts afférents (par jour)</i>		600			
<b>Sous-total personnel scientifique</b>			<b>33 600 €</b>	<b>\$ 37 542</b>	
<b>Administration</b>					
			<b>total days</b>		
Dialogue État partie (2 jours net par AP)	2	8	16		Temps pour organiser, régler la logistique, préparer les dossiers, rédiger les résultats
Consultations (1 jour net par AP)	1	8	8		Consultations avec les ONGs locales, les communautés, IP et parties intéressées et coordination avec les instruments internationaux de conservation, consultations internes aux OCS
Temps de coordination (4 jours par AP)	4	8	32		Commander les études, établir les contrats, organiser les auteurs etc.
Organiser et administrer les panels	11	1	11		Participation, organisation (DSA, logement, remboursements)
Production du rapport final	1	8	8		Édition finale et formatage
<b>Total jours</b>			<b>75</b>		
Personnel admin ICOMOS (100%; FTE*salaire et coûts afférents - total)	70 000 €		35 000 €	\$ 39 106	
Personnel admin UICN (50%; FTE*salaire et coûts afférents - total)	35 000 €		17 500 €	\$ 19 553	
<b>Sous-total Administration</b>			<b>52 500 €</b>	<b>\$ 58 659</b>	
<b>Coûts administratifs (10%)</b>			<b>13 650 €</b>	<b>\$ 15 251</b>	
<b>Imprévus (1%)</b>			<b>1 365 €</b>	<b>\$ 1 525</b>	
<b>Sous-total services consultatifs</b>			<b>151 515 €</b>	<b>\$ 169 291</b>	
<b>III. COÛT POUR LA REVUE ET LA VÉRIFICATION DU CARACTÈRE COMPLET</b>					
Revue, commentaires et vérification du caractère complet				\$ 15 000	
<b>Sous-total Revue</b>				<b>\$ 15 000</b>	
<b>COÛT TOTAL</b>				<b>\$ 184 291</b>	
<b>Coût par analyse préliminaire pour les services consultatifs</b>				<b>\$ 21 161</b>	
<b>Coût par analyse préliminaire pour le Secrétariat</b>				<b>\$ 1 875</b>	
<b>Coût total par analyse préliminaire</b>				<b>\$ 23 036</b>	

\* Les montants équivalents en dollars E.U. ont été calculés sur la base de 0.895 pour l'Euro et 0.932 pour le franc suisse pour l'exercice biennal 2024-2025 (taux de change moyen des Nations Unies sur 2021-2022, soit 24 mois)

# **ANNEXE X**

## **Plan de mobilisation de ressources et de communication 2018-2021**

## Plan de mobilisation de ressources et de communication 2018 - 2021

**Cible 1 : Fonds du patrimoine mondial** 1 000 000 dollars E.U. (250 000 dollars E.U. par année civile)

**Total pour 2018-2021 :** 972 776 dollars E.U. (un peu en-dessous de l'objectif fixé pour 2018-2021)

**Cible 2 : Ressources extrabudgétaires dédiées aux activités statutaires et aux activités opérationnelles** 10 000 000 dollars E.U. au total (2 500 000 dollars E.U. par année civile)

**Total pour 2018-2021 :** 28 934 717 dollars E.U. (objectif largement dépassé pour 2018-2021)

Actions	Résultats attendus	État d'avancement de la mise en œuvre au 31 décembre 2019
<b>Élaborer une carte des parties prenantes</b>	Visualiser l'environnement et le cadre pour déterminer si les soutiens se complètent bien	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Utilisation des données financières des années 2018-2021 pour élaborer la carte des parties prenantes (voir ci-dessous)</li> <li>• Définition du profil des parties prenantes pour comprendre les types de contribution au Fonds du patrimoine mondial, par exemple, détachements, capacités, équipements, assistance technique, marketing, etc. (voir le document joint)</li> </ul>
<b>Aller au-delà des ressources habituelles</b>	Identifier et élargir le groupe de parties prenantes pour garantir la viabilité et la continuité	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Réflexion en cours pour une stratégie de licence et de dépôt de marque pour le patrimoine mondial de l'UNESCO en fonction de la recommandation n° 23 du rapport du Commissaire aux comptes sur la mobilisation des ressources extrabudgétaires (2017)</li> <li>• Lancement d'une « Collection de médailles du patrimoine mondial de l'UNESCO » (mai 2019) : recettes à partager entre le Fonds du patrimoine mondial (30%), les sites du patrimoine mondial (30%) et le partenaire de mise en œuvre (National Token, 40%)</li> <li>• Un événement spécial organisé au cours de la session 42 COM a permis de mobiliser des ressources supplémentaires pour la campagne #HelpVirunga. Il a été largement médiatisé sur les réseaux sociaux, preuve des capacités de ce type d'événement</li> </ul>
<b>Prospecter des donateurs potentiels et nouer des relations</b>	Identifier les donateurs potentiels à contacter en trouvant l'approche de mobilisation de ressources qui leur correspond	<ul style="list-style-type: none"> <li>• L'annexe 5 des documents 43.COM/5A, 44.COM/5A et 45.COM/5A illustre les partenariats, actuels et nouveaux, avec de grands donateurs, le secteur privé et les fondations, mis en place conformément à la stratégie PACTe adoptée par le Comité du patrimoine mondial lors de sa 37e session (2013) et conformément aux orientations de la stratégie globale de partenariat de l'UNESCO 206EX/14 (2019)</li> <li>• Lancement en octobre 2018, dans le cadre du Programme marin du patrimoine mondial, d'un consortium international de partenaires, consacrant 9 millions de dollars US à la mise en place d'un leadership en matière de résilience face aux changements climatiques dans certains récifs coralliens et leurs communautés respectives. Les partenaires sont : la Fondation Rockefeller, la BHP Foundation, le réseau Reef Resilience</li> </ul>

		<p>Network de The Nature Conservancy, la Great Barrier Reef Foundation et la société mondiale de conseil en ingénierie environnementale, AECOM</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Révision de la plate-forme de la Bourse aux projets pour obtenir d'autres financements pour des projets spécifiques</li> <li>• Mise en évidence du lien vers la page consacrée aux donateurs et la plate-forme de la Bourse aux projets dans la partie patrimoine mondial du site Web principal de l'UNESCO</li> <li>• Organisation, par le programme Volontariat pour le patrimoine mondial, d'une séance de formation avec un partenaire de levée de fonds externe, en présence de certains membres du personnel du Centre du patrimoine mondial (mars 2019)</li> </ul>
<b>Actions</b>	<b>Résultats attendus</b>	<b>État d'avancement de la mise en œuvre au 31 décembre 2019</b>
<b>Faire appel au soutien pour la mobilisation de ressources/le partage des responsabilités</b>	Les parties prenantes peuvent contribuer à mobiliser les ressources d'autres groupes	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Envoi de lettres à tous les États parties, conformément à la Décision du Comité <b>42 COM 14</b>, sollicitant leur aide en matière de levée de fonds et/ou un soutien volontaire sous diverses formes (avril 2019)</li> <li>• Intégration, dans la lettre adressée aux États parties (voir ci-dessus), de la possibilité de désigner un référent dans chaque groupe électoral concernant les activités de levée de fonds (suggéré au cours des discussions du groupe de travail ad hoc)</li> <li>• La 7e réunion de coordination des centres de catégorie 2 a abordé la gestion de la mobilisation des ressources (Bahreïn, avril 2019)</li> </ul>
<b>Élaborer un message de communication stratégique</b>	Communiquer avec IMPACT en veillant à l'utilisation des canaux appropriés pour cibler les donateurs	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Organisation d'une séance de brainstorming avec le Secrétariat (janvier 2019) concernant les supports d'information et de sensibilisation du Centre du patrimoine mondial</li> <li>• Séance de formation avec les collaborateurs du Centre du patrimoine mondial sur le mode de communication des messages clés (avril 2019)</li> <li>• Création de contenu et diversification de la production de façon à attirer de nouveaux publics, par ex. accent placé sur les histoires vécues et les réussites dans le domaine du patrimoine mondial.</li> <li>• Intégration croissante des réseaux sociaux dans les activités de sensibilisation du Secrétariat afin de susciter un regain d'intérêt pour les questions relatives au patrimoine mondial</li> <li>• Prise en compte des intérêts/motivations/opinions/facteurs influents/réticences des parties prenantes potentielles afin de mieux les comprendre et d'éclairer les activités de mobilisation de ressources et de communication (dans les limites des capacités du Secrétariat)</li> <li>• Enquête en ligne en avril-mai 2019 visant à évaluer la satisfaction vis-à-vis des produits de communication (revue Patrimoine Mondial, site Web, etc.) et étudier des alternatives. Au total, 344 personnes ont répondu à l'enquête, âgées de 20 à 60 ans. Trente pour cent des personnes interrogées étaient des professionnels du patrimoine. La plupart des personnes ayant répondu préfèrent lire en anglais (80 %), tandis que 15 % lisent en français et 6 % en espagnol. Quinze pour cent des personnes ayant répondu préfèrent une version papier, 42 % une version en ligne (pour smartphone, tablette) et 43 % préfèrent une version papier et une version en ligne. En général, les lecteurs ne veulent pas payer pour une application ou une version en ligne de la publication.</li> </ul>

## Centre du patrimoine mondial : Analyse des parties prenantes

**Résultat clé :** garantir le niveau critique nécessaire de ressources pour soutenir la mise en œuvre de la *Convention du patrimoine mondial*, sur les plans à la fois statutaire et opérationnel.

**Partie prenante :** tout groupe ou individu susceptible d'influer sur ou d'être concerné par la réalisation des objectifs de la *Convention du patrimoine mondial*

**Introduction :** une analyse de situation présentée dans le cadre de la *Stratégie de mobilisation de ressources et de communication* adoptée par le Comité du patrimoine mondial dans la Décision **42 COM 14** montre que d'autres mesures destinées à favoriser la viabilité et la continuité de la mise en œuvre de la *Convention du patrimoine mondial* sont nécessaires. Dans toute activité de mobilisation de ressources, la première étape vitale consiste à effectuer une analyse des parties prenantes à la mise en œuvre de la *Convention*. Cela permet de définir les sources actuelles de financement et les apports de ressources, ainsi que les mécanismes potentiels de soutien, qu'ils soient nouveaux ou de plus grande envergure.

**Méthodologie :** les parties prenantes à la mise en œuvre de la *Convention du patrimoine mondial* ont été identifiées au cours de discussions entre collègues du Centre du patrimoine mondial :

### Étape 1 : Identification des parties prenantes (par ordre alphabétique)

- Associations caritatives en lien avec le patrimoine culturel et naturel ou sa conservation, par exemple les National Trusts, Save Britain's Heritage, Fonds mondial pour les monuments, Fonds mondial pour le patrimoine
- Autres OIG et agences spécialisées, par ex., OMT, PNUE
- Communautés locales vivant aux environs des sites inscrits au patrimoine mondial
- Entreprises privées s'intéressant au patrimoine mondial, par ex., guides touristiques, établissement de restauration aux environs des sites, compagnies aériennes, agences de voyages, par ex., partenariat avec Seabourn (États-Unis) et Expedia (États-Unis)
- États parties à la *Convention* (y compris commissions nationales)
- Fondations, par ex., Fondation Annenberg, Charities Aid Foundation, Fondation Chanel, Fondation Franz Weber, Fondation Iris, Ocean Foundation, Fondation de la Grande Barrière de Corail, la Fondation allemande du patrimoine mondial, la Fondation Prince Albert II
- Gouvernements/institutions/organes de décision locaux
- Groupes d'intérêt spéciaux, par ex. bénévoles et organisations « d'amis » établies comme la FNAUJ (Fédération nationale des associations UNESCO du Japon) et la DeNa (Japon)
- Institutions universitaires, par exemple institutions affiliées à la *Convention*, Chaires UNITWIN, centres de catégorie 2
- Médias, par ex., partenariats avec Tokyo Broadcasting System (TBS) [Japon] et ZDF (Allemagne), GSP – OurPlace World Heritage Ltd et Our Place Publishing Ltd (Nouvelle-Zélande)
- ONG internationales, par ex., Fonds mondial pour la nature (WWF), Greenpeace, World Heritage Watch
- Organisations consultatives auprès du Comité du patrimoine mondial
- Organismes d'allocation de subventions/de financement internationaux, par ex., Union européenne, Banque mondiale
- Organismes de financement/d'allocation de subventions locaux/régionaux
- Partenaires d'événements ponctuels, par ex., Semaine de l'architecture de Prague (Tchéquie) ; National Tokens (Belgique)
- Partenariats avec le secteur privé, tels qu'avec Google Inc., Jaeger-LeCoultre (Suisse), Kobi Graphis (Japon), Mercedes-Benz (Chine), Montblanc International GmbH (Allemagne), Hachette (Royaume-Uni)
- Particuliers très fortunés intéressés
- Philanthropie
- Sites inscrits au patrimoine mondial
- Société civile, par ex. citoyens, professionnels et organisations locales concernés
- Touristes et visiteurs des sites inscrits au patrimoine mondial

### Étape 2 : Compréhension des parties prenantes

Pour mieux comprendre le groupe de parties prenantes, leurs contributions potentielles à la mise en œuvre de la *Convention* ont également été prises en compte :

<b>Partie prenante</b>	<b>Contributions, par ex., financement, ressources, équipement, promotion, capacités humaines</b>
Associations caritatives	Financement, activités promotionnelles, renforcement des capacités
Autres OIG et agences spécialisées	Partenariats et financement réguliers de programmes, par ex., COMPACT et Fonds de réponse rapide
Communautés	Activités promotionnelles, renforcement des capacités, gestion locale, gestion de sites
États parties à la Convention y compris commissions nationales	Contributions obligatoires, contributions volontaires, fonds-en-dépôt, capacités humaines du Secrétariat, organisation de conférences sur le renforcement des capacités et de séminaires thématiques, travail sur des projets spécifiques, projets ponctuels sur la « Bourse aux projets »
Fondations	Financement et renforcement des capacités
Gouvernements/institutions/organes de décision locaux	Financement, activités promotionnelles, renforcement des capacités
Groupes d'intérêts particuliers	Activités promotionnelles, renforcement des capacités, gestion locale, financement sporadique
Institutions universitaires	Laboratoires d'idées et établissement de passerelles entre le monde universitaire, la société civile, les communautés locales, les chercheurs, les dirigeants politiques et les centres de catégorie 2 ; renforcement des capacités
Médias	Partenariats promotionnels
ONG internationales	Activités promotionnelles, renforcement des capacités, gestion locale
Organisations consultatives	Ressources opérationnelles et humaines
Organismes d'allocation de subventions/de financement internationaux	Financement général et spécifique
Organismes de financement/d'allocation de subventions locaux/régionaux	Financement sporadique de projets et contribution pour la promotion/le renforcement des capacités
Partenaires d'événements ponctuels	Financement sporadique de projets, contribution pour la promotion/le renforcement des capacités
Partenariats et entreprises du secteur privé	Financement en rapport avec un projet en particulier, activités de promotion et de renforcement des capacités
Particuliers très fortunés intéressés	Financement général et spécifique
Philanthropes	Financement général et spécifique, y compris des legs
Sites inscrits au patrimoine mondial	Activités promotionnelles, renforcement des capacités, gestion locale, financement sporadique
Société civile	Joue souvent un rôle clé dans la gestion des sites du patrimoine mondial, les activités promotionnelles, le renforcement des capacités

Plusieurs parties prenantes offrent bien plus que des contributions financières à la mise en œuvre de la *Convention du patrimoine mondial*. Toutefois, ces contributions sont difficiles à quantifier et à mesurer.

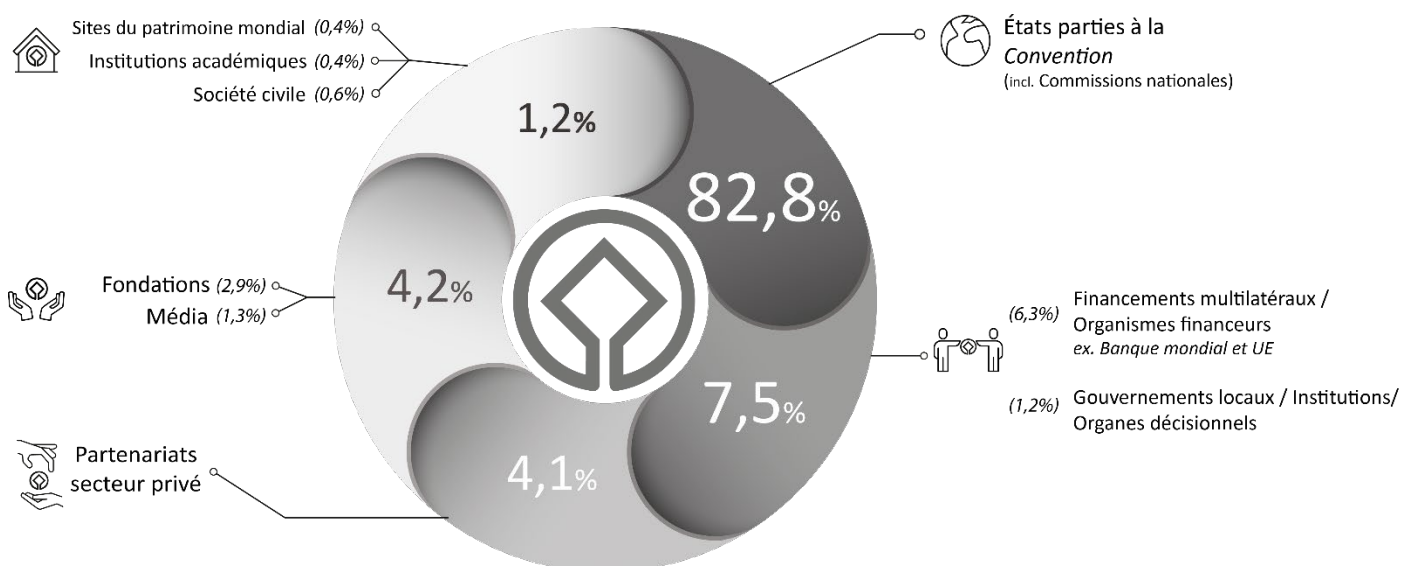
### Étape 3 : Classement des parties prenantes

À l'aide des **données financières** de 2018-2021, les parties prenantes identifiées ont été classées en fonction de leurs contributions financières au Fonds du patrimoine mondial et des fonds extrabudgétaires fournis. Seules données quantifiables disponibles, les données financières ont été exclusivement utilisées à cette fin. Il n'a pas été possible de mesurer les activités promotionnelles, les capacités de gestion etc. fournies par les parties prenantes, même s'il est entendu que ces mécanismes de soutien sont essentiels pour la réussite de la mise en œuvre de la *Convention*.

Les contributions financières pour les années civiles 2018-2021 comprennent : les contributions volontaires supplémentaires versées par les États parties au Fonds du patrimoine mondial, les montants donnés pour des projets spécifiques, les capacités humaines et les détachements parrainés par les États parties au Secrétariat en termes financiers. Les entreprises du secteur privé, les partenariats et les partenaires d'événements ponctuels identifiés à l'étape 1 ont été combinés pour cette étape.

Le classement effectué à l'aide de cette méthode a permis d'identifier les parties prenantes suivantes à la *Convention* :

### Étape 4 : Élaboration d'une carte des parties prenantes



### Étape 5 : Examen des sources de financement

Le diagramme montre clairement que la mise en œuvre de la *Convention* dépend du financement de ses États parties qui ont contribué à hauteur près de 84% des fonds reçus au cours des années civiles 2018-2021.

Le diagramme montre également que les financements multilatéraux/organismes financeurs constituent un domaine en pleine croissance, que les stratégies de mobilisation des ressources devraient davantage cibler. Ceci est cohérent avec les résultats de la consultation en ligne sur la préparation des documents 41 C/4 et 41 C/5 demandée par la Conférence générale (voir document WHC/21/44.COM/INF.5A), où 73% des répondants ont identifié les "organisations financières internationales, y compris les banques de développement régional" comme les principales possibilités de financement.